

100 tysięcy krakowian tańczyło na Rynku

(INF. WL.) Po raz pierwszy chyba tak licznie tańczyli krakowianie w noc sylwestrową na krakowskim Rynku. Szacuje się, że o północy dotarło tu ok. 100 tys. osób. Władze miasta wraz z Fundacją Promocji Krakowa przygotowały dla młodzieży dyskotekę pod pomnikiem Adama Mickiewicza, zaś pod Wieżą Ratuszową, na estradzie, jak w kalejdoskopie zmieniały się zespoły muzyczne, kolednicy i aktorzy Teatru Ludowego. O północy prezydent miasta złożył życzenia krakowianom i ich gościom.

Niech w zapomnienie pójdzie młot o „centusiach”. Niezliczone korki od szampańskich, które wyrzuciły o północy na Rynku świadczą, że rozrzucone wkraczamy w nowy rok. Naturalnie były też wytworne bale. Bulwersował ten w cenie 25 mln zł od pary w Sali Tetmajerowskiej „Hawelki”, lecz tylko dla 20 par.

Wiele osób zdecydowało się na powitanie 1995 roku w gronie przyjaciół w zaciszu domowym. Im o nadejściu Nowego Roku



Fot. Jadwiga Rubiś

przypominała kanonada petard, które w zwartej zabudowie miasta były naprawdę uciążliwe, a pogotowie ratunkowe miało spo-

ro pracy z udzielaniem pomocy poparzonym. (Jr.)

Bale, koncerty i petardy — str. 3

PAPIESKI A P E L O POKÓJ

W tradycyjnym noworocznym apelu o pokój papież Jan Paweł II zażądał zakończenia krwawych konfliktów we wszystkich częściach świata. Jako miejsca szczególnych dramatów wymienił Czeczenię, Bałkany, kilka krajów afrykańskich.

Papież wyraził gorącą nadzieję, że w tym roku — w 50 lat od II wojny światowej oraz tragedii Hiroshimy i Nagasaki — osiągnięty zostanie wreszcie tak bardzo upragniony pokój.

— Z bronią w ręku nie można uczynić świata bardziej ludzkim — podkreślił Ojciec Święty, przemawiając w oknie swego apartamentu do dziesiątków tysięcy wiernych zebranych na Placu Św. Piotra. (PAP/Reuter)

ROSJANIE zajmują Grozny Jelcyn pozdrawia żołnierzy

Po krótkiej „przerwie noworocznej” w niedzielę, w Groznym ponownie rozgorzały zacięte walki między wojskami rosyjskimi i formacjami zbrojnymi Dżochara Dudaiewa. Rosjanie opanowali większą część miasta, a oddziały czeczeńskie — jak twierdzi służba prasowa rządu Rosji — stawiają opór jedynie w bezpośrednim sąsiedztwie płonącego pałacu prezydenckiego.

Pod kontrolą rosyjskich wojsk znajdują się dworzec kolejowy, zakłady petrochemiczne i większość gmachów administracyjnych w centrum miasta. Czołgi armii federalnej znajdują się w odległości 1,5 km od rezydencji Dudaiewa, a rosyjscy snajperzy trzymają pod ostrzałem plac przed pałacem prezydenckim. (Dokończenie na str. 2)

ROZEJEM W BOŚNI

Wspaniałym podarunkiem noworocznym dla mieszkańców rozdartego wojną kraju nazwał sekretarz generalny ONZ Butros Ghali porozumienie o przerwaniu działań zbrojnych podpisane przez rząd Bośni i Hercegowiny i przywódców Serbów bośniackich. Wydane w sobotę oświadczenie

stwierdza, że sekretarz generalny ONZ uważa porozumienie za „pierwszy ważny krok do osiągnięcia prawdziwego pokoju w Bośni i Hercegowinie” oraz „ma nadzieję, że porozumienie to umożliwi stronom konfliktu powrót do pokojowych negocjacji”. (PAP)

W Krakowie

Protest bez głodówek

(INF. WL.) W piątek, po nadradzie przewodniczących Zarządów Regionów „Solidarności”, władze związku zaapelowały do prowadzących protest głodowy o jego przerwanie. Związkowcy protestujący w Krakowskim Pogotowiu Ratunkowym postanowili jednak głodówkę kontynuować, aż do momentu otrzymania wyraźnego polecenia Komisji Krajowej. Do zawieszenia protestu naklonił ich dopiero, po powrocie z warszawskiego spotkania, przewodniczący Zarządu Regionu Małopolska NSZZ „Solidarność” Stefan Jurczak. W sobotę wrócił do domu, by z rodziną powitać Nowy Rok.

Pomimo zawieszenia głodówki, akcja protestacyjna „Solidarności” trwa nadal. O jej dalszym przebiegu zdecydowały związki „budżetówki” w przeprowadzanych w tym tygodniu referendum. Od soboty natomiast związek nasilił akcję informacyjną: ulotki wyjaśniające powody, dla których protestują nauczyciele i pracownicy służby zdrowia są kolportowane przez służby medyczne. Od dziś rozdawane będą także w szkołach, zakładach komunikacji i w innych miejscach publicznych.

W Warszawie protest głodowy kontynuuje 6 osób. 5 z nich to związkowcy „Solidarności”: troje pracowników służby zdrowia, dwoje — oświaty, oraz osoba postronna, biznesmen z Warszawy,

który jako potencjalny pacjent, postanowił poprzeć akcję protestacyjną.

Strajkujący oczekują na propozycje rządu w sprawie wzrostu wynagrodzeń w sferze budżetowej, które mają być następnie przedstawione w czasie jutrzejszego posiedzenia Komisji Trójstronnej. (MEI)

TABELA DENOMINACYJNA:

STARE	NOWE
100 zł	= 1 gr
200 zł	= 2 gr
500 zł	= 5 gr
1 000 zł	= 10 gr
2 000 zł	= 20 gr
5 000 zł	= 50 gr
10 000 zł	= 1 zł
20 000 zł	= 2 zł
50 000 zł	= 5 zł
100 000 zł	= 10 zł
200 000 zł	= 20 zł
500 000 zł	= 50 zł
1 mln zł	= 100 zł
2 mln zł	= 200 zł

Pierwszy dzień po denominacji — str. 3

WYSOKOKALORYCZNY WĘGIEL I KOKS

- Najniższe ceny!!!
- Kilkanaście asortymentów.
- Niska zawartość siarki i popiołu.
- Wążeń elektroniczne.
- Dostawy na telefon.
- Tani transport.

SKŁAD OPAŁU **LUSKAR**

Kraków, ul. Plk. Dąbka 4
tel.: 55-13-05, 55-54-66 w. 24

SKŁAD CELNY

☎ 37-07-00

MLECZARSKA SPÓŁDZIELNIA PRACY „WIDOK”

Kraków, ul. Lindego 1

DPK-2072

URODZENI 1 STYCZNIA 1995

(INF. WL.) Gdy w pierwszy dzień nowego roku jako pierwszy wchodzi do naszego domu mężczyzna, ma to być szczęśliwa wróżba. W Krakowie jako pierwszy w Nowy Rok urodził się właśnie chłopczyk. Przyszedł na świat pięć minut po północy w Szpitalu Klinicznym przy ul. Kopernika. Ważył 3,68 kg i mierzył 54 cm. Do godziny 16.30 w klinikach przy Kopernika przyszło na świat trzech nowych obywateli, wszyscy płci męskiej.

Sześć minut po północy w krakowskim szpitalu im. Narutowicza przyszła na świat dziewczynka — jako druga córka 32-letniej matki. W tym samym szpitalu w pierwszy dzień nowego roku urodziło się jeszcze dwoje dzieci: dziewczynka, pierwsza córka 20-letniej matki i chłopczyk — trzecie dziecko w rodzinie. Wszystkie porody były naturalne. Położna powiedziała nam

wczoraj, że do godz. 24 z pewnością urodzi się jeszcze co najmniej dwoje, a być może nawet troje dzieci na tym oddziale. O godz. 8.10 rano urodziła się dziewczynka na oddziale septycznym — na szczęście wszystko przebiegało szczęśliwie.

W szpitalu położniczym przy ul. Siemiradzkiego przyszła na świat trójka dzieci: jedna dziewczynka i dwóch chłopców. Dziewczynka urodziła się jako trzecie dziecko państwa Kapów, którzy mają już dwóch dorosłych synów 15- i 21-letniego. Bardzo chcieli mieć córkę — i doczekali się! Wszystkim życzymy szczęścia.

W szpitalu im. Żeromskiego w Nowej Hucie pierwsze noworoczne dziecko urodziło się dopiero o godz. 10 rano. Jest to synek 25-letniej mamy, który przyszedł na świat, jako trzecie jej dzie-

cko. Dziesięć minut później urodziła się dziewczynka.

Personel tarnowskiej porodówki witał Nowy Rok bardzo pracowicie. Pierwszy poród rozpoczął się kilkanaście minut przed sylwestrowym toastem. Zakończył się 5 minut po północy narodzinami chłopczyka, który ważył 4 kg i mierzył 60 cm. Nad ranem, o godz. 3.48 przyszedł na świat kolejny chłopczyk. Potem były już same dziewczynki. Do godziny popołudniowych urodziło się ich trzy.

Na oddziale położniczym Szpitala Wojewódzkiego w Nowym Sączu dyżur pełnił dr med. Jan Karpel. Miał szczęśliwą rękę do chłopaków. Do południa przyszło na świat siedmioro dzieci, w tym sześciu chłopców. „Męską serię” zapoczątkowała 3 minuty po północy pani Sława Mazurkiewicz. Nowo narodzony Michał jest jej (Dokończenie na str. 4)

TRAGICZNE BALE

Pożar w Antwerpii • Ofiary noworocznej kanonady

5 osób poniosło śmierć, a 141 dalszych uczestników zabawy sylwestrowej w hotelu „Switel” w centrum Antwerpii, zostało poparzonych. Stan 20 jest krytyczny.

Jak dotąd nie natrafiono wśród ofiar na obywateli polskich. Większość poszkodowanych to Belgowie i Holendrzy. Wśród pięciu ofiar śmiertelnych jest też Szwajcar.

Przedstawiciele władz nadal odmawiają odpowiedzi na pytanie o przyczyny pożaru, podkreślając, że trwa intensywne śledztwo. Kilku uratowanych gości tragicznego balu twierdzi, że usłyszało najpierw huk „małej eksplozji”. W hotelowym hallu stanęły w ogniu znajdujące się tam dwie choinki, po czym płomienie błyskawicznie rozprzestrzeniły się po suficie.

Według specjalistów, huk mógł spowodować pękające balony.

Wywołany ich pękaniem pęd powietrza mógł przyczynić się do szybkiego rozprzestrzeniania się ognia, podobnie jak zawieszono pod sufitem dekoracje. Niektórzy podejrzewają, że wbrew zapewnieniom kierownictwa hotelu, balony, zamiast niepalnym helem, były wypełnione jakimś palnym gazem, na przykład wodorem.

12 osób, w tym troje dzieci, zostało ciężko rannych w wyniku eksplozji ładunku wybuchowego, rzuconego w tłum podczas zabawy sylwestrowej w Domu Oficerów Marynarki Wojennej w mieście Fokino na Dalekim Wschodzie Federacji Rosyjskiej, podała agencja TASS. Agencja dodała, że życie rannych nie jest zagrożone.

5 osób zginęło, a 11 zostało rannych, gdy zamachowcy otworzyli ogień do uczestników zabawy

sylwestrowej w jednej z północnych dzielnic Bangkoka.

Jedna z osób, która przeżyła zamach powiedziała, że zamachowcy przed otwarciem ognia krzyknęli: „Rozkaz zabicia pochodzi od ojca chrzestnego tej społeczności”.

Wstępne dochodzenie może doprowadzić, że tym masakry były porachunki związane z obrotem narkotyków i hazardem.

Prawdopodobnie co najmniej 15 osób zginęło, a 560 zostało rannych w wyniku noworocznych eksplozji ogni sztucznych i strzelaniny na wiat na Filipinach, podały wczoraj w Manili miejscowe władze.

W samej Manili wskutek nieostrożnego obchodzenia się z ogniami sztucznymi rany odniosło blisko 400 osób. Wiadomości z prowincji jeszcze napływają. (PAP/Reuter/AFP)

Nie dożyła 121 urodzin

Najstarsza mieszkanka Białostocka i prawdziwa legendę Polski — Marianna Jozczyk z Sokółki, urodzona 31 grudnia 1874 r. — nie dożyła 121 rocznicy urodzin. Zmarła przed dniem Wszystkich Świętych ub. roku poinformowali wczoraj dziennikarze PAP krewni, u których mieszkała staruszka.

Przed rokiem o 120-letniej kobiecie, jako o najstarszej Polce, pisała polska prasa. Okazało się m. in. że wskutek zachowania się w biurze ewidencji ludności tylko roku urodzenia Marianny Jozczyk, za dzień jej przyjścia na świat uznano 31 grudnia 1874 r. Taką też datę wpisano jej do dowodu osobistego.

Pani Marianna nigdy nie wyszła za mąż i nie miała dzieci. Pochodziła z Kamionki Starej (woj. białostockie) i dopiero rok przed śmiercią zamieszkała w Sokółce u swego stryjecznego wnuka Jerzego Jozczyka. Cieszyła się dobrym zdrowiem, nigdy nie przechodziła grypy, ani nawet kataru. Miała tylko słaby słuch i zaburzenia pamięci.

SPECTRONIC
Telefon XXI wieku!

- * POŁĄCZENIE Z KOMPUTEREM
- * PRZESYŁANIE FAXÓW
- * KALENDARZ, KALKULATOR I NOTATNIK
- * CZAS CZUWANIA: 100 GODZIN

Kraków: ul. Spokojna 8, tel. (012) 330-464
ul. Mogiła 51, tel. (012) 11-48-59

TELEFONY KOMÓRKOWE

gntel

TEN TELEFON ZARABIA NA SIEBIE

POMORSKIE TOWARZYSTWO UBEZPIECZENIOWE GRYF S.A.



GRYF NA WSZELKI WYPADEK

NICI

COATS INDUSTRIAL POLAND

Duży wybór kolorów.

STRIMATEX

30-602 Kraków, ul. Urocz. 18,
tel./fax 67-63-82

PROGNOZA POGODY

Polska południowa jest w zasięgu niżu znad Europy północno-wschodniej. Krakowskie Biuro Prognoz IMGW przewiduje, że dziś będzie zachmurzenie duże z rozproszonymi, okresami przelotnej opady śniegu. Temperatura maksymalna w dzień od -2 do +2, minimalna w nocy od -6 do -3. W Tatrach od -10 w dzień do -13 w nocy. Wiatr umiarkowany, okresami porywisty, południowo-zachodni i zachodni.

Prognoza orientacyjna na następną dobę: okresami przelotne opady śniegu. Temperatura w dzień od -3 do +1, a w nocy od -6 do -3.

Cisnienie atmosferyczne w Krakowie z 1 stycznia 1995: 734 mm tj. 965 hPa, wzrost ciśnienia.

Pokrywa śnieżna wczoraj rano wynosiła: na Kasprowym Wierchu 61 cm, na Hali Gasienicowej 46, w Kuźnicach 3, w Krynicy 5, w Wetlinie 10, w Zakopanem i wielu innych miejscowościach górskich śnieg leży tylko miejscami.

Wczoraj o godz. 15 najniższa temperatura - 9 st. zanotowano na Kasprowym Wierchu, 0 w Zakopanem, -5 w Krakowie, Tarnowie i Nowym Sączu, 3 w Bielsku i Warszawie, 2 w Rzeszowie.

Śnieg wszedł dziś w Krakowie o godz. 7.39 a zajął o 15.49. Dzień jest już dłuższy o 5 minut i ma 8 godzin 10 minut. Wczoraj był now Księżyc!

CAŁKOWITA ZAWARTOŚĆ OZONU w atmosferze w rejonie Polski południowo-wschodniej wynosiła wczoraj 340 Dobsonów (norma wieloletnia dla stycznia 350 D).

UWAGA, KIEROWCY I PRZECHODNIE! Widzialność w strefie opadów ograniczona, drogi miejscami śliskie. Sytuacja biometeorologiczna niekorzystna, spowoduje obniżenie sprawności działania i zastrzeżenie stanów reumatycznych.

ZASTRZEŻENIE POWIETRZA W KRAKOWIE: z pomiarów przeprowadzonych wczoraj o godzinie 12.00 przez Wojewódzki Inspektorat Ochrony Środowiska w Krakowie wynika, że zanieczyszczenie powietrza (w mikrogramach na m³) wynosiło:

	dwutlenek siarki	dwutlenek azotu	pył	tlenek węgla
Rynek Główny	15	14	9	900
Al. Krasińskiego	21	25	11	600
Norma średniodobowa	200	150	120	1000

Słowo za milion

Codziennie, od soboty do piątku, w rubryce „Słowo za milion” zamieszczamy kilka liter. W piątek, kiedy już będą znane wszystkie litery, postuż one Państwu do ułożenia wyrazu. Wygrywa ten z Czytelników, którego wyraz będzie najdłuższy.

Rozwiązania prosimy nadsyłać na kartkach pocztowych, z hasłem ułożonym z wyciętych i naklejonych liter, najpóźniej w poniedziałek na adres Kraków, ul. Wielopole 1, z dopiskiem „Słowo za milion” (decyduje data stempla pocztowego).

Nagroda wynosi 1 mln zł. W przypadku równoczesnego zwycięstwa większej liczby osób — nagrodę losujemy. A oto dzisiejsze litery:

Ś D Ó G



BARAN (21. III — 20. IV): Genialne pomysły... dzięki nim pokonasz przeszkody pozornie nie do przezwyciężenia. Zarobisz na wielkiej sukcesie. Odzyskasz wewnętrzną harmonię. Wsłuchaj się w głos intuicji.

BYK (21. IV — 21. V): Mimo kiepskiej formy fizycznej i psychicznej — Fortuna sprzyja Ci nieodmiennie. Graj, wygrywasz i podważaj stawki. Liczy się tylko dynamika.

BLIZNIĘTA (22. V — 21. VI): Niezależny, rewolucyjny, z hukiem zamysłujesz pasywny okres swego życia. Przed Tobą niezwykle propozycje, ogromne szanse i jeszcze większe perspektywy. Powodzenia!

RAK (22. VI — 21. VII): Mimo drobnych kłopotów emocjonalnych radzisz sobie nadszpiewanie dobrze — młodo, szczęśliwie, pełen ikry. Przed Tobą Wiewiela Przyjrzysz!

LEW (23. VII — 22. VIII): Bez humoru — zabiegany, skołowany, oszołomiony... Chwila refleksji! Może odpuszczyć sobie.

PANNA (23. VIII — 22. IX): Niepotrzebnie szukasz dziury w całym. Wpadasz w nerwowy nastrój... Inni (dzięki takiemu samemu położeniu gwiazd) bawią się szampańsko. Wszystko zależy od Ciebie.

WAGA (23. IX — 22. X): Poruszony, podekscytowany, przeżywasz świat intensywnie. Stonuj nieco emocje. Działaj pragmatycznie.

SKORPION (23. X — 21. XI): Dziwnie widzę wokół materii pomieszanie. Miłość, smutek, żal, ekstaza — sen? Stan zakochania?

STRZELEC (22. XI — 21. XII): Jeszcze trochę pocierp.

KOZIOROŻEC (22. XII — 20. I): Re-we-la-cy-jnie, re-we-la-cy-jnie... O czym marzysz, czego pragniesz?

WODNIK (21. I — 20. II): Całkiem, całkiem — tylko nie popadaj od razu w samouielbienie!

RYBY (21. II — 20. III): Poetycko, fantazyjnie, erotycznie, euforycznie... Miło szaleć, kiedy czas po temu.

ASTROLOGUS

Kto urodził się 2 stycznia... Ostrożny, dyplomatyczny, potrafi wcielać swe ideały w życie.

Prymas o kobiecie:

Spichlerz dobroci

Kardynał Józef Glemp, prymas Polski podczas noworocznej mszy odprawionej w warszawskim kościele Matki Boskiej Jasnej i spotkania oplatkowego z Ruchem Apostolskim Rodzina Rodzin podkreślił, że „zakończony Rok Rodziny nie oznacza końca pracy nad rodziną, bo ona trwa ciągle”. I dodał, że „tak, jak ciągle rodzina będzie siłą narodu i siłą Kościoła — drogą tego Kościoła — tak ustawicznie Kościół będzie szedł do rodzin, żeby głosić Ewangelię”.

W homilii prymas zaznaczył, że oprócz tej drogi, jaką jest rodzina, Kościół przypomina jeszcze inne zadania. „Na ten rok przypada zadanie, które można określić jednym słowem: kobieta w rodzinie. Kobieta, która jest zawsze motorem, inspiratorem, impulsem dobra, dobrych myśli, idei, umiejętności przebaczenia”.

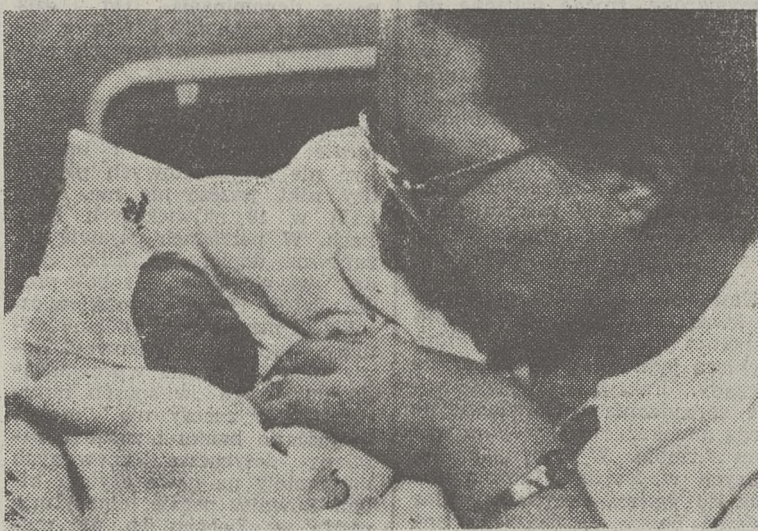
Nawiązując do dnia 1 stycznia, który jest dniem modlitwy o pokój i do wydanego z tej okazji

oređzia papieża Jana Pawła II, które mówi o kobiecie jako „Wychowawczyni do pokoju”, prymas powiedział: „Tak, jak błogosławieństwo Boże oznacza się pokojem, tak my musimy zabiegać o skuteczność tego błogosławieństwa. Aby pokój był utrwalony w nas — musimy szukać sprawiedliwości, dobroci, miłości wokół siebie i w nas; i stąd też wychowanie jest jakby dalszym ciągiem tego programu rodziny”.

Charakterystyką doniosłą rolę kobiety w rodzinie jako matki i żony, jako „spichlerza dobroci”. J. Glemp podkreślił, że „w trosce Kościoła o człowieka, o rodzinę, odwołanie się do niewiasty, do kobiety jest tym dalszym ciągiem tej troski o formację człowieka pełnego, dobrego, służącego i umiejącego służyć drugiemu”.

Po eucharystii, prymas obejrzał Jasełka w wykonaniu dzieci oraz podzielił się oplatkiem z rodzinami. (PAP)

Urodzeni 1 stycznia 1995



Państwo Kapowie bardzo chcieli mieć córkę — i doczekali się!

Fot. JADWIGA RUBIS

(Dokończenie ze str. 1) czwartym dzieckiem. Tuż przed północą urodziła się natomiast Edytka Burnagiel. Czy będzie miała przypisany cały rok, czy też lekarze dadzą się uprosić i wpiszą jako datę porodu dzień 1 stycznia 1995 r.?

W pierwszy dzień nowego roku także i Rzeszów wzbogacił się o nowego obywatela pici męskiej. Przyszedł na świat w Szpitalu Miejskim przy ul. Ryckiej pięć minut po toaście — ważył 3,4 kg.

W woj. krakowskim liczącym niespełna pół miliona mieszkańców w noc sylwestrową przyszło na świat osiemnastu dzieci. Tylko tutaj w przewadze były dziewczynki — aż siedem. Jednak i tutaj pierwszy zakrzyknął chłó-

pak: syn Urszuli Sandeckiej z Ustrzyk Dolnych, 45 minut po północy.

W Wojewódzkim Szpitalu Zespolonym w Krośnie w ciągu pierwszych 15 godzin nowego roku urodziło się pięć dziewczynek — w tym bliźnięta, córki Jolanty Bożek z podkrośnieńskiej Bratkówki, dawniej posiadłości Starowieyskich.

W Sanoku pierwsze i jedyne narodziny odnotowano o godz. 5.15 — na świat przyszła dziewczynka.

Niektórzy mówią, że gdy rodzi się dużo chłopców, wróży to wojnę. My jednak wolimy przyjąć interpretację o szczęściu, które czeka nas przez cały długi rok 1995.

(e, czak, Wid, SJ, KF)

Imiona nadawane w uniesieniu

MNIEJ STANISŁAWÓW

Aleksandra i Mateusz to najczęściej nadawane w 1994 roku najmłodszym warszawiakom imiona. Tradycyjne — np. Stanisław czy Włodzisław — zostały już z mody. Jak wynika z sondy przeprowadzonej przez dziennikarza PAP w warszawskich urzędach stanu cywilnego na początku br. pojawiły się oryginalne imiona, pochodzące od kwiatów np. Maciejka i Jasmina.

Obok Aleksandry i Mateusza do najbardziej popularnych imion w stolicy należą także Klaudia, Paulina, Marta, Michał i Jakub. Coraz większą popularność zdobywa imię Dawid i Barnaba. Wśród licznych Karolin i Mart, nie ma popularnych niedawno Józefin i Antonin.

Zdarzają się jednak imiona specyficzne. „W tym roku zgłosili się do naszego urzędu wyznawcy Hare Kryszna, którzy chcieli nadać swojemu dziecku imię Tamyanti. Rodzice dziewczynki potwierdzili, że jest to popularne indyjskie imię żeńskie i zostało ono zarejestrowane” — powiedział Andrzej Zbrojski, kierownik USC na Woli.

Zgodnie z procedurą nadawania imienia najpierw szpital przesyła do USC zawiadomienie o narodzinach dziecka. W ciągu dwóch tygodni rodzice powinni wybrać imię dla swojego potomka i zarejestrować je w urzędzie. Wybór imienia bywa często powodem sprzeczek małżonków, a nierzadko też przyczyną zatargów z teściami.

Przypadki zmiany imienia mają miejsce dość często. Zdarza się, że w kilka dni po nadaniu imienia, w urzędzie pojawia się szczęśliwy tatusz z prośbą o jego zmianę. Prośbę swą motywuje tym, że wybrany imienia dokonał „w chwilowym uniesieniu będąc w stanie nieważkości”. Janusz Wawrocki, szef żoliborskiego USC twierdzi, że zmiana taka jest możliwa w ciągu 6 miesięcy od urodzenia dziecka, na co pozwala ustawa z 1986 r.

Wawrocki dodał także, że „obecnie często nie widzą różnicy np. między Magdą i Magdaleną, mimo, że kalendarz potwierdza odmienność tych imion”.

(PAP)

TRZĘSIENIE ziemi w Tokio

Wczoraj rano Tokio nawiedziło trzęsienie ziemi o natężeniu 4,6 stopnia w skali Richtera. Jak pisał japoński Centralny Urząd Meteorologiczny, nie było ofiar, ani zniszczeń.

W wyniku śródogłowego trzęsienia ziemi, o natężeniu 7,5 stopnia w skali Richtera, w północnej części Japonii zginęły 2 osoby, a 280 zostało rannych. (PAP/AP)

Program przestał istnieć

Szczątkowy pilotaż

Po roku funkcjonowania tzw. programu pilotażowego uczestniczące w nim miasta stwierdziły, że z winy rządu program przestał istnieć. Większość z nich nadal jednak będzie realizować zadania pilotażowe.

W 1993 r. rząd Hanny Suchockiej zaproponował 46 największym miastom udział w programie pilotażowym reformy administracji publicznej. Przejęcie przez miasta części zadań administracji rządowej (m. in. prowadzenia szpitali, szkół ponadpodstawowych i placówek służby zdrowia) miało być rocznym sprawdzianem przed wprowadzeniem w kraju powiatów. Po ograniczeniu zakresu programu przez rząd Waldemara Pawlaka przystąpił do niego w ub. r. 43 miast. Trzy dalsze — Płock, Elbląg i Rybnik — odmówiły przedłużenia programu na 1995 r.

Pod koniec listopada ub. r. Konwent Prezydentów miast pilotażowych stwierdził, że z winy rządu program przestał istnieć. Prezydenci wskazali, że nie ma reformy powiatowej, którą pilotaż miał poprzedzić, a do zadań, które powinny być finansowane w całości z pieniędzy rządowych miasta muszą dopłacać, zaniedbując zadania własne i inwestycje. Dotacja na 1995 r. ma wynieść 9 bln starych zł — tylko o 1 bln zł

więcej niż w 1994 r. Prezydenci oświadczyli, że kontrakt z rządem się wyczerpał i od tej pory będą realizować własny program — „Miasta dla Rzeczypospolitej”.

„Pilotaż to termin z pogranicza polityki i prawa. Przestał istnieć program jako fakt polityczny, natomiast porozumienia prezydentów z wojewodami nadal istnieją jako fakt prawny” — skomentował szanowno Konwentu Sławomir Wysocki z URM, szef Zespołu ds. Monitoringu Programu Pilotażowego.

12 miast postanowiło ograniczyć zakres realizowanych zadań i oddać administracji rządowej część placówek. Niekiedy bardzo znaczna. Kielce np. zdecydowały się oddać jednostki pomocy społecznej, służby zdrowia, oświaty i kultury, pozostawiając sobie nie-liczne zadania, m. in. z zakresu zarządzania drogami. Dotacja na pozostawione zadania wynosi 15,3 mld starych zł, na oddane wynosiłaby ponad 350 mld zł.

Również Kraków postanowił zrezygnować z oświaty, ochrony zdrowia i kultury. Opole wycofało się z ochrony zabytków, ochrony przeciwpożarowej i prowadzenia rodzin zastępczych. To ostatnie zadanie oddał też Wrocław. Kilka innych miast zrezygnowało z prowadzenia pojedynczych placówek. (PAP)

Surowsze kary za przestępstwa gospodarcze

Z BIZNESU DO KRYMINAŁU

(INF. WL.) Weszła w życie ustawa o ochronie obrotu gospodarczego, uchwalona przez Sejm 12 października br. Znacznie zaostroża ona sankcje karne za przestępstwa gospodarcze:

- za wyrządzenie poważnej szkody majątkowej przez zaniedbanie lub przekroczenie uprawnień przez osobę zobowiązaną do zajmowania się sprawami majątkowymi lub działalnością gospodarczą osoby prawnej lub fizycznej (czyli dawne przestępstwo niegospodarności, obecnie określone jako nadużycie zaufania) można dostać do pięciu lat pozbawienia wolności (jeśli działalność była nieumyślna — do trzech lat). Jeśli sprawca działał w celu uzyskania korzyści materialnej — do ośmiu lat, a jeśli szkoda była wyższa niż 2 mld — nawet do dziesięciu,

- za wyłudzenie kredytu, gwarancji kredytowej, dotacji, subwencji lub zamówienia publicznego — do pięciu lat. Tyle samo można dostać za wyłudzenie odszkodowania ubezpieczeniowego,

- za ukrywanie lub wyzywanie się majątku ze szkoda dla wierzycieli w sytuacji zagrożenia upadłością lub niewypłacalnością — do trzech lat, w przypadku mienia zajętego sądownie lub zagrożonego zajęciem — do pięciu, a jeśli wierzycieli by-

ło wielu — nawet do ośmiu. Dwa lata można dostać za spłacenie tylko jednego wierzyciela ze szkoda dla pozostałych,

- za fałszowanie lub niszczenie dokumentacji działalności gospodarczej w celu wyrządzenia szkody majątkowej Skarbowi Państwa lub innej osobie prawnej lub fizycznej — do pięciu lat. Jeśli przestępstwo polegało tylko na nieprzeprowadzeniu dokumentacji, przez co wyrządza się szkodę majątkową — trzy lata,

- za pranie brudnych pieniędzy pochodzących z zorganizowanej przestępczości powiązanej z handlem narkotykami, psychotropami, bronią, fałszowaniem pieniędzy lub wymuszeniem okupu — do pięciu lat. Inne brudne pieniądze można na razie prać bezkarnie.

☆

Sam akt prawny nie rozwiąże patologicznych zjawisk w gospodarce. Doświadczenie uczy przy tym, iż dotychczasowe próby porządkowania tej sfery zaczynają się zwykle — i na ogół kończą — na wszelkich formach małego biznesu. Dlatego szczególnie uwagę należy zwrócić na często lekceważony przez mały biznes obowiązek regularnego i rzetelnego prowadzenia dokumentacji gospodarczej. (JP)

Carimpex

MODEL 1995

POLONEZ

30-415 Kraków RONDO MATECZNY
ul. Wadowicka 2, tel. (012) 67-14-18,
tel./fax (012) 67-45-55

FIAT

ZAWSZE PONAD 200 SAMOCHODÓW DO WYBORU

tel. (012) 11-30-09
11-27-95

FIAT PUNTO

KONTYNGENT '95

także TIPO i TEMPRA
oraz CINQUECENTO, FIAT 126el i UNO

w cenie samochodu 30% ubezpieczenia OC

oraz radioodtwarzacz i znakowanie

Obsługa sprzedaży ratalnej na miejscu
Autoryzowany serwis, alarmy, blokady

Zapraszamy do naszego Salonu od poniedziałku do piątku 8-17, sobota-niedziela 8-13

POLINAR KRAKÓW, ul. Ofiar Dąbia 14 (rekomenduje nas ponad 2000 samochodów sprzedanych w kontyngencie '93 i '94)

MAŁOPOLSKA • MAŁOPOLSKA • MAŁOPOLSKA • MAŁOPOLSKA • MAŁOPOLSKA • MAŁOPOLSKA • MAŁOPOLSKA • MAŁOPOLSKA • MAŁOPOLSKA

Było nieźle, ale co dalej?

ROK 1994

(INF. WŁ.) Sonda „Dziennika” przeprowadzona w zakładach pracy naszego regionu wskazuje, że rok 1994 był najczęściej korzystniejszy niż poprzedni. — „Procentuży reformy zapoczątkowane w 1989 roku, a także lepsza koniunktura na rynkach światowych” — podkreślają przedstawiciele firm. Niestety, w ich prognozach na 1995 rok niezmienne pojawiają się obawy związane przede wszystkim z podwyżkami cen energii i polityką podatkową państwa.

TADEUSZ MAGIER, dyrektor Krakowskich Zakładów Przemysłu Tytoniowego:

— Ten rok był lepszy od poprzedniego — pensje pracowników wzrosły nominalnie o 40 procent, najzupełniej zresztą słusznie. Dzięki ich bardzo dobrej pracy firma ma większy zysk, rentowność także, przy takiej samej wysokości sprzedaży. Wynik ten zadowalający także poprawie jakości naszych wyrobów i poszerzeniu asortymentu.

Natomiast porażką zakładu — w naszym przez nas nie zawnioną — jest to, że firma nie zmieniła swego właściciela. Prywatyzacja sektora — choć decyzja o likwidacji monopolu tytoniowego zapadła już dość dawno — zatrzymała się w kręgu politycznych i rządowych; decydenci ciągle nie mogą dojść do porozumienia i sprawa jest niezmiennie na etapie dyskusji. Nasz potencjalny inwestor — Philip Morris — czeka cierpliwie, ale coraz bardziej spogląda na wschód, gdzie zaczyna inwestować swoje pieniądze. Jeśli nie się nie zmieni, to po integracji z Unią Europejską polska „tytoniówka” stanie się niekonkurencyjna, nasze zakłady zaczną upadać, ludzie stracą pracę.

Rok przyszły będzie dla nas z pewnością gorszy: coraz większe obciążenie podatkami, wzrost cen

energii, niejasne reguły gry spowodują znaczny wzrost kosztów.

JÓZEF BORYCZKO, dyrektor ds. handlowych Zakładów Azotowych w Tarnowie:

— Dzięki korzystniejszej koniunkturze w kraju i za granicą (istotnie wzrósł nasz eksport), osiągnęliśmy wyższą rentowność. Widać też już pierwsze korzyści restrukturyzacji, w ramach której wydzieliśmy z zakładu kilkanaście spółek. Korzystamy z ulg inwestycyjnych — również na 1995 rok mamy bogaty program inwestycyjny. Za sukces uważamy także... wyłączenie nas, decyzją premiera, z Programu Powszechnej Prywatyzacji. Przedłużenie terminu rozpoczęcia PPP, coraz więcej zamieszania i niejasności wokół całego przedsięwzięcia sprawiły, że decyzję tę uważamy za korzystną dla zakładu. W 1995 roku warunki gospodarowania nie powinny być gorsze, aczkolwiek niepokoją zapowiadane wysokie podwyżki cen energii.

ANDRZEJ CICHON, prezes Spółdzielni Pracy Rymarzy w Krakowie:

— W porównaniu z zapaścią, jaką przeżywaaliśmy w latach 1990—1993, było bardzo dobrze. Wzrost eksportu do krajów zachodnich — wysyłamy przede wszystkim sprzęt myśliwski — z którego dochód stanowi dziś aż 70 proc. całej wartości naszej sprzedaży. Główny problem firmy to długi z poprzednich lat; wiceminister finansów. Witold Modzelewski zapowiadał rozsądny program oddłużeniowy, ale pozostały jedynie puste obietnice... Choć dostarczamy państwu dewiz i systematycznie płacimy podatki — ze wszystkim musimy borykać się sami; natomiast kopalnie, stocznie i huty, zalegające kasie państwa bilony, dzięki interwencji rządu mogą się coraz lepiej... Jeśli chodzi o rok przyszły, może okazać się

dla nas gorszy, głównie z powodu coraz większego fiskalizmu państwa.

JACEK DREZEWSKI, prezes Elektrociepłowni „Łęg” w Krakowie:

— Wysokie podwyżki cen węgla sprawiły, że zysk będzie nieco mniejszy niż przed rokiem. Uspokoiła się jednak sytuacja w zakładzie, unormowały stosunki ze związkami zawodowymi, co rok 1994 czyni korzystniejszym względem ubiegłego. Zarobki wzrosły niebagatelnie, bo aż o 50 procent. Natomiast nie posunęła się sprawa prywatyzacji zakładu i — niestety — w MPW nie na ten temat nie możemy się dowiedzieć...

Rok przyszły powinien być porównywalny z mijającym. Już w styczniu planujemy — co uważamy za niemały sukces — przyłączenie kilku lokalnych kotłowni do naszej sieci c.o.

JERZY PYTLARZ, zarządca komisaryczny Bielskiej Fabryki Maszyn Włókienniczych „BEFAMA”:

— Sprzedaliśmy znacznie więcej zarówno w kraju, jak i za granicą. Eksport naszych wyrobów przyniósł aż 70 procent całego tegorocznego przychodu firmy. Osiągnęliśmy 5 proc. rentowności, przy minus 30 w roku ubiegłym... Najważniejsze dla zakładu jest dalsze poprawienie sytuacji finansowej i jak najszybsze sprywatyzowanie.

Rok przyszły będzie jednak znacznie trudniejszy, głównie z uwagi na coraz większe podatki (od gruntów i nieruchomości) oraz zapowiadany wzrost cen energii. Ponadto rząd nie ma żadnej koncepcji polityki gospodarczej; nie dość, że nie możemy liczyć na najmniejszą choćby pomoc, to jeszcze budżet zalega firmie wcale nie ma — jak dla nas — kwoty...

Rozmawiała: DOROTA STEC-FUS

Gorączka sylwestrowej nocy

„Balowanie” i ofiary

(Inf. wł.) W reprezentacyjnej sali nowosądeckiego Ratusza, przy doborowej orkiestrze Straży Granicznej bawili się 70 par. Wśród nich wojewoda Wiktor Sowa, wicewojewoda Jacek Rogowski i prezydent Nowego Sącza Andrzej Czerwiński z żonami.

Międzynarodowe towarzystwo „balowało” w Domu Wypoczynkowym „Continental” w Krynicach. Goście m. in. z Włoch, Hiszpanii, Rosji, Niemiec i oczywiście z kraju wcześniej wykupili turnusy świąteczno-sylwestrowe. Ich cena wynosiła 850 tys. zł za dobę. Sylwestra w „Continentalu” spędziło ponad 300 osób.

Na większych placach o godz. 24 spotkali się mieszkańcy, by przy lampce szampana wejść w nowy 1995 rok. Tak było w Nowym Sączu, Gorlicach, Starym Sączu, Muszynie. Strzelały petardy. Do najpoważniejszego wypadku doszło w Zakopanem na Krupówkach, gdzie rozległego poparzenia twarzy od petardy doznała 19-letnia turystka z Warszawy.

ostatni dzień 1994 roku nie należał niestety do najłatwiejszych dla rzeszowskich policjantów. W sobotę, o godzinie 19.15 w Lublinie kierujący „fiatem 125p” potrafił 54-letniego mężczyznę, Pacjent zmarł po przewiezieniu do szpitala w Dębicy.

Przedwcześnie świętujący Nowy Rok kierowca zaprzęgu konnego stał się sprawcą wypadku w sobotę o godzinie 9.30. w Borku Starym (woj. rzeszowskie). Pijany woźnica wymuszając

pierwszeństwo przejazdu potrafił 51-letniego rowerzystę. Rannego z ciężkimi obrażeniami ciała umieszczono w szpitalu w Rzeszowie.

Nie wszędzie było spokojnie w noc sylwestrową. Gdzieniedzie dali o sobie znać chuliganie i wandalie. W Mielcu na placu Armii Krajowej Nowy Rok witało 1,5 tysiąca mieszkańców. Gdy po kilku godzinach tłum spodniął do 500 osób, grupy podchmielonych wyrostków zabierały się za demolowanie ławek i kwietników. Konieczna stała się interwencja policji.

Tragicznie zakończyła się zabawa sylwestrowa dla 16-letniego chłopca, pasażera „opla corsy”. W czasie powrotu do domu, w Dulczy Małej, samochód prowadzony przez nietrzeźwego 19-latka zjechał na pobocze i kilkakrotnie przeokołkował. Chłopiec poniósł śmierć na miejscu. Pasażer i kierowca zostali ranni i trafili do szpitala.

O godzinie 10 rano, 1 stycznia w Nagawczynie policja znalazła zwłoki rowerzysty. Denat był prawdopodobnie ofiarą potrącenia.

W noc sylwestrową śmiertelnie pobity został 51-letni mieszkaniec Tarnowa. Do awantury doszło w trakcie witania Nowego Roku w mieszkaniu ofiary pobicia przy ulicy Krakowskiej. Między właścicielem mieszkania a zaproszonym na przyjęcie 38-letnim mężczyzną doszło do kłótni i bójki. Zakończyła się ona tragicznie.

(Wid., S.J., K.F.)

raju, czyli magazynu wyrobów gotowych. — Nie miałem z tego powodu spokojnych świąt — żalił się pan Wisz. — Wzywał do fabryki, bo było włamanie.

W końcu świąteczny obyczaj forsowania magazynu upadł, kiedy wzmocniono posterunki, a dodatkowo umieszczono na drzwiach ostrzegawcze tabliczki z napisem: Uwaga, zły pies!

Na nic zdałby się dzisiaj wyrozumiały nadzorca wód raju, zwłaszcza że od dwu lat wszyscy zatrudnieni w owym raju obserwowani są przez telewizję przemysłową, a ich czynności zawodowe rejestrowane są za pomocą techniki video.

Kierownictwo fabryki ufa, że żadna kropka nie jest w stanie przedostać się za bramę zakładu nie zauważoną. Twierdzi się, że teraz ludzie nie próbują już różnych sztuczek, bo nie chcą ryzykować utratą dobrej pracy. Dzieje się tak mimo że tylko pamięć przetrwała po dawnym komunistycznym deputacie wynoszącym dwa litry gotowych wyrobów.

WIESŁAW ZIOBRO

Wielka Orkiestra Świątecznej Pomocy w Tarnowie

ZAGRAMY 4 STYCZNIA!

W najbliższą środę, 4 stycznia, o godz. 17, „Dziennik Polski” oraz ZKS Unia Tarnów zapraszają wszystkich miłośników koszykówki do hali przy ul. Chemicznej 2 w Tarnowie-Mościcach na specjalny mecz pokazowy z udziałem zawodników Unii oraz pierwszoligowców z „Kamex Stal” Stalowa Wola. W przerwie meczu odbędzie się konkurs „wsadów” oraz tradycyjny już konkurs rzutów osobistych. Zamiast biletów wstępu w kasie czekają serduska. Otrzyma je każdy kibic, który ofiaruje na rzecz WOSP kwotę co najmniej 20 tys. zł. (2 nowe złote).

Wszystkie pieniądze zebrane na meczu zasilą konto fundacji Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy!

HONDA
KONTYNGENT '95

NEW CIVIC
- 5 DOOR

ACCORD
CONCERTO

Informacje i zapisy:
Autoryzowany Dealer
HONDA POLAND LTD
„WIELI - CAR”
Wieliczka, ul. Krakowska 21
Salon sprzedaży ☎ 78-50-11
Autoryzowany SERVIS ☎ 78-67-11

„Raj” w Łańcucie

DZIEJE PRZECIEKU

wot za czasów innego nadzorca, niejakiego pana Wiedera. Im dopiero szedł szmugli! Nadzorca Wider, który w babach gusował jak najbardziej, owszem, miał na nie oko, ale w trochę innym celu. Stanąwszy przy schodach kontrolował, a którą dopadł, poniżej pasa zazwyczaj, śmiechu i kwiku było przy tym niemiarą. Ponieważ nie uciekały zbyt łatwo nawet...

Jednak po zakończeniu pracy pan Wider już bardzo uważał, by nie dotknąć się z jakąś niewiastą choćby przypadkowo, bo zwykle w kieszeniach butelek pełnych szesć wynosił...

Wszystkie te obyczaje, nad którymi nikt nie mógł zapanować, mogą dziwić o tyle, że hrabia Potocki wprowadził dzienny deputat dla wszystkich zatrudnionych i trzy razy dziennie — rano, przed obiadem i fajerantem — otrzymywali oni legalny poczęstunek. Widać większość trzy kieliszki dziennie nie wystarczały. Jeśli wierzyć pisarzowi, codziennie połowa fabryczny likieru była wyraźnie nietrzeźwa...

Konsumpcja wyjątkowo na miejscu też nie satysfakcjonowała, przeto wynosiło się za bramę likieru tyle ile się dało. A dało się dużo. Między innymi w zmyślnych blaszanych naczyniach. Wielkie zasługi na tym polu położył znany w Łańcucie mistrz

blacharski — Żyd Lajb Anmchut. W swoim warsztacie, usytuowanym w ryneczku, wyrabiał pojemniczki na fabryczny spirytus w sposób bardzo fachowy. Naczynia dopasowywał każdemu potrzebującemu stosownie do jego figury. Obowiązywały dwa rodzaje pojemników — jedne mocowane były w okolicach przedbrzusza, drugie — na plecach. Podobno dobrze było mieć w takiej sytuacji garb, gdyż mistrz Anmchut od razu szykował spore naczynie. Wszystkie pojemniki zaopatrzone były w szelekich lub nosidełka, które, niestety, trzeba było samemu sobie dorobić.

W czasach powojennych legendarni nadzorca hrabia Potockiego przeszli do historii. W magazynach pełnych wielkich zbiorników ze spirytusem, drogiej cieczy strzeżone obecnie 6 tys. plomb założonych przez Urząd Skarbowy, a kilku ludzi, zaufanych fiskusa, nie spuszcza z nich oka przez 16 godzin na dobę.

— Pilnują państwowego budżetu — powiada Bolesław Wisz, dzisiejszy szef marketingu w łańcuckim „Polmosie”.

Ale jeszcze przez pewien okres ludzi nie opuszczała fantazja. Do dzisiaj można usłyszeć w okolicach Łańcucia opowieści o... alkoholowych rowerach. Kiedyś wśród załogi „Polmosu” cieszył się wiel-

(INF. WŁ.) Roman Turek, pisarz, samorodny talent z okolic Łańcucia, wieloletni pracownik likierni hrabiego Potockiego, która dała początek obecnemu „Polmosowi”, w swojej książce pt. „Palacz z hrabiowskiej likierni” opisuje sposoby dobierania się do fabrycznego surowca na początku naszego stulecia.

Naoczny świadek, twierdzi w swojej książce, że większość personelu ówczesnej Fabryki Likierów i Rosolisów — od robotników po nadzór — była nadzwyczaj zdemoralizowana i solidarnie okradła hrabiego Potockiego, właściciela interesu.

Każdego ranka następowało ugrapnione otwieranie wód raju, którego dokonywał Pan Kontroler. Raj mieścił się w magazynie wyrobów gotowych, do którego wpuszczani byli nawet malutki (Pan Kontroler miał gest). Pisarz wspomina z lubością: Obstałuszka kadezie (...), amatorzy płci obojga napelniali kosztownym płynem przyniesione ze sobą butelki. Zabsorbowani zbożną czynnością nie rozmawiali ze sobą nawet szentem. W hali pełnej dostojnej ciszy stychać było jedynie: bul, bul, bul wydobywającego się z flaszek powietrza...

Pan Kontroler, dzieląc się rajem z gawiedzią, zapewnił sobie u niej wielką popularność, uznanie i miłość bez granic. Turek zapewnia: W ogniu skoczyłby każdy z tego grona na jego rozkaz lub żony własnej wypożyczyłby na jego życzenie. Ale co, w babach nie każdy gustuje.

Młode i urodliwe robotnice hrabiowskiej likierni miały łatwy ży-

„TRAS” Ltd. Skawina, ul. Krakowska 87
tel: (0-12) 76-30-47, 76-15-67
fax: (0-12) 76 16-45

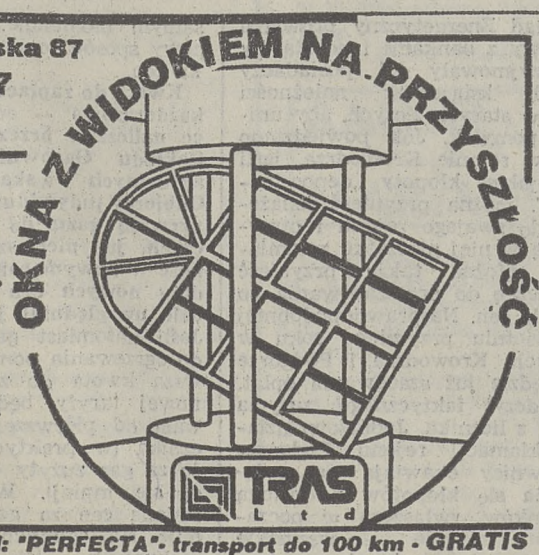
SYSTEM KBE i „PANORAMA”

- ▲ produkcja
- ▲ atrakcyjne ceny
- ▲ sprzedaż
- ▲ atesty
- ▲ montaż
- ▲ gwarancje

PRZEDSTAWICIELSTWA:

CHEMOBUDOWA - Kraków
ul. Klimeckiego 14, tel: (0-12) 66-71-00 w.234
B.E.M. s.o. - Kraków
al. 3-Maja 7, pok.224, tel: (0-12) 34-34-22 w.168
PLASTIKO - Tarnów
ul. Przemysłowa 27, tel: (0-14) 21-67-81 w.19
GOŁĘBIEWSKI - Nowy Sącz
ul. Sikorskiego 4/3, tel: (0-18) 41-33-41

Autoryzowany montaż firmy TRAS - WMM: „PERFECTA” - transport do 100 km - GRATIS



KRONIKA KRAKOWSKA

Notujemy

• **NOWE RADIO.** W sobotę ruszyła kolejna stacja radiowa — Akademickie Radio Kraków, które powstało z połączenia studenckich rozgłośni — Brzeźka i Centrum. Nowa stacja ma nadawać wiadomości dotyczące życia studentów i „dużo dobrej muzyki”. Głównym fundatorem radia jest Akademia Górniczo-Hutnicza, ale do Fundacji ARK ma przystąpić też Uniwersytet Jagielloński, Akademia Wychowania Fizycznego i Akademia Rolnicza. (J.S.)

• **WYŻŁE SIĘ NA WIACIE.** Na 15 milionów oceniono straty, które poczynił mężczyzna na przystanku tramwajowym przy ulicy Wielickiej. Tomasz P., mieszkaniec Wieliczki, został zatrzymany po tym, jak wytkłukił wszystkie szyby. (J.S.)

• **SPRZEDAWALI BEZ PRZESZKÓD.** Rada Miasta uchwaliła zakaz sprzedaży fajerwerków w handlu obwoźnym i przez nieletnich, ale w minioną sobotę na prawie wszystkich placach targowych handlowano nimi bez żadnych ograniczeń, a niektórzy sprzedawcy mieli nawet mniej niż 15 lat (np. koło Nowego Kleparza). (J.S.)

• **KOLEJKA PO „CHWASTY”.** Długa kolejka ustawiła się w sobotę przed księgarnią Suszczyńskiego w Ryńku Głównym. Autografy na zbiorze staropolskich erotyków „Chwasty polskie” składał Daniel Olbrychski, który dokonał wyboru (sa tam m. in. utwory J. Kochanowskiego i J. Tuwima). (J.S.)

• **HURTOWA KRADZIEŻ.** Złodzieje włamali się do hurtowni przy ulicy Boguckiej w Wieliczce i zabrali m. in. keserokopiarki, telefony i telefony za ponad 135 milionów złotych. • W przejściu podziemnym koło Dworca Głównego PKP zatrzymano 30-letniego mężczyznę (mieszkańca Warszawy), który okradł francuskiego turystę. • Włamywacze obrabowali mieszkanie przy ulicy Heleny — zabrali magnetowid „sony”, aparat fotograficzny oraz trochę gotówki (straty 20 milionów). • Taczki i 110 metrów kabla zniknęło z magazynu Wojewódzkiej Dyrekcji Dróg Miejskich Rejon Wieliczka. Rzeczy kosztowały ok. 2,5 miliona złotych. • Na 17 milionów oceniono szkody poczynione przez rabusiów w sklepie wielobranżowym w Droginie (zabrano papierosy i alkohol). • W sklepie spożywczym w Łuczanicach skradziono artykuły spożywcze — straty oszacowano na 10 milionów. • Złodzieje nie parnęli także królikami, sześć zniknęło z terenu posesji mieszkańca Proszowic (kosztowały ok. pół miliona zł), a nawet kaskiem ochronnym — zabranym z motoroweru „romet”, stojącego przy ul. Jaromy (750 tys. zł). (J.S.)

Z kroniki wypadków

W sobotę na al. 29 Listopada samochód dostawczy „lublin” zderzył się z „audi” (2 osoby ranne). Straty ok. 200 milionów. • W Myslenicach na trasie E-77 „bmw” zderzyło się z „fordem-escortem”, a straty przekraczają 250 mln. • Na ul. Kapelanka „fiat 125p” wpadł na torowisko, a po drodze uderzył w stojący autobus 128. • W Krzywczynie w wypadku samochodowym ranne zostały 3 osoby jadące „wartburgiem”. • W Majkowicach spłonęła stodoła wraz z płodami rolnymi. Straty ok. 300 mln zł. • Ambulatorium Chirurgiczne Pogotowia Ratunkowego udzieliło pomocy 200 pacjentom (w ciągu 2 dni), policja interweniowała wczoraj w 4 kolizjach.

KRAK TAXI
67-67-67
RADIO TAXI
666-999
TAXI bagażowe
pomoc drogowa

KURSY WSPINACZKOWE
dla
POCZĄTKUJĄCYCH
Kraków, ul. Wodowska 32.
Tel. 614-251
Tel. 614-251
Dla 5 Cyfrowików, którzy pierwsi
zabiorą do redakcji Dziennika Polskiego.
Tel. 22 55 92 w godz. 16-16.15
mimo 5 bezpłatnych wejść!
WSPINACZKOWA
ŚCIANA

Izba Wytrzeźwień pękała w szwach; była w niej m. in. 14-letnia dziewczyna

Petarda w mieszkaniu, „granat” w klubie

Przez ponad 6 godzin krakowska Izba Wytrzeźwień musiała być zamknięta, gdyż miała komplet. Między godziną 20 w sobotę wieczór, a 8 rano w niedzielę, z jej usług skorzystało 36 osób, w tym cztery panie. Przeważała młodzież — jak powiedział nam pracownik Izby. Najmłodszy pensjonariusz miał 14 lat, tyle samo ile jego koleżanka, która także dochodziła tam do siebie. Przeciętnie pensjonariusze mieli 2 promille alkoholu we krwi. W Nowy Rok było już znacznie spokojniej, gdyż do godzin wieczornych przyjęto niespełna 10 osób.

Około godziny 22 w Sylwestra ktoś odpalił granat łzawiący w nocnym klubie „Hades” przy ulicy Starowiśnej, ale skończyło się tylko na wietrzeniu pomieszczeń. Mniej szczęścia mieli właściciele mieszkania przy ulicy Basztowej 3. Po godzinie pierwszej w nocy petarda wywołała tam pożar, który strawił m. in. boazerię, drzwi, wykładziny i inne rzeczy za ponad 100 milionów — poinformował nas aspi-rant Tomasz Gwidzda. Ogień gasiło 15 strażaków przez pół go-



Fot. Jadwiga Rubiś

dziny. Kilkanaście minut po północy na ulicy Zbrojarskiej, także od fajerwerków zapaliła się szopa (straty 10 milionów); na ulicy Stojalowskiego petarda wpadła do garażu, w którym zapaliły się deski, styropian i narzędzia

(szkody na ok. 10 milionów). Najprawdopodobniej także ognie sztuczne były przyczyną pożaru altany na osiedlu II Pułku Lotniczego (20 mln złotych strat), gaszono również płomienie w koszu na Ryńku Głównym w trakcie sylwestrowej zabawy oraz śmietnik w budynku na osiedlu Stalowym, gdzie także wcześniej buszował fajerwerk. Przed czwartą nad ranem strażacy musieli wkraczać do mieszkania przy ul. Jabłonowskiej, gdzie lokator zapomniał zdjąć z kuchenki garnek, z kolei po piątej lokatorom budynku przy ulicy Basztowej zaczęła kapka na głowy woda, gdyż w jednym z mieszkań kurki „nie wytrzymały”.

„Tylko” sześciu nietrzeźwych kierowców przyłapali w Sylwestra policjanci. W tym okresie doszło też do czterech wypadków (w tym trzy potrącenia), w których 6 osób zostało rannych. Na ul. Facimiech w rowie wyładował „fiat 126p”, a obrażenia odniósł kierowca i dwie pasażerki. (J.S.)

PREZYDENT... LUCYPER

W tym roku został chyba pobity rekord wpisów do wyłożonej w krakowskim magistracie książki życzeń noworocznych — było ich blisko trzy dziesiątki. Do strzeżonego przez funkcjonariuszkę Straży Miejskiej Annę Paluch foliu pierwszy wpisał się obywatel Rafał M., który życzył miastu, aby „nie nie utracić ze swej dawnej, wielkiej chwały królewskiego Krakowa”. Z życzeniami tymi współgrała nadzieja wyrażona we wpisie państwa B., którzy życzyli Krakowowi „jak najszybszego oglądania koronacji króla polskiego na Wawelu”.

Zyczenia prezydentowi i władzom miasta złożyli także: Narodowe Stowarzyszenie Kulturalno-Społeczne „Nowa Polska” i Biuro Dzieci Znajdionych, oraz Korporacja Kominiarzy Polskich, „załoga kiosku prasowego” z placu Wszystkich Świętych, władze Okręgu Małopolska Polskiego

Klubu Ekologicznego, Towarzystwo Miłośników Kresów Południowo-Wschodnich, telewizja krakowska, Towarzystwo Rozwoju Parku im. Henryka Jordana („Będziemy szczególnie wspierać Pana w dalszym dążeniu do samorządności” — zapewniło prezydenta) i mieszkańcy ulicy Ja-

strzebiej. „Kompromisu i mądrości w zarządzaniu miastem Krakowem” życzył przedstawiciel Komitetu Minibasketów, zaś król Bractwa Kurkowego do wpisu stawiał się w asyście marszałków. Te ostatnie życzenia noszą zresztą ślady bohaterskiej walki autorów z zasadzkami ojczyści ortografii. Mistrzowie w strzelaniu do kura ustrzelili mianowicie już w pierwszym zdaniu... coś zupełnie innego: „Fszystkiego najlepszego z Nowym Rokiem!” — rozpoczęli.

Większość życzeń była adresowana do prezydenta, niektóre do radnych, jedno do pracowników Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej. Czterostronicowy załącznik do swoich życzeń w postaci naukowego memorandum o stanie współczesnego społeczeństwa (z literaturą przedmiotu i dwoma przypisami) włożył do książki radny Jan Żelazny. Niektórzy autorzy wpisów wyrażali swoją opinię o stanie miasta w sposób bardziej spontaniczny. „Za parę lat z pańskiego umiłowanego miasta, któremu chce Pan i poświęca tyle zdrowia i energii — przy kontynuowaniu obecnej polityki; czynszowej pozostanie tylko kłosa sterta gruzów i horda gryzoni, czego nie życzy Panu ani sobie właścicielka nieruchomości od trzech pokoleń, z domem, ale bezdomna” — napisała pani z dwójką dzieci. Zaś inna, oburzona na „wprowadzenie tej szmaciarni w Rynek”, odgrażała się prezydentowi rychłym zdjęciem z urzędu, przynajmniej jego fizjonomię do... Bełzebuba i Lucypera. (kr)

Zamiast w pokoju mężczyznę znaleziono koło budynku

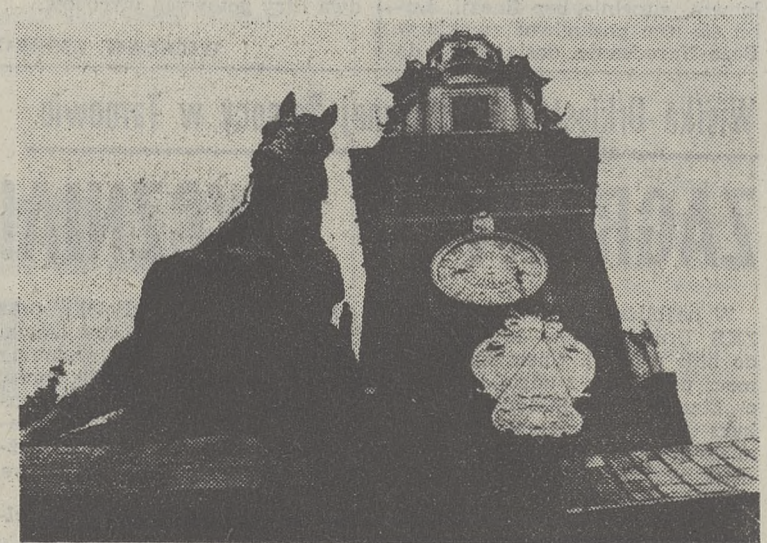
Tragedia na zabawie

W sylwestrową noc w „Piaście” trwała zabawa, w której brał m. in. udział mąż jednej z pracownic tego obiektu. W pewnej chwili poczuł się on niedobrze, więc by „doszedł” do siebie odprowadzono go do sąsiedniego pokoju. Ponieważ nie wyglądało to na nic groźnego wszyscy wrócili na zabawę.

Około godziny 2 w nocy ktoś zajrzał do pokoju, gdzie miał leżeć mężczyzna; nikogo tam jednak nie było. Znaleziono go na chodniku pod budynkiem. 30-letni mężczyzna w wyniku odniesionych obrażeń zmarł.

Nie wiadomo jak doszło do tragedii, gdyż nie było świadków zdarzenia. Być może mężczyzna wychylił się przez okno i wtedy wypadł z pierwszego piętra. (J.S.)

Tysiąc płatków złota



Fot. Anna Kaczmarz

Po trwającej rok konserwacji, w ostatni dzień starego roku na wawelskiej wieży zegarowej ponownie zawisła tarcza herbowa. Operację uatrudniał silny wiatr, który ważyła prawie 400 kg tarczę, w momencie kiedy miała być już przymocowywana, obrócił o 90 stopni.

Obecny wygląd wieży oraz helmu którym jest przykryta zawdzięczamy Kasprowi Bażance, który w 1717 roku wykonał projekt oraz herb rodowy POMIAN fundatora (jest to głowa byka przebita mieczem). Na odnowienie tarczy zużyto 1000 płatków 24-karatowego złota.

Remontem wieży objęte były również mury, hełm oraz zegar wraz z cyferblatami (wymieniono między innymi jedną wskazówkę). W chwili kiedy zakładano ostatni element na odnawianej wieży, a tym samym remont jej został zakończony — zegar się zatrzymał. (aka)

Szaleńcza noc



Powitaliśmy Nowy Rok. Część krakowian, zależnie od stanu posiadania, wybrała wielkie bale. Kameralnym, bo na 20 par, był ten w Salii Tejmajerowskiej „Hawelki” w cenie 25 mln zł. Innym wytwornym (10 mln) był bal w

balu została studentka farmacji Sylwia Adamiak. Na rzecz kresowian zebrało w obowiązującej już po północy zdenominowanej walucie 3 tys. zł, z czego ponad połowa to efekt licytacji obrazu dyptyku „Apokalipsa” pędzla ks. Mirosława Barańskiego.

Większość krakowian (wg. szacunku 120 tys.) ściągnęła jednak na Rynek. Już od godziny 21.30 od strony pomnika Mickiewicza działała dyskoteka „Żelazna life”. Pod Wieżą Ratuszową, Fundacja Promocji Krakowa raczyła specjalami kuchni góralskiej, zaś na estradzie przegrywał Beale Street Band, Monkey Business; Jerzy Fedorowicz bawił zebranych prezentując koledników i swoich aktorów z Teatru Ludowego. O północy żona prezydenta Józefa Lasoty złożyła życzenia dzieciom, a potem prezydent życzył tłumom zebranym na Ryńku pogody, optymizmu, energii. Szampan lał się, składano życzenia przyjacielom i nieznanym (w tym samym czasie tłum osób podziwiał fajerwerki w Cricolandzie, przez który w ciągu sylwestrowej nocy, przewinęło się 10 tys. osób).

Po północy na Ryńku, który patrolowany był przez 500 policjantów, zaczęły się dziać rzeczy mniej przyjemne, choć nie dorównujące rozmiarom wydarzeniom sprzed dwóch lat. Pierwsze ofiary pokaleczeń (butelki po szampanie)



Białorusi zorganizował Klub Radnych „Samorządny Kraków” wspólnie ze Stowarzyszeniem Katolickiej Młodzieży Akademickiej. Rozpoczęło go odśpiewaniem koledy „Wśród nocnej ciszy”, a potem poloniza poprawdali radna Barbara Buhula z Gniewomirem Rokoszem Kuczyńskim, Królową

pogotowie ratunkowe przyjęło 7 minut po północy (w sumie było 80 pacjentów). Potem na zmianę, pełniąc całonocny dyżur chirurgiczny dr Maria Konopka udzielała pomocy poparzonym petardami i poranionym rzucanymi butelkami. Szczególnie jeden przypadek poszarpanej petardą ręki był groźny. Znana krakowska artystka Lilla Kulka wychodząca z galerii w Sukiennicach zraniona została odłamkiem szkła. (Założono jej dwa szwy na głowie). Wielu było nietrzeźwych, w tym 13-latek, który skierowany został na szpitalny oddział dziecięcy.

Denominacja gazu i prądu

Nowe książeczki opłat za prąd są teraz wystawiane na okresy półroczne, a płatności dokonuje się co miesiąc, co było życzeniem odbiorców. W ten sposób szacunkowa ocena zużycia energii (liczona według średniej z ostatniego okresu) jest trafniejsza: mniejsze kwoty pozostają do dopłacenia, bądź są nadpłacane. Ostatnie książeczki, w których kwota do zapłacenia jest szacowana — również na następne miesiące — według starej (sprzed podwyżki) taryfy, zostały rozproszowane w grudniu. Ich posiadacze powinni więc liczyć się z ewentualnością przyszłego dopłacenia większych kwot, bo w kalkulacji nie wzięto pod uwagę nowych cen. Nie ma tam także uwzględnionego faktu denominacji (nowe blankiety będą miały kwoty podane w starych i nowych złotych).

Zakład Energetyczny prowadzi rozmowy z bankami i pocztą, by te przyjmowały od posiadaczy starych książeczek należności tylko w starych złotych, aby uniknąć pomyłek. Jak powiedziano nam w rejonie Krowodrza, jeśli będą jakieś kłopoty „denominacyjne”, można przynieść książeczkę do swojego rejonu i otrzymać w niej pieczętą ze zmianami. Można także przynieść książeczkę do przeszacowania po zmianie cen. Najprawdopodobniej w kwietniu przyszłego roku w rejonach: Krowodrza i Podgórze nie będzie już szacowania opłat, ale odczyt faktycznego zużycia prądu z licznika. Jednak w dziale reklamacji rejonu Podgórze pracownicy obawiają się zgłoszenia się kłopotów z obsługą rachunków, zwłaszcza w początkowym okresie — wszystkie zmiany następują bowiem w tym

samym momencie: denominacja, nowy sposób rozliczeń i podwyżka cen.

Kwota do zapłacenia za gaz jest każdorazowo — co dwa miesiące — naliczana przez pracowników Zakładu Gazowniczego według aktualnych wskazań licznika. Odbiorcy indywidualni, którzy nie używają gazu do celów grzewczych, już pierwszą, całą należność w nowym roku zapłacą według nowych cen (program będzie uwzględniał je w wycenie). Jeśli natomiast gaz używa się do ogrzewania pomieszczeń, pierwsza kwota do zapłaty według nowej taryfy będzie obowiązywała od pierwszego odczytu licznika (w praktyce oznacza to, że za gaz zużyty do 20 l zapłaci się mniej). W związku ze zmianą cen za gaz nie przewiduje się żadnych dodatkowych rachunków. (kr)



Fot. Jadwiga Rubiś

Policja oceniła tę noc jako spokojną. Pierwszego rozboju dokonano na Ryńku 30 minut po północy. Ofiara rozpoznała sprawców pod Sukiennicami, tak więc pierwsza interwencja zakończyła się sukcesem. Rynek wczoraj rano był już posprzątny. Trochę szkła było na przyległych ulicach.

KRONIKA KRAKOWSKA

KRONIKA KRAKOWSKA

KRONIKA KRAKOWSKA

Dwa miejsca w jednym

Podczas wyborów do Rady Miasta 19 czerwca 1994 roku mieszkańcy Węgrzynowic mieli głosować w jednym okręgu wyborczym, a ulicy Węgrzynowickiej w drugim. Osiedle Węgrzynowice (nazwa historyczna, nie obowiązująca) składa się z dwóch ulic: Wadowskiej i Węgrzynowickiej. W wyniku tego „popłatania” ok.

Bitwy i bale

Sylwestrowy koszt obfitości na giełdzie w Krakowskim Klubie Kolekcjonerów cieszył się w ubiegłą sobotę naprawdę nieco mniejszym powodzeniem niż fundowana przez klubowiczów lampka wina, ale można w nim było znaleźć dosłownie wszystko, od pokazywanych w litografiach z koncertującym u księcia Antoniego Radziwiłła Chopinem, po porcelanowe talerze.

Do przedsylwestrowej toalety znakomicie mogły posłużyć babcine lokówki (250 tys., ceny — jako że giełda miała miejsce w ostatnim dniu starego roku — jeszcze w starych złotych), zaś na eleganckiego dżentelmena oczekiwali podróżnicy niezbędni toaletowi — 250 tys., w którym znalazło się etui na mydło i żłteki, szczotka do ubrania, pojemnik na ałun, lusterko i żyłka do butów (niestety, do kompletu brakowało pojemnika z wodą kolońską, a narzędzia do pielęgnacji paznokci wyraźnie pochodziły z innej parafii).

Wśród sprzętu bitewnego, pamiętającego jeszcze pierwszą wojnę światową, szczególnie zainteresowanie wzbudzały podreżane ładownice, parczane i skórzane (możliwe zastosowanie jako ekstrawaganckie torebki wieczorowe). Do samoobrony podczas pieszego powrotu z balu mogły służyć gustowny odważnik dwukilowy (150 tys.). W razie niedopasania komunikacji miejskiej można było wybrać sposób podróżowania wierzchem, po zaopatrzeniu się w strzemiona, choć na tych, oferowanych w sobotę za bezcen (1 mln 200 tys.) napis „Cecora, 1620” wzbudził nasze niejasne podejrzenia. (kr)

Warto wiedzieć i skorzystać...

● Restauracja Żydowska przy ul. Szerokiej 18 zaprasza na koncert — dziś i jutro o godz. 20 — muzyka i pieśni żydowskie, ukraińskie oraz kabaretowe w wyk. Teodora Zwiernickiego.

● Zajęcia Klubu Aktywnego Pożukiwania Pracy (do 26 lat) rozpoczynają się 3 stycznia o godz. 9.30 w Młodzieżowej Izbie Informacyjnej przy ul. Krowoderskiej 17/2. Zajęcia są bezpłatne, a w trakcie 3-tygodniowej sesji bezrobotni uczą się jak pisać życiorys, list motywacyjny, poznają efektywne metody poszukiwania pracy, przygotowują się do rozmowy kwalifikacyjnej.

● Towarzystwo Miłośników Ziemi Żywieckiej zaprasza 3 bm. o godz. 17 (DK Kraków, ul. Wrocławskiej 28) na spotkanie z prezesem Warszawskiego Oddziału Towarzystwa — Marią Perzyską.

● W Galerii Rękawka przy ul. Limanowskiego 13 czynna jest wystawa malarstwa Marii Pyrklik „Kompozycje miejskiego pejzażu” (godz. 10–17).

● Towarzystwo Przyjaciół Sztuk Pięknych zawiadamia, że art. mal. Halina Cieśliska-Brzeńska postanowiła, iż jej jubileuszowa wystawa w Pałacu Sztuki (Pl. Szczepański 4) będzie udostępnią za darmo (do 14 bm.).

● Wielki pokaz mody w ramach Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy 8 bm. od godz. 15 do 22 w Teatrze Ludowym w os. Teatralnym 34. Prezentacja kolekcji połączona z programem artystycznym, występami zespołów muzycznych i sportowych. Wystąpi 30 modelek, w tym Miss Małopolski, radna Marianna Kosińska. W trakcie imprezy odbędzie się aukcja kolekcji na rzecz dzieci z chorobą nowotworową.

● Międzynarodowe Centrum Kultury w Ryńku Głównym 25 zaprasza 9 bm. o godz. 12 na otwarcie wystawy prac Piotra Sonnewenda „Przypomnienie formy”.

● Wystawa Aliny z Chwistków Davidowiczowej „Miniatury wspomnień” czynna jest w Galerii Wydziału Architektury PK (ul. Kanonicza 1) od poniedziałku do piątku w godz. 12–16 (do 21 stycznia).

● SCK Politechniki Krakowskiej „Kwadrat” zaprasza na giełdę sprzętu zimowego, która odbywać się będzie w soboty i niedziele (godz. 9–14) przy ul. Skarżyńskiego. Czynny będzie komis sprzętu sportowego.

100 osób nie wzięło udziału w tych wyborach, co było motywem wniesienia protestu przez Mięszysławę R. dotyczącego unieważnienia wyborów. Sąd Wojewódzki oddalił skargę, gdyż — według wyliczeń przeprowadzonych przez sędzię — nawet oddanie wszystkich głosów na jedną z list nie zmieniłoby wyników głosowania. Skarżący uważa inaczej („jednej z kandydatek zabrakło 15 głosów”) i prawdopodobnie odwoła się od decyzji sądu.

Całe zamieszanie spowodowało wpisy w dowodach osobistych. Od jakiegoś czasu wyszły z użycia nazwy historyczne osiedli i każdy mieszkaniec Krakowa powinien być przypisany do ulicy. Problem w tym, że zwłaszcza ludzie starsi w dowodach tożsamości mają wpisane zameldowanie według starych nazw. Podobno takie osoby wzywane są do zmiany wpisu, jednak nie zgłaszają się do urzędu. Są więc sytuacje, że ktoś mieszka w Węgrzynowicach, a jego sąsiad na ulicy Węgrzynowickiej. (Geg)

Smarowanie „Zygmunta”



Przygotowania do powitania Nowego Roku nie ominęły także „Zygmunta”. Towotem nasmarowano wszystkie ruchome części największego w Polsce dzwonu, tak aby choć odrobinę ulżyć dwunastu dzwonnikom, którzy mieli go rozkołysać o północy. Od 1520 r. „Zygmunt” swym donośnym głosem rozbrzmiewa w święta kościelne i państwowe oraz w „ważnych chwilach”. Przez wieki oznajmia zarówno dobre i złe nowiny. Obecnie jego bicie słychać w ciągu roku tylko 5 razy — jest to Boże Narodzenie, Wielkanoc, 3 maja, 11 listopada oraz Nowy Rok. (aka)

W Krakowie przed 70. laty

21 I 1925

● O połączenie Krakowa z Ziemią Proszowską i Pińczowską. W prezydium miasta Krakowa odbyła się konferencja w sprawie bardzo doniosłej dla naszego miasta i Górnej Śląska, a zarazem dla południowej polski B. Kongresówki. Idzie o połączenie powiatu pińczowskiego i terenów okolicznych kolejką waskotorową z koleją kocmyrzowsko-krakowską. Z końcem maja ub. roku ukończono budowę kolejki waskotorowej, która od Hajdasz poprzez Pińczów i Wiślicę dochodzi do Kazimierza Wielkiego. Teraz idzie o zbudowanie kolejki z Kazimierza Wielkiego poprzez Ziemię Proszowską do Posadzy. Posadza jest już bowiem połączona kolejką waskotorową z Kocmyrzowem, a z Kocmyrzowem prowadzi — jak wiadomo — linia kolejowa do Krakowa.

● Orgie nożowców. Onegdaż późnym wieczorem ulica Lwowska była widowiskiem bezprzykładnego rozpasania instynktów podmiejskich szumowin. Oto przechodzący tą ulicą Jan Pawlik w towarzystwie Stanisława Stolarza, bezkarnie napadali na przechodniów z nożem w ręku. Kilka osób odniosło ciężkie rany. Rannych opatrzyło pogotowie ratunkowe, poczem przewieziono ich do szpitala.

Ilustrowany Kurjer Codzienny

Na rzecz Fundacji

Pania, która przesłała do Redakcji 3 mln zł z prośbą o przekazanie tej kwoty na cele charytatywne informujemy, że całą sumę wpłaciliśmy na konto Fundacji J. Aleksandrowicza.

2

STYCZNIA

PONIEDZIAŁEK

Abla, Bazylego, Grzegorza, Izidora, Makarego, Odila, Ody, Odylii, Strzeżysława

TEATRY

SCENA OPEROWA w Teatrze Słowackiego — 19: „Nabucco”.

KINA

Centrum Filmowe „Graffiti”
Kino WANDA (Dolby stereo SR, niepełnosprawni): „Maska” (USA 18 l.) — 10.30, 12.30, 14.30, 16.30, 18.30, 20.30, **POD BARANAMI**: „Proces” (The Trial) (ang. 15 l.) — 10.15, „Królwa Margot” (fr. 15 l.) — 12.05, 17.05, 20.

APOLLO: „Akademia Policyjna 7 — Misja do Moskwy” (USA 12 l.) — 15.45, „Stan zagrożenia” (USA 15 l.) — 17.30, „Forrest Gump” (USA 15 l.) — 20.10, **KIÓW**: „Król Lew” (USA b.o. polski dubbing) — 12.15, 16 „Junior” (USA 15 l.) — 14.18, 20, **MIKRO**: „Ostatni Mohikanin” (USA 15 l.) — 16, „Niebieski” (fr.-szwajc.-pol. 15 l.) — 18, „Gorzkie goły” (USA 18 l.) — 20, **PASAŻ**: „The Hudsucker Proxy” (USA 15 l.) — 9.15, „Bez leku” (USA 15 l.) — 11.15, „Kruk” (USA 15 l.) — 13.30, „Prawdziwe kłamstwa” (USA 15 l.) — 15.15, „Klient” (USA 15 l.) — 17.45, „Cztery wesela i pogrzeb” (USA 15 l.) — 20, **SWIT** (dwie sale): „Cud w Nowym Jorku” (USA b.o.) — 16.30, „Junior” (USA 12 l.) — 17, „Maska” (USA 12 l.) — 19.30, **UCIECHA**: „Maska” (USA 12 l.) — 9, 11, 16 (lektor), 18, 20, **TECZA**: Seanse na zamówienie: „Błękitny ptak”, „W pustyni i w puszczy”, **WARSZAWA**: „Na granicy ryzyka” (USA 15 l.) — 16, 18, 20, **CENTRUM MŁODZIEŻY** (Krowoderska 8): „Czysta formalność” — 17, „Prawdziwe kłamstwa” — 19, **CRICOLAND** (przy Rondzie Grunwaldzkiej) — codziennie w godz. 13–21, święta, soboty, niedziele 11–21.

KRAKOWSKA ANTENA

dami
TELEWIZJA KABLOWA

9.55 Początek programu
10.00 „Lot przez pół świata” — film przygodowy (Australia)
11.40 „Sławni i bogaci” — film dok. (USA)
12.00 „Nickelodeon” — komedia (USA/Anglia)
14.00 „Strefa przyszłości” — film sens. (USA)
15.20 „Cuda i inne dziwoty” — film dok. (USA)
15.35 „Hitchhiker” — serial
15.55 Dziecięca gala
16.15 Interwencje TV DAMI — kompostownia
16.25 Taneczna rewia
17.30 Disco show — Festiwal Muzyki Chodnikowej
18.30 „Wyspa wielkich nadziei” (6) — film obycz. (USA)
19.20 Co nas czeka?
19.25 Teatrzyk Intryg przedstawia: „Pewnego razu jesienią” — serial
19.50 Muzyka
20.00 „Krwawe pieniądze” — z cyklu „Navarro” (Francja)
21.30 Wybuchowy koktajl muzyczny
22.00 Gazeta telewizyjna

RADIO
70.76 FM
MARIACKIE

Wiadomości Radia Mariackiego: 6.15, 7.00–11.00, 12.05, 13.00–19.00, 21.00 Serwis sportowy, 8.40 — zapowiedzi wydarzeń kulturalnych.
9.10 Powtórzenie 13 odcinka pamiętników Aleksandra Fredry pt. „Trzy po trzy”, 9.15 „Muzyczny Antykwariat” czyli stare, ale jare, 10.10 Zagadki przyjemne i pożyteczne, 11.30 Program dnia, 11.45 „600 sekund dla klasyki”, 11.55 Ewangelia dnia, 12.00 Modlitwa „Anioł Pański”, 12.15 Propozycje do

WYSTAWY

ZBIORY SZTUKI NA WAWELU:
KOMNATY KRÓLEWSKIE: wtorek, środa, czwartek, piątek, sobota (9.30–14.30), niedziela (10–15), poniedziałek — nieczynne.
WAWEL ZAGINIONY: nieczynne
MUZ. NARODOWE — SUKIENNICZE: wtorek, środa, piątek, sobota, niedziela (10–15.30), czwartek (10–18), poniedziałek — nieczynne.
KAMIENICA SZOLAY-SKICH: wtorek (10–18), środa — niedziela (10–15.30) poniedziałek — zamknięte
MUZ. ST. WYSPIAŃSKIEGO: wtorek, środa, piątek, sobota, niedziela (10–15.30), czwartek (10–18), poniedziałek — nieczynne
GMACH GŁÓWNY: Wyst. czas Henryk Rodakowski, wtorek, czwartek, piątek, sobota, niedziela (10–15.30), środa (10–18), poniedziałek — nieczynne
MUZ. MUZEUM XX CZARTORYSKICH: środa czwartek, sobota, niedziela (10–15.30) piątek (10–18) poniedziałek — nieczynne
MUZ. MUZEUM CZARTORYSKICH ARSENAL (wejście od ul. św. Jana 19): Galeria malarstwa europejskiego, Kłasztorek, Pamiętniki Puławskie, śr., czw., sob., niedz. (10–15.30), piątek (10–18), pon. — nieczynne
WIELICZKA — MUZEUM ŻUP KRAKOWSKICH — ZAMEK ŻUPNY: Wyst.: „Żupy krakowskie u schyłku Rzeczypospolitej. Pamiętniki z czasów saskich i stanisławowskich” — czynne (9–14.30) z wyjątkiem wtorków i sobót
EKSPOZYCJA NA III p. KOPALNI SOLI (8–16) — TRASA TURYSTYCZNA (8–16)

SZPITALA

CHIRURGII OGÓLNEJ — Huta Sendzimira, **CHIRURGII URAZOWEJ, UROLOGICZNY, CHIRURGII DZIECIĘCIEJ, LARYNGOLOGICZNY** — Nowa Huta, **OKULISTYCZNY** — Witkowiec, **MYŚLENICE** — Szpitalna 2, **PROSZOWICE** — Kopernika 2. Inne oddziały szpitali wg rejonizacji.

POGOTOWIA

Łazarnia 14: 999 — wezwania do wypadków, zachorowań i przewoży: 22-29-99, Centrala: 22-36-00
Lotnisko „Bałtyk” 11-19-99 Rynek Podgórski: 56-59-99, Nowa Huta: 44-49-99, Krowodrza: Piastowska 32, 33-39-99, Alarmowy: 33-39-80
Białopodrądnica 8: 34-39-99, Skawina: 999 tel 55-93-80, Wieliczka: 78-12-89, 22-33-54, Alarmowy: 999
Myślenice: 999, Jerzmanowice: 384, 48, Niepołomice: 198, Iwanowice: 99, Krzeszowice: 99, Podstacja Pogotowia Ratunkowego Słomniki, tel. 64 lub 67 czynna całą dobę, **Proszowice:** 999, **Zachorowania i przewozy:** 86-21-35.

DOMOWA POMOC LEKARSKA lekarzy specjalistów, EKG, tel 55-56-64

NAGŁA POMOC LEKARSKA specjalistów, EKG, tel. 66-80-00.

„MEDICINA” — wizyty domowe lekarzy tel 11-13-78

DOMOWE WIZYTY LEKARZY szpitali krakowskich (również utrzymywanie, esperal) — „MEDICUS” tel. 47-43-18 (9–23)

„LEKARZ” — wizyty domowe pediatrów, codziennie: 8–22, tel. 55-49-59

MASAŻ, kręgowanie — mgr Trybulec, tel. 33-15-54.

ALKOHOŁ — NIKOTYNA — **HIPNOZA** — tel. 23-73-53, 21-62-01.

GABINET CHIRURGII LAPAROSKOPOWEJ. Waldemar Dutkiewicz — specjalista chirurg. Operacje laparoskopowe: pęcherzyka żółciowego, przepuklin. Tel.: 11-19-52.

APTEKI

Mogilska 21, tel. 21-04-42, Kurniki 4, tel. 21-77-81, Piłótów 22, Sarego 5, tel. 23-20-80, Centrum A bl. 3, tel. 44-17-36, Albertyńska 22a, Senatorska 27, Wielicka 79, tel. 55-93-80, Beskidzka 20, Skawina, ul. Piłsudskiego 1, tel. 76-37-77 w. 248.

TELEFONY ZAUFANIA

TELEFON ZAUFANIA: 33-71-37 — (18–22).

MŁODZIEŻOWY TELEFON ZAUFANIA: 968 — (14–19).

TELEFON ZAUFANIA dla narcomanów: 56-24-24 (8–18).

TELEFON ZAUFANIA, choroby weneryczne: 66-09-51 — (9–17) — (prócz sobót i niedziel).

TELEFON ZAUFANIA DLA OSÓB Z PROBLEMAMI ALKOHOLOWYMI: 56-46-80 — (15–20).

TELEFON ZAUFANIA DLA OSÓB PRZEŻYWAJĄCYCH KRYZYSY OSOBISTE: 56-39-81 — (8–15).

PROBLEMY SOCJALNE CHOROBY PSYCHICZNE: 56-39-81 — poniedziałek — piątek 15–18.

OSRODEK INTERWENCJI KRYZYSOWEJ — bezpłatna całodobowa pomoc psychologiczna dla osób w kryzysach życiowych. — ul. Radziwiłłowska 8b, 21-92-82.

TELEFON INFORMACYJNY INSTYTUTU ONKOLOGII: 21-00-60 czynny w godz. 10–11.

OSRODEK INFORMACJI DLA INWALIDÓW: tel. 22-28-11, czynny w godz. 15–17.

TOWARZYSTWO PRZYJACIÓL CHORYCH „HOSPICIUM” — ul. Centralna 26, tel. 47-28-03 — czynne 10–14.

INFORMACJA (automatyczna) o AIDS 958.

TELEFON ZAUFANIA W SPRAWIE AIDS: 21-96-57 (czw. 10–12).

P.K. „MONAR” Kraków, ul. Katarzyny 34, tel. 56-43-45.

TELEFON ZAUFANIA DLA KOBIET O AMPUTACJI PIERSI — Klub „Amazonki”: 22-76-13.

TOWARZYSTWO POMOCY MŁODZIEŻY, tel. 47-19-33, w. 424, piątek 17–22, wt. 18–23.

DOM OTWARTYCH DRZWI, ul. Różana 3: Pomoc dzieciom i młodzieży w każdej sytuacji. Czekaj całą dobę psycholog pedagog, a jeśli chcesz — terapeuta i duszpasterz 67-49-00.

INFORMACJA TOKSYKOLOGICZNA, ul. Kopernika 23, tel. 11-99-99.

MŁODZIEŻOWA IZBA INFORMACYJNA, tel. 22-52-44, w. 50 (pon. 10–18, wt. — piątek 14–18, sobota 10–15).

TŁUMACZENIA

„PÓŁNOC-POŁUDNIE” — Biuro Usług Lingwistycznych, ul. Basztowa 24, tel. 21-51-51 (10–18).

„SIGILLUM” Zespół Tłumaczy Przysięgłych, ul. Wielopole 17, tel./fax 22-44-78, tel. 22-74-44.

BIURO TŁUMACZY PRZYSIĘGLYCH, Rynek Główny 30, p. 52, 23-32-01.

POMOC DROGOWA

CAŁODOBOWA — autoserwis elektromechanika: 36-79-14, 23-41-45.

CAŁODOBOWA: 21-18-21.

CAŁODOBOWA: 67-21-02.

CAŁODOBOWA: 43-76-89.

CAŁODOBOWA: 26-77-37.

SOS—PZMoT, 24 godziny (VAT) tel. 981.

WYPOŻYCZALNIE SAMOCHODÓW

UL. REYMONTA 22, tel. 37-97-82.

UL. CZARNOWIEJSKA 54, tel. 47-55-42.

UL. KRZYWDA 17C, tel. 56-29-82.

UL. GOŁAŚKA 8, tel. 553-012.

USŁUGI POGRZEBOWE

PRZEDSIĘBIORSTWO USŁUG KOMUNALNYCH spółka z o.o. Zakłady Pogrzebowe

Ul. Rakowicka 41, tel. 11-47-76.

Na cm. Podgórskim, ul. Wapienna 13, tel. 56-55-11.

Obok cm. Prądnik Czerwony, ul. Reduty 1, tel. 11-35-26.

Na cm. Grębałów, tel. 44-31-61.

Czynne codziennie w godz. 7–16, soboty i święta, ul. Rakowicka 41 w godzinach 8–14.

Dziur całodobowy (przewozy z mieszkań) tel. 11-45-02, 11-45-04.

Ul. Pięćgłówek 5, tel. 38-01-00 w. 659.

Ul. Mostowa 8, tel. 23-50-99.

INNE

URZĄD OCHRONY PAŃSTWA tel. 10-79-43, czynny całą dobę.

ZANDARMERIA WOJSKOWA tel. 61-40-61, czynny całą dobę.

TELEFON DYŻURNY STRAŻY MIEJSKIEJ: Nowa Huta — 44-17-81, Krowodrza — 12-47-52, Śródmieście, Podgórze — 56-35-70 (całą dobę).

TELEFONICZNA INFORMACJA KULTURALNA, tel. 21-81-20, od pon. do piątku 10–18.

SCHRONISKO DLA BEZDOMNYCH ZWIERZĄT — 22-04-72.

TOWARZYSTWO OPIEKI NAD ZWIERZĘTAMI — 36-33-88, 36-30-34.

BIURO RZECZY ZNALEZIONYCH (al. Słowackiego 20) — tel. 34-42-66 w. 518 lub 33-65-26.

INFORMACJA
c.b.i.t.
O HANDLU
USŁUGACH
IMEDYCYNIE
55-02-02 (całodobowa)
34-30-20 (pon.-pt. 9-18)

WIZYTY DOMOWE

MEDICINA
Wizyty domowe lekarzy: chirurg, internista, pediatra, urolog
tel. 11-13-78, cała doba.

ABC DOMOWEJ POMOCY LEKARSKIEJ
Wizyty: pediatrow, internistów, laryngologów, chirurgów, gastrologów, dermatologów, neurologów, reumatologów, EKG.
Tel: 555-664

"ALFA" - internista, EKG, pediatra. Tel: 47-95-44

DOMOWA DIAGNOSTYKA USG
oraz konsultacje chirurgów także w przypadkach nagłych.
Rozpoznanie - leczenie
tel. 36-27-91

DIAGNOSTYKA USG - INTERNISTA
w domu chorego
tel. 56-51-45, 33-75-33

DOMOWE WIZYTY LEKARZY SZPITALI KRAKOWSKICH.
specjaliści, pełna diagnostyka, również odtruwanie **ESPERAL**
GABINETY LEKARSKIE:
• dermatologia, kosmetyka, usuwanie znamion
• psychiatria
• psychoterapeuta
MEDICUS, tel. 47-43-18 godz. 9-22

MASAŻ • REHABILITACJA
tel. 12-14-71, wizyty domowe

DOMOWY PEDIATRA
tel. 22-43-40.

PEDIATRYCZNE WIZYTY DOMOWE.
Zgłoszenia **CAŁODOBOWE**. Tel. 22-00-49.

CHOROBY DZIECI
Specjalista pediatra, tel. 66-27-74

DIAGNOSTYKA I LECZENIE CHOROBY NACZYN
Badanie dopplerowskie, chirurg. Tel. 36-91-39.

„LEKARZ” - wizyty domowe
pediatrow i internistów. EKG. codziennie: 8-22, tel. 55-49-59.

“PEDIATRA”
- specjaliści, tel. 55-76-98.

WIZYTY DOMOWE
- specjalista chirurg naczyń i ogólny. Doppler. Tel. 47-59-52.

GABINETY

S.C.D.Z. "Medicina"
ul. Krzywa 8 (obok Kleparza)
tel. 21-79-27
• konsultacje specjalistyczne Profesorów i Docentów Collegium Medicum U.J.
• scyntygrafia tarczycy
• gastroskopia

AMICOR
CENTRUM KARDIOLOGICZNE
ul. Oboźna 31,
tel. 33-59-06, 33-91-73
pn.-pt. 9-19, sob. 9-13
Kardiolog, kardiolog dziecięcy, kardiochirurg, chirurg naczyń, psycholog.
• Echokardiografia - Doppler + kolor, dorośli i dzieci • Ekg wysiłkowe na bieżni na ergometrze rowerowym.
• 24-godzinny zapis ekg met. Holtera.
• Badania analityczne
• Wizyty domowe.

GABINET CHIRURGII PLASTYCZNEJ
Kraków, ul. Mazowiecka 108
tel. 33-41-66
czynny 14 - 16.
OPERUJĄ CZŁONKOWIE POLSKIEGO TOWARZYSTWA CHIRURGII PLASTYCZNEJ.

AR-MEDICA
Kraków, ul. Warszawska 17,
tel. 33-18-67, 23-38-34
Czynne od poniedziałku do piątku 8⁰⁰ - 19⁰⁰.
SPECJALIŚCI WSZYSTKICH DZIEDZIN:
• ZABIEGI CHIRURGICZNE U DZIECI
• DOROSŁYCH - przepukliny, biopsje, stulejki, wadliki, jadra, tarczaki, kaszaki itp.
• CHIRURGIA PLASTYCZNA - pełny zakres
• DERMATOCHIRURGIA • ORTOPEDIA
• TRAUMATOLOGIA - konsultacje, zabiegi
• MEDYCYNA NATURALNA - akupunktura, akupresura
• LASEROTERAPIA • ALERGLOGIA
• GASTROSKOPIA, REKTOSKOPIA,
• SONDY ŻOŁĄDKOWE • HORMONY
• EKG KOMPUTEROWE
• USG - pełny zakres m.in. tarczycy, piersi, stawów biodrowych u dzieci
• LECZENIE NIEPŁODNOŚCI - pełna diagnostyka i leczenie zaburzeń funkcji rozrodczych u kobiet i mężczyzn
• BADANIA PROFILAKTYCZNE OKRESOWE DLA ZAŁADÓW PRACY
• HIPERTERMIA - bezoperacyjne bezbolesne leczenie chorób prostaty
• KRIOTERAPIA • WIZYTY DOMOWE

• **ALERGIA DZIECIĘCA** - testy, leczenie
• **ALERGO-PROFIL** - badanie uczuć we krwi Komorowskiego 12 (boczna Kościuszki)
tel. 21-23-66, pon. - śr. 15-17.
(dodatkowa inf. ALERGOPROFIL 37-01-64 pn.-pt. w godz. 16 - 18)
ALERGIA-ATOPIA: Centrum Diagnostyki i Leczenia Chorób Alergicznych (astma, katar, skóra).
TESTY. ODCZULANIE.
Al. Słowackiego 39, tel. 33-01-75
pn - pt 15.30 - 19.30, sob. 9.00 - 11.00
REUMATOLOG - pon.16.00 - 18.00.

SPECJALISTYCZNE CENTRUM DIAGNOSTYCZNO ZABIEGOWE MEDICINA
tel. 12-24-59, 12-58-20.
• Konsultacje wszystkich specjalistów, dla dorosłych i dzieci • zabiegi chirurgiczne (przepukliny, stulejki, spodziektwo, wnetrostwa, kaszaki, esperal, tarczaki i inne).
• usuwanie zębów (narkoza) - protezy natychmiastowe • gastroskopia, rektoskopia, kolonoskopia, (narkoza)
• RTG (urografia, mammografia i inne)
• USG - pełny zakres • testy alergiczne • nieoperacyjne leczenie hemoroidów (mrozenie)
• analiza, hormony - pełny zakres • chirurgia plastyczna • mrozenie zmian skórnych • szczepienia ochronne
• sondy żołądkowe

GABINET OKULISTYCZNY
Lubicz 25, pok. 14, tel. 21-04-33, wew. 12-09
czynny od pon. do piat. od 15 do 18.
SOCZEWKI KONTAKTOWE.

GABINET APARATY SŁUCHOWE
wewnątrzuszne, zauszne okularowe, pudełkowe
• dobór, serwis, akcesoria
• indywidualne wkładki uszne
• konsultacje laryngologiczne
30-812 K-ów, ul. Bieżanowska 66A
tel./fax (012) 55-05-98, 25-65-41
ZADZWOŃ - USTAL TERMIN
Godz. przyjęć: 9-19 (pon.-pt.)

GABINETY LEKARSKIE
• Lekarze klinik Collegium Medicum U.J.
• Konsultacje profesorskie
• Wizyty domowe
Kraków, ul. Krakowska 4, lp. tel. 21-55-29

KRAKOWSKA 4, lp, tel. 21-55-29
Okulistyka: dr. med. Jolanta Dubiel również soczewki kontaktowe
Endokrynologia: dr. med. Magdalena Szurkowska
leczenie: tarczycy, cukrzycy, otyłości
Gastrologia: dr. hab. med. Tomasz Mach choroby przewodu pokarmowego

USG
jama brzuszna, ginekologia, położnictwo
HEPATOLOGIA
choroby wątroby i dróg żółciowych
Krakowska 4, tel. 33-41-35, 21-55-29
Uprawnienia L-4

BÓLE KRĘGOSŁUPA
leczenie dyskopatii, lumbago oraz pochodnych jak: bóle i zawroty głowy, bóle kończyn i klatki piersiowej, uczucie „duszenia się” rwa kulszowa itp.
Gabinet Rehabilitacji Leczniczej
Kraków, ul. Długa 31, tel. 33-38-12 (10-17), pn.-pt.

CENTRUM PSYCHOTERAPII
Kraków, ul. Batorego 2
• psychiatrię, psychologię kliniczną, seksuolog
• nerwice, psychozy, problemy rodzinne
• dzieci, młodzież, dorośli osoby starsze
• dysleksja dysgrafia, dojrzałość szkolna.
Tel. 33-76-08, pn.-pt. (9-20)

Dziecięca Pracownia Analityczna
tel. 34-44-44
Pełny zestaw badań krwi
Beztresowo, bezboleśnie z palca!
ul. Siemaski 60/lip.

EEG - GRAF
KRAKÓW, ul. Lea 124, tel. 36-31-36
czynne 8⁰⁰ - 18⁰⁰
EEG z opisem, NEUROPEDIATRA, NEUROLOG, PSYCHIATRA, PSYCHOLOG, LOGOPEDA.

GABINET NEUROLOGII
tel. 37-07-33

LECZENIE NERWIC
ul. Lenartowicza 14, tel. 33-12-03 (8-16)

WKOPTYK
WIEŚŁAW KOCZOROWSKI
Masz problemy z widzeniem?
Potrzebujesz porady okulisty?
Nasz adres: os. Niepodległości 3
tel. 43-66-66
pon.-pt. 9.00 - 19.00, soboty 9.00 - 14.00
W NOWO WYPOSAŻONYM GABINETE
Badanie wzroku, dobieranie okularów, nowoczesny komputer OKULARY LORNETKOWE.
realizacja
RECEPT WYDZIAŁU ZDROWIA
Podejmujesz decyzję
SPRAWDŹ U NAS NAJKORZYSTNIEJ!!!

GABINET OKULISTYCZNY
soczewki kontaktowe, tel. 55-76-98.

KRIOMED
Kraków, ul. Friedleina 8, tel. 33-82-82.
• krioteria - nieoperacyjne leczenie
• zylaki kończyn dolnych
• hemoroidy (rektoskopia)
• zmiany skórne
• schorzenia reumatyczne
• operacje przepuklin (dorośli, dzieci)
• gastroskopia, kolonoskopia
chirurg, chirurg dziecięcy, ginekolog, reumatolog, laryngolog, dermatolog - dorośli, dzieci, internista - EKG.

MULTIMEDICA
GABINETY SPECJALISTYCZNE
ul. CZYSTA 8, tel. 33-46-62
czynne 14.00 - 19.00
WIZYTY DOMOWE PEDIATRY
rejestracja 14.00 - 17.00
EKG, USG, EEG

CENTRUM MEDYCZNE CERMED
ul. Barska 12 (Dębiki)
tel. 66-50-62
• gabinety specjalistyczne (pediatra, internista, okulista, endokrynolog - tarczycę, cukrzycę, laryngolog, dermatolog, reumatolog, neurolog, ginekolog, psychiatria, gastrolog, ortopeda • zabiegi chirurgiczne, ortopedyczne, naczyniowe (zylaki), plastyczne, ginekologiczne, urologiczne • leczenie chorób odbyt (rektoskopia)
• leczenie alkoholizmu • leczenie zęza • analiza - pełny zakres • wizyty domowe 11-13-78 • gimnastyka odchudzająca, solarium, siłownia, masaże, tel. 21-50-85

PRACOWNIA ANALITYCZNA
34-17-84
Krowoderskich Zuchów 23/31
6³⁰-9³⁰ Każda sobota 8⁰⁰-9³⁰
Wyniki w tym samym dniu, także wizyty domowe

KARDIODENT
ul. Królewska 56/2, tel. 23 44 22
PORADNIA KARDIOLOGICZNA
Konsultacje specjalistów kardiologów i kardiologów dziedeczych
EKG, EKG wysiłkowy, Holter, echokardiografia u dorosłych i dzieci
USG jamy brzusznej
PORADNIA STOMATOLOGICZNA
PEŁNY ZAKRES USUG

KARDIO MEDIC
ul. Lubicz 25
tel. 21-04-33 w. 12-10
KONSULTACJE ADIUNKTÓW INSTYTUTU KARDIOLOGII
ECHO + DOPPLER, EKG, EKG WYSIŁKOWE

GABINET CHIRURGII LAPAROSKOPOWEJ
dr med. Andrzej Bobrzyński.
Kraków, ul. Szlak 20, tel. 34-40-32
Operacje laparoskopowe: pęcherzyka żółciowego, przepuklin, wyrostka robaczkowego: zabiegi ginekologiczne, Artroskopia: usuwanie łatek, diagnostyka stawu kolannowego.
Chirurgia plastyczna i naczyniowa
Inne zabiegi operacyjne
Diagnostyka: gastroskopia, kolonoskopia, ultrasonografia, diagnostyka chorób piersi, cytologia.

MADALIŃSKIEGO
SPECJALISTYCZNA PRZYCHODNIA
Kraków
UL. MADALIŃSKIEGO 10, tel. 66-66-57
dawno Położniczo-Ginekologiczna SPÓŁDZIELNIA
• ginekolog • położnik • ginekolog dziecięcy
• cytologia • cykle cytotominalne • próby ciążowe
• biocena pochwy • seksuolog
• internista • EKG • USG • gastroskopia • urolog • neurolog • chirurg ogólny
• konsultacje specjalistyczne dla pacjentów do lat 16-18 w pełnym zakresie • analiza • stacja zastrzykowa
Rejestracja od 8.00 do 18.00

MEDYCZNE CENTRUM SOPHIA
Rynek Gł. 34,
tel. 21-70-21, 21-95-83
ul. Gazowa 17, tel. 56-33-66
PEŁNY ZAKRES USŁUG MEDYCZNYCH

• USG, gastroskopia, rektoskopia, EKG
• PORADY WSZYSTKICH SPECJALISTÓW min. profesorów, docentów i ordynatorów
• ZABIEGI OPERACYJNE U DZIECI (przepukliny, stulejki, wnetrostwo, spodziektwo) I DOROSŁYCH (guzy, tarczaki, zrosty, zrosty)
• CENTRUM ONKOLOGICZNE I SCHOROZEN SUTKA (konsultacje, diagnostyka, operacje)
• CENTRUM OKULISTYCZNE (szkła kontaktowe)
BADANIA ANALITYCZNE - WIZYTY DOMOWE

RENTGEN
Krzysztof Wyrobek, specj. radiolog
Kraków, Smoleńsk 25a, tel. 22-00-63
Wszystkie badania radiologiczne. USG, bad RTG, morfologia przew. pokarmowego (żołądka, wlew, tranzyt, defekografia).
Badania dorosłych i dzieci.

SPECJALISTYCZNA PORADNIA abcMED MED
KONSULTACJE:
• ALERGICZNE (testy skórne, odczulanie)
• PULMONOLOGICZNE (badania spirometryczne)
• LARYNGOLOGICZNE (badanie słuchu, dobór aparatów słuchowych)
• PEDIATRYCZNE
OFERUJEMY:
• środki dla alergików
• bezpłatne dopasowanie aparatów słuchowych SIEMENS
• indywidualne wkładki uszne
Ustalenie terminów wizyt od poniedziałku do piątku w godz. 10.00 - 18.00
abcMED Kraków, ul. J. Lea 114, tel. 37-63-70

SKOL MED
ORDYNATORZY KRAKOWSKICH SZPITALI
11-88-03
pn.-piątek w godz. 11-19.

SPECJALISTYCZNA PORADNIA LEKARSKA
22-64-53, Grodzka 26, pn.-pt. 7-19; sob. 9-15
• KARDIOLOG • EKG
• INTERNISTA • GASTROLOG
• ALERGLOG • REUMATOLOG
• LARYNGOLOG • NEUROLOG
• DERMATOLOG • PSYCHIATRA
• ORTOPEDA • SEKSUOLOG
• ONKOLOG • WIZYTY DOMOWE
USG
• NARZĄDY JAMY BRZUSZNEJ
• GINEKOLOGICZNO-POŁOŻNICZE
• SERCA - ECHOKARDIOGRAFIA

REHABILITACJA - FIZYKOTERAPIA
ul. Chrobrego 13, tel. 11-16-97 (po 18)
pn. - pt. 9 - 16: mgr Andrzej Wąż

Q MED OZON LASER MED
ul. Pawła 9, tel. 24-36-15, godz. 10-19.
Ozonoterapia - leczenie schorzeń naczyń kończyn, mózgu, wieńcowych.
Laseroterapia, akupunktura, USG, Echo-kardio, HOLTER, gastroskopia, EEG, masaże. Konsultacje specjalistów.

PORADNIA GASTROENTEROLOGICZNA endosoño
Kraków, ul. Lubomirskiego 7 (obok Dw. Wsch. PKP)
rejestracja 9.00-18.00
21-63-63.
• gastroskopia • rektoskopia
• sigmoidoskopia • kolonoskopia
• chirurgia ogólna • USG • leczenie, porady
• sonda żołądka i dwunastnicy.
Przygotowanie do zabiegów operacyjnych, Laryngolog, chirurg-ortopeda, internista.

USG Kraków, ul. Dunajewskiego 6
tel. 22-44-41
• pełny zakres badań dorosłych i dzieci
• rejestracja godz. 9.00 - 19.00

USG
Jamy brzusznej, ginekologia - położnictwo, tarczycę, gruczoły piersiowe
Ul. Długa 30, tel. 33-02-58 (10-18)
oprócz sobót. KROTKIE TERMINY

USG
GABINET GASTROENTEROLOGII, ul. Żuławskiego 14/7
Schorzenia układu pokarmowego: konsultacje i leczenie. Tel. 33-14-75.

USG
GABINET LEKARSKI
DIAGNOSTYKI
ULTRASONOGRAFICZNEJ
Kraków, ul. Szewska 27 (Przych. Rej.)
• pełny zakres badań dorosłych i dzieci
• bad. suków, tarczycy oraz biopsje (BACC),
• ginekologii położnictwa
• echokardiografia
rejestracja godz. 8⁰⁰-19⁰⁰, tel. 67 69 66
„PRELUX” - USG bioder + profilaktyka + zaopatrzenie ortopedyczne
ORTOPEDIA • dorośli i dzieci

GABINET ENDOSKOPII GASTROENTEROLOGICZNEJ
Dr med. W. Uciński, ul. Szewska 4/5 - gastroskopia, kolonoskopia, leczenie, tel. 21-25-20 (9-17)
„HIPOKRATES”
- USG, urolog, gastrolog (gastroskopia), internista, laryngolog, Pomorska 10/1. Tel. 33-79-85.

PRÓBY CIĄŻOWE
- leczenie nadzerek LASEREM
Ul. Pomorska 5a, tel. 23-38-88
Os. Teatralne 16, tel. 44-37-32.

GABINET GINEKOLOGII I POŁOŻNICTWA
ul. Francesco Nullo 10/62
• ENDOKRYNOLOGIA GINEKOLOGICZNA
• GINEKOLOGIA, POŁOŻNICTWO
• NIEPŁODNOŚĆ KOBIECA I MĘSKA
poniedziałek, czwartek 15.00 - 18.00

GINEKOLOGIA LASER
GABINET GINEKOLOGICZNO-POŁOŻNICZY
POŁOŻNICTWO, GINEKOLOGIA, ONKOLOGIA, LASER, KRIOTERAPIA, USG
cytologia, próby ciążowe, analiza
ul. Długa 30 (10-18)
Rej. od godz. 8., tel. 11-15-51, 33-02-58

SPECJALISTYCZNY GABINET DIAGNOSTYKI GINEKOLOGICZNO-POŁOŻNICZEJ
lek. med. Kazimierz Karolewski
ul. Komorowskiego 8/3, tel./fax 67-07-01
GINEKOLOG - POŁOŻNIK, ONKOLOG KONSULTACJE CHIRURGICZNE

WIEDN PRYWATNY INSTYTUT GINEKOLOGII “MAIRO”
Zespół lekarzy specjalistów ginekologii, położnictwa i anestezjologii - zabiegi, nowoczesna antykoncepcja, diagnostyka. Możliwość noclegu w ramach świadczonych usług.
Terminy, informacja również w języku polskim w poniedziałki i środy w godz. 18 - 19, telefon 00431/2127500.

STOMATOLOGIA MEDICINA
usuwanie zębów i korzeni zębów w narkozie, protezy natychmiastowe, leczenie zmian zapalnych laserem
Al. Pokoju 3, 12-68-20, 12-24-59

EKSPRESOWE WYKONYWANIE PROTEZ (5 dni)
Usuwanie zębów i leczenie w najnowszym znieczuleniu, protezy natychmiastowe. Zniżki dla emerytów
ul. Beskidzka 20, od pon. do pt. 15 - 20, tel. 48-07-06, os. Piastów 41/9 w. i. pt. 16-20

AMPRODENT
Naprawa, podścielanie protez, protezy nielamliwe
tel. 66-15-68

DeNTAL
POLSKO-AMERYKAŃSKA KLINIKA STOMATOLOGICZNA
- profilaktyka i kosmetyka stomatologiczna
- specjalistyczne leczenie zachowawcze - chirurgia stomatologiczna
- uzupełnianie protetyczne (gwarancja) **BEZBOLESNOŚĆ ZNIECZULENIA NARKOZY**
ul. Sienna 14, tel. (12) 21-90-25
pn.-pt. 9-20, sob. 9-14
specjalistyczne gabinety dziecięce, ortodonta
Pl. Szczepański 3, lp., 21-75-11

DENTA-med
- stomatologia, protetyka, ortodonta - rentgen - ultradźwięki - laser.
Ul. Augustiańska 13, tel. 56-56-44, Pn.-pt. 10-20; sob. 10-14.

EXPROM - superekspresowa naprawa i wykonywanie protez zębów, mikroprotez, dostawa zębów do protez.
ul. Kurasia 26, tel. 66-01-18, Pon.-niedziela 8 - 20
Wysoka jakość, promocyjne ceny!

GABINET CHIRURGII STOMATOLOGICZNEJ
Kazimiera i Marek Witkowsy
Kraków, ul. Królowej Jadwigi 24/2A 25-33-69
• USUWANIE ZĘBÓW • LECZENIE • PROTEZY NATYCHMIASTOWE (zabiegi w narkozie)

GABINET STOMATOLOGICZNY
• Leczenie i usuwanie zębów w narkozie
• Uprawnienia do zwolnień L-4
Niskie ceny. Ul. Aleksandry 19
Pn.-pt. 15 - 19, sob. 9 - 12
tel. 23-51-67

GABINET STOMATOLOGICZNY
- niskie ceny, gwarancja na wykonane usługi. Zabiegi w narkozie.
Al. Słowackiego 17A, tel. 33-50-96, 33-54-33, poniedziałek - piątek 10 - 18.

EuroDent
CENTRUM DENTYSTYKI
IMPLANTY, LASER RENTGEN, NARKOZA
Pl. Biskupi 18,
pn.-pt. 8-20, sob. 10-16
tel. 34-58-93, 34-24-09

Informujemy pacjentów, że prof. dr hab. med. **ZOFIA KNYCHALSKA-KARWAN** prowadzi w Centrum Dentystyki **EURODENT KONSULTACJE Z ZAKRESU:**
• chorób przyzębia
• chorób błony śluzowej jamy ustnej
• leczenia zachowawczego dorosłych i dzieci
Pon. 12.00 - 14.00. Tel. 34-58-93

IMPLANTY
wszczepy stomatologiczne
Gabinety chirurgii stomatologicznej
ul. Sobieskiego 18b, tel. 22-09-16
ul. Piastowska 37, tel. 37-60-92
Pełny zakres zabiegów chirurgii stomatologicznej (narkoza)

CENTRUM STOMATOLOGII VADENT
Leczenie, protezowanie, porcelana, kosmetyczne rekonstrukcje złamanych zębów, zabiegi w znieczuleniu.
Nowoczesne leczenie laserem.
Ul. Szlak 53 (15 - 19), tel. 23-31-92

KRAK-DENTAL
polsko-niemieckie
Laboratorium Techniki Dentystycznej
Usługi dla gabinetów stomatologicznych
GABINET STOMATOLOGICZNY
- specjalistyczne leczenie zachowawcze
- bezbolesne usuwanie zębów
- protezy, korony, mosty, rekonstrukcje
ul. Rakowicka 1 (róg Lubicz i Rakowickiej)
tel. 21-08-66

STRADOM 3
Stomatologia, Protetyka Chirurgia, Narkozy
czynne codziennie + soboty
tel. 33-11-52, 33-65-51

NARKOZY usuwanie i leczenie zębów w narkozie
Gabinet Chirurgii Stomatologicznej
Spółdzielnia „DENTYSTYKA”
ul. Kielecka 7a
tel. 11-56-04, 11-96-22
pn.-pt. 8 - 19, sob. 9 - 14
Wszyscy lekarze mają uprawnienia do wydawania zwolnień L-4

CENTRUM STOMATOLOGII DZIECI I MŁODZIEŻY JUNIORDENT
Kraków, Pl. Matejki 8, lp., tel. 22-78-51
pon.-pt. 9-19, sob. 9-14

DENT AMERICA
Polsko-Amerykańska
Klinika Stomatologiczna
pl. Szczepański 3, tel. 21-89-48
pon. - pt. 9-20, sob. 9-14, niedziela 9-14
- leczenie zachowawcze
- specjalistyczne leczenie chorób przyzębia
- laser
- stomatologiczne zabiegi chirurgiczne w znieczuleniu miejscowym i ogólnym
- wszczepy stomatologiczne - implanty
- leczenie protetyczne
- zabiegi higieniczne, profilaktyczne - zdejmowanie kamienia, wybielanie
- RTG panoramyczny i zębowy.
Najwyższa jakość przy najmniejszej dawce promieni
BEZBOLESNOŚĆ! WE SPEAK ENGLISH

“ROMA” - Stomatologia
- Protetyka, ul. Grzegorzka 17
tel. 22-73-76, czynne 14-19
Stomatologia zachowawcza
• protetyka • chirurgia • ortodonta
Ratalne płatności.

PROTEZYKA
Kraków, ul. Krakowska 6
tel. 22-39-24

SE Studio Stomatologii Estetycznej
dr n. med. Barbara Książkiewicz-Józwiak
Specj. II z protetyki stomat.
• Specjalistyczne leczenie zachowawcze, protetyczne
• Leczenie chorób przyzębia
• Estetyczne unieruchamianie zębów.
• Najnowocześniejsze urządzenie do zdejmowania kamienia
Tel. 33-79-72, ul. Batorego 6/2
Rej. Pn. - Pt. 9⁰⁰-11⁰⁰ i 16⁰⁰ - 18⁰⁰

STOMATOLOGIA PROTETYKA
Pełny zakres usług stomatologiczno-protetycznych, protezy nielamliwe z gwarancją.
Ul. Daszyńskiego 11/2, tel. 21-15-85 (10-18)

Stomatologia Protetyka
Niskie ceny. Czynny codziennie
tel. 44-29-70 (9-12, 16-19),
os. Zgody 7/35 (Świat Dziecka)

“WIEMAR-DENT”
Specjalistyczne Laboratorium Ceramiki i Protetyki Dentystycznej
WYKONUJE:
Usługi dla gabinetów stomatologicznych w pełnym zakresie nowoczesnej techniki dentystycznej
GABINET STOMATOLOGICZNY
Pełny zakres usług
Czynny: pn.-pt. 9-19, sob. 10-19
Kraków, ul. Stachewicza 3 (Azory),
tel. 37-14-41

Usuwanie zębów
w znieczuleniu miejscowym i ogólnym
Wykonywanie protez natychmiastowych.
33-82-82 Friedleina 8

CHIRURG STOMATOLOG Jan Malinka
specjalista-anestezjolog Adam Rozycki, lekarz stomatolog Lidia Malinka
- pełne leczenie, narkoza, protezy natychmiastowe - wtorki, piątki 16 - 18, tel. 33-06-81, ul. Długa 60.

GABINET STOMATOLOGICZNY
ul. Józefitów 3/10, tel. 34-43-00
Bezbolesne leczenie, porcelana, protezy zatraskowe, usuwanie kamienia ultradźwiękami, implanty.

„LIBRODENT” - 8.00 - 20.00.
Stomatologia, protetyka, ortodonta, chirurgia, rentgen na poczekaniu, laser.
ul. Librowszczyzna 3, tel. 21-09-62.

„PROMED”
Stomatolog specjalista.
Ul. Na Błonie 3B/34, tel. 37-76-24.
Bezpłatne porady.

PROTEZY ZĘBOWE
w domu pacjenta.
„ADH-dent”. tel. 34-48-27

RENTGEN ZĘBÓW
Pl. Matejki 8, lp
Zdjęcia punktowe, panoramyczne - EXPRESS. Tel. 22-78-51,
pon.-pt. 9-19, sob. 9-14</

NAUKA • TECHNIKA • NAUKA • TECHNIKA • NAUKA • TECHNIKA • NAUKA

Choć stosowanie antyradarów (detektorów radarowych) jest w Polsce zabronione, coraz więcej kierowców instaluje w samochodach te urządzenia, które kupił nielegalnie, choćby na tancle od rosyjskich handlarzy. Oferowane ze straganu detektory nie są zbyt wyrafinowane i nie dają wyobrażenia o prawdziwej wojnie technologicznej, jaka toczy się w USA pomiędzy producentami radarów policyjnych a wytwórcami antyradarów. Co kilka lat pojawia się tam nowy typ radaru, którego działanie jest nie do wykrycia przez dostępne na rynku detektory. Wówczas konstruktorzy szybko opracowują nowe typy antyradarów do wykrywania nowych radarów. Trwa zabawa w ciucubabkę między policją drogową a kierowcami i... biznes się kręci.

Radar, antyradar, antyantyradar...

Vass Crayle z Chicago, George Wozniczka przysłał do „Dziennika” obszerny list, w którym przedstawił siebie i swoją firmę. Urodził się w Polsce, wykształcił w USA, jest inżynierem elektrotechnikiem, ma 5 amerykańskich patentów. Wiele lat pracował w znanych przedsiębiorstwach: Motorola (telekomunikacja) i Zenith Bull (komputery); od 5 lat prowadzi własną firmę elektroniczną, która zajmuje się m. in. projektowaniem antyradarów. Uważa, że to istotny wkład myśli polskiej do amerykańskiej cywilizacji: „Możemy się pochwalić, że my, Polacy opracowaliśmy technologię do antyradarów dla firm takich jak K-40 i Bel-Tronics”.

Następnie G. Wozniczka w interesującym szkicu przedstawia szczegóły owej „radarowej wojny”. Policja skierowała pierwsze radary na kierowców poruszających się z nadmierną szybkością w latach pięćdziesiątych. Policyjne radary są stosunkowo prostymi urządzeniami mierzącymi prędkość pojazdu na zasadzie pomiaru różnicy częstotliwości pomiędzy wysyłanym i odebranym sygnałem (efekt Dopplera) i w przeciwnieństwie do skomplikowanych i droższych radarów używanych przez wojsko, nierzadko błędnie oceniają prędkość poruszającego się obiektu. Ofiarą takiego błędnego pomiaru padł w roku 1968 naukowiec Dale Smith. Poirytowany niesłusznie nałożonym nań mandatem, zbudował pierwszy detektor radarowy — Fuzzbuster. Wkrótce znaleźli się inni projektanci i wytwórcy i w ten sposób zainicjowany został przemysł wytwarzający detektory umożliwiające kierowcom uniknięcie namierzenia przez policyjne radary.

Detektor działa na zasadzie podobnej do odbiornika radiowego typu FM. Jest on w stanie odbierać sygnał radarowy z odległości ponad jedną milę od źródła (radaru policyjnego). Najpierw policja używała radarów działających w tak zwanym zakresie częstotliwości X (10,525 GHz). Gdy później dołożono kolejny zakres, tzw. K (24,150 GHz), producenci detektorów szybko opracowali antyradary umożliwiające wykrycie sygnałów nadawanych w zakresie X i K.

Wycieczka trwała dalej. Policyjnym radarom dodano kolejne pasma częstotliwości, dużo szersze od poprzednich (tzw. zakres Ka). Pojawił się radar pulsacyjny. Jego zasada działania polega na tym, że nie wysyła on ciągłego sygnału, lecz krótkie impulsy, których dotychczasowe detektory nie były w stanie wykryć. No problem: dziś na amerykańskim rynku są dostępne różnorodne detektory wykrywające zarówno policyjne radary działające w trzech wspomnianych zakresach, jak i radar pulsacyjny.

Detektory nie są jedyną formą obrony przed policyjnymi radarami. Pewien producent oferuje kierowcom specjalne pokrowce na przednią część samochodu pokryte materiałem pochłaniającym mikrofalę, takim jakim poczynione jest kałuża nowoczesnego bombowca Stealth, „niewidzialnego” dla radarów.

W niektórych stanach (Virginia, Connecticut, Washington D.C.) wprowadzono zakaz używania detektorów. W rezultacie policja dołożyła do swojego elektronicznego arsenału detektor do wykrywania detektorów radarowych (tzw. VG-2), który wylupuje mikrofalę wysyłane z oscylatorów detektorów radarowych. Detektor radarowy w samochodach kierowców są w ten sposób wykrywane; mandat za używanie detektorów w tych stanach wynosi do 300 dolarów.

„Detektor detektorów radarowych”: nie jest jedyną bronią amerykańskich służb ruchu drogowego. W niektórych stanach wprowadzono niedawno do użytku nowe urządzenie: radar laserowy, działający na innej zasadzie. Nie wysyła on sygnału mikrofalowego, lecz używa promienia laserowego w zakresie niewidzialnym dla ludzkiego oka, niewykrywalnego przez wszystkie poprzednie detektory. Czyżby oznaczało to zwycięstwo policji w „radarowej wojnie”? Nie podobnego. Producenci detektorów odpowiedzieli na rzucane im wyzwanie i już sprzedają urządzenia umożliwiające wykrycie radaru laserowego... Wojna technologiczna trwa.

Szacuje się, że w Stanach Zjednoczonych kierowcy używają ok. 12 milionów różnego typu antyradarów. (ml)

Zniknęła kasa pancerna

Tajemnice „Titanica”

„Titanic”, który zatonął w nocy z 14 na 15 kwietnia 1912 roku podczas pierwszego rejsu do Ameryki, nie przestaje intrygować śmiatników. Spoczywający na głębokości ponad 3,800 metrów wrak był celem kolejnej wyprawy podwodnej, tym razem zorganizowanej przez Francuzów.

Przy pomocy miniaturowej łodzi podwodnej „Nautilus”, mogącej schodzić na głębokość 6 tys. metrów oraz robota „Robin” udało się spenetrować po raz pierwszy pomieszczenia klasy pierwszej. Trzyosobowa załoga stwierdziła m. in., że zniknęła kasa pancerna, która znajdowała się w pobliżu tzw. sali komisyj. Nie uszkodzone są natomiast drzwi prowadzące do okrętowego skarbcza.

Podczas poprzednich podwodnych ekspedycji udało się odzyskać część znajdujących się na statku kosztowności oraz ponad 3 tys. rozmaitego rodzaju przedmiotów, takich jak instrumenty muzyczne, wazy kryształowe i zastawy stołowe.

„Titanic”, którego zatonięcie po zderzeniu z górą lodową spowodowało śmierć prawie 1,500 pasażerów i członków załogi, spoczywa na dnie na południowy wschód od Nowej Fundlandii. Stan wraku, zdaniem jednego z poszukiwaczy Paula-Henry’ego Nargoleta, w ostatnim okresie znacznie się pogorszył. Ocena ta, że prace poszukiwawcze będą mogły trwać jeszcze najwyżej 5—10 lat.

Jak wiadomo, ostatecznie odrzucono koncepcję podniesienia wraku z dna oceanu, nie tylko ze względu na olbrzymie koszty i niepewny wynik takiej operacji, ale również ze względu na pamięć o ofiarach tragedii. (PAP)

Fundacja Roberta Boscha — 20 lat współpracy z Polską

Nie tylko wiertarki

W 1886 roku Robert Bosch założył w Stuttgarcie przedsiębiorstwo elektromechaniczne, które w krótkim czasie uczyniło go posiadaczem ogromnej fortuny. Łącząc hojnie na publiczną służbę zdrowia i opiekę społeczną Bosch powołał w 1921 roku Towarzystwo, które miało sprawować kuratelę nad jego majątkiem. Wybranych przez niego osobiście siedmiu mężów zaufania zostało wykonawcami testamentu, w którym Bosch przeznaczył dywidendy z udziału w firmie na cele społeczne. Testament ten stanowi zarówno historyczną, jak i materialną podstawę istnienia i działalności dzisiejszej FUNDACJI ROBERTA BOSCHA (taką bowiem nazwę przybrało Towarzystwo w 1964 roku).

Od początku współpracy z Polską, zainicjowanej w 1974 roku, skoncentrowano się na sprawach nauki i kultury. Do najstarszych i najważniejszych projektów Fundacji należą objazdy naukowe dla polskich ekspertów rozmaitych dziedzin. Od 1979 r. przeprowadzono 42 takie objazdy za łączną sumę 2,5 mln marek.

Z programu wymiany młodzieży szkolnej i akademickiej skorzystało 27 000 osób, a w jego wyniku nawiązano 150 partnerstw szkolnych. Na ten cel przeznaczono 6,5 mln marek. Po utworzeniu Polsko-Niemieckiej Współpracy Młodzieży (Jugendwerk), która przejęła sprawy wymiany, program ten zmodyfikowano i od dwóch lat prowadzony jest nowy projekt, mający na celu wspieranie istniejących już związków między szkołami i wyższymi uczelniami. Oprócz te-

go organizowane są seminaria dokształcające dla polskich naukowców języka niemieckiego i lektorów uniwersyteckich na uniwersytetach w Bochum i Tübingen, których łączny koszt wyniósł do tej pory 9,4 mln marek (od 1991 roku w kosztach tych seminariów partycypuje Instytut Goethego). Po ukończeniu seminarium jego uczestnik przez wiele lat otrzymuje pomoce naukowe i nowości wydawnicze oraz może uczestniczyć w dodatkowych seminariach, organizowanych na uniwersytetach w Poznaniu, Wrocławiu, Krakowie, Toruniu, Katowicach, Lublinie i in.

W 1988 roku Fundacja zaopatrzyła 55 Studiów Praktycznej Nauki Języków Obcych na polskich wyższych uczelniach w podręczne biblioteki do nauki języka niemieckiego. Oprócz tego pół miliona marek przeznaczono na wyposażenie kolegiów do nauki języków obcych w konieczne podręczniki i pomoce naukowe.

Od 1981 roku Fundacja przeznacza środki dla finansowania uczestnictwa uczonych polskich w kongresach naukowych na terenie Republiki Federalnej. Do końca 1993 roku skorzystało z tej pomocy 568 naukowców polskich za łączną sumę 700 tys. marek.

W 1982 roku Fundacja powołała do życia katedrę pod nazwą „Polska jako punkt ciężkości” na Uniwersytecie Jana Gutenberga w Moguncji. Koresponduje ona dobrze ze znajdującym się tam wydziałem polonistycznym. Katedra ta wyposażona została dodatkowo w stypendia i specjalne pomoce naukowe, a po-

łączona jest z profesurą gościnną dla polskich wykładowców.

Obok szerokiej wymiany naukowej Fundacja Roberta Boscha wspiera m. in. Niemiecki Instytut Polski w Darmstadzie (2,6 mln), z którym wydaje „bibliotekę polską”, na którą składają się przekłady największych dzieł polskiej literatury. Poza tym Fundacja finansuje tłumaczenie i publikację historiografii polskiej (200 tys. marek) oraz przekłady z jęz. niemieckiego na polski (510 tys. marek).

W odróżnieniu od innych wielkich fundacji, Fundacja Roberta Boscha nie jest związana z żadną partią polityczną i nie ma swych przedstawicieli w innych krajach. Cała praca organizacyjna odbywa się w Stuttgarcie, w otoczonej pięknie utrzymanym parkiem obszernej willi, w której kiedyś mieszkał Robert Bosch. Jest to chyba najmniej biurokratyzowana instytucja w całej Republice Federalnej — wprost trudno uwierzyć, że cała ta ogromna praca wykonywana jest przez 3,5 osób — panią Irmgard Hees (kier. referatu ds. Polski), jedną urzędniczkę oraz sekretarkę na pół etatu. Na wszystkim czuwa Rüdiger Stephan — kierownik działu ds. porozumienia między narodami, który jednak zajmuje się też sprawami francuskimi i amerykańskimi.

A swoją drogą — czy to nie dziwne, że dziś — po 20 latach — nazwa „Bosch” kojarzy się w Polsce jedynie z elektryczną wiertarką lub kuchenką mikrofalową?

KATARZYNA WEINTRAUB

Zrozumieć siebie i innych

STADIUM LATENCJI: INTEGRACJA POCZUCIA WŁASNEJ TOŻSAMOŚCI PSYCHOSEKSUALNEJ.

Stadium to pojawia się wówczas, gdy od rodziców ważniejsi stają się koledzy lub koleżanki, ich towarzystwo, opinie i uczucia. Poszerzeniu ulegają kontakty ze światem. Dziecko dostrzega, że nie wszyscy dorosli mają na każdy temat takie samo zdanie jak jego rodzice. Poznaje inne style życia rodzinnego, zarówno związane z pozytywnymi, jak i negatywnymi zjawiskami, z którymi wcześniej nie zetknęło się w swym domu.

Jednak najbardziej charakterystyczne dla tej fazy, która zaczyna się między 5—6 rokiem życia, a kończy się w początkowym stadium okresu dojrzewania, jest zainteresowanie kontaktami z rówieśnikami tej samej płci. Kształtuje się wówczas umiejętność nawiązywania więzi emocjonalnych z osobami tej samej płci — inaczej mówiąc jest to okres, w którym dominują kontakty homoseksualne. To stwierdzenie może, na pierwszy rzut oka, wydawać się bulwersujące, podobnie jak opisywane w poprzednim felietonie traktowanie onanizmu wczesnodziecięcego jako naturalnego zjawiska rozwojowego. W jednym i drugim przypadku może pojawiać się u dorosłych tendencja do przypisywania zachowaniom obserwowanym u dzieci znaczenia jakie mają, z pozoru podobne, zachowania osób dorosłych. Aby je właściwie zrozumieć, należy wczuć się w sytuację dziecka, któremu zależy na tym, aby jego rówieśnicy mieli pozytywne uczucia do niego — czy jest w tym coś złego?

Nadmierny niepokój rodziców może mieć w takich sytuacjach związek z ich własnymi lękami homoseksualnymi, które uniemożliwiają im nawiązanie bliższych związków emocjonalnych z własnymi dorosłymi znajomymi tej samej płci. Ale w takiej sytuacji korzystnie jest zdawać sobie sprawę z tych swoich wewnętrznych konfliktów i powstrzymać się od projektowania treści własnych lęków na dziecko. Można też skorzystać w takiej sytuacji z psychoterapii.

O ile w poprzednich stadiach dziecko koncentrowało się najpierw na poznawaniu własnego ciała, potem swoich relacji z rodzicami, to w omawianym okresie najważniejszą są relacje, otaczające świat i inni ludzie mający istotne znaczenie dla ich grupy (nauczyciele, trenerzy, instruktorzy itp.). Młody człowiek uczy się optymalnych sposobów zachowania w różnych sytuacjach. Korzystne doświadczenia z tej fazy pozwalają ukształtować zdolność do działania, pracowito-

ści i czerpania satysfakcji z pracy.

Zasadnicze cele rozwojowe tej fazy nie oznaczają jednak, że rodzice powinni się odsunąć od dziecka i pozostawić je własnemu losowi. Dziecko nadal potrzebuje ich miłości, tyle że oczekuje, aby uczucia te były przejawiane w inny sposób niż wcześniej. Świat dziecka się poszerza, uczy się ono różnych stopni bliskości w kontaktach z różnymi ludźmi. Nadmierna zaborczość rodziców, czy zupełny brak zaufania do dziecka i w efekcie kontrolowanie każdego jego zachowania utrudnia mu ukształtowanie własnej kontroli wewnętrznej. Właściwie okazywana miłość do dziecka będącego w tym okresie, zawiera uznanie dla jego autonomii i intymności. Dobrze jest być czułym, że może szczerze mówić do rodziców o własnych uczuciach i przeżyciach, zarówno pozytywnych, jak i negatywnych. Jednak wymuszanie „szczerości” może prowadzić do negatywnych konsekwencji. Brak satysfakcjonujących kontaktów z rówieśnikami, brak poczucia własnej autonomii, samodzielności i odpowiedzialności zdolności do samokontroli niezbędnej do osiągnięcia sukcesów (w nauce, sporcie itp.) może prowadzić do ukształtowania się poczucia niższości, które będzie stanowiło problem w późniejszym życiu.

ANDRZEJ KOKOSZKA

Polskie badania archeologiczne na Cyprze

NEA PAPHOS

Polskie badania archeologiczne w Nea Paphos — starożytnej stolicy Cypru — zmieniły metrykę tego miasta. Jest ono co najmniej o 200 lat starsze niż przypuszczano i pochodzi z VI w. p.n.e. — poinformował kierujący badaniami prof. Andrzej Daszewski z Polskiego Centrum Archeologii Śródziemnomorskiej.

Polscy archeolodzy badają od 30 lat fragment miasta, gdzie znajdowały się ogromne zespoły pałacowe — rezydencje zarządców wyspy z czasów hellenistycznych i rzymskich. W ostatnim sezonie prace koncentrowały się w budowlach z II wieku p.n.e. zburzonej przez trzęsienie ziemi w połowie II w. n.e. Pozostały resztki potraśniętych kolumn i zawałonych ścian z malowidłami. Badane by-

ły także szczątki baszty w narożniku pałacu — prawdopodobnie latarni morskiej i wieży strażniczej. Pałac znajdował się na cyplu przy wejściu do portu w Nea Paphos. Był to 2 tys. lat temu jeden z największych portów na Morzu Śródziemnym.

Polskie badania rzucają nowe światło na rozwój chrześcijaństwa na Cyprze. W pałacu zachowały się z okresu I—III w. n.e. mozaiki ze scenami mitologicznymi propagujące tradycyjną religię rzymską. Pałac jako ośrodek władzy dochowywał wierności oficjalnej religii, ale w jego otoczeniu mieszkali już liczni wyznawcy Chrystusa. Badania śladów osadnictwa w sąsiedztwie pałacu ujawniają wiele zabytków o symbolice chrześcijańskiej.

Dowodem uznania dla naukowych efektów 30-letniej pracy polskich archeologów było nadanie prof. Daszewskiemu honorowego obywatelstwa Nea Paphos. (PAP)

NOWOŚCI

• **LASEROWE KSZTAŁTOWANIE METALI.** Oryginalna polska technologia laserowego kształtowania metali, opracowana w Instytucie Podstawowych Problemów Techniki PAN w Warszawie, będzie stosowana w przemyśle okrętowym USA. W IPPT PAN poinformowano, że zostało podpisane z firmą Materials Conversion Corp. porozumienie o wspólnym programie badawczym w tej sprawie.

Wartość programu, finansowanego przez rząd Stanów Zjednoczonych, szacuje się na kilkadziesiąt milionów dolarów. Przewiduje się powołanie w najbliższym czasie, do realizacji programu, wspólnego polsko-amerykańskiego przedsiębiorstwa.

• **MAŁEJE ZATRUDNIENIE W PAN.** Zatrudnienie w Polskiej Akademii Nauk od 1991 do połowy br. zmalało o ponad 10 proc. z 10,946 do 8,780 osób. Kadra profesorska zwiększyła się wprawdzie z 698 do 850 osób, przybyło też 104 docentów, jednak znacznie spadła liczba pracowników Akademii z niższymi stopniami naukowymi. Powodem braku dopływu młodych naukowców są trudne warunki materialne uczelni i instytucji.

• **NOWA METODA DIAGNOZOWANIA RAKA.** Naukowcy z uniwersytetu Johns Hopkinsa w Baltimore opracowali nową metodę diagnozowania raka, która polega na wykrywaniu zakłóceń w kodzie genetycznym DNA, charakterystycznych dla tej choroby. Metoda może znacznie uprościć i przyspieszyć wykrywanie, zwłaszcza wczesnych stadiów tej choroby. Naukowcy porównują zakłócenia kodu DNA charakterystyczne dla różnych form raka z komórkami pobranymi z tkanki, organów i płynów organicznych pacjenta. Jeśli zakłócenia pokrywają się, istnieje duże prawdopodobieństwo, iż pacjent ma raka, nawet jeśli nie wystąpiły jeszcze symptomy tej choroby. Zdaniem dr. Davida Sidransky’ego z Centrum Onkologii tego uniwersytetu, metoda może być stosowana już wkrótce do wykrywania niektórych form raka, jak np. raka płuc, piersi i prostaty.

• **„MAGELLAN” SPŁONAŁ.** Zakończyła się misja amerykańskiej sondy kosmicznej „Magellan”, która przez ponad 5 lat badała powierzchnię planety Wenus. Naukowcy z ośrodka badań kosmicznych w Pasadena poinformowali, że utracili kontakt radiowy z sondą, która prawdopodobnie spłonęła po wejściu w atmosferę Wenus. „Magellan” ponad 15 tysięcy razy okrążył Wenus, wykonując wiele cennych dla naukowców zdjęć powierzchni tej planety.

• **WIATRY ŚLONECZNE.** Z Przylądka Canaveral na Florydzie wystrzelono przy użyciu rakiety „Delta” aparat kosmiczny „Wind” do badania wiatrów słonecznych, z ośmioma instrumentami na pokładzie — 6 amerykańskimi i po jednym francuskim i rosyjskim.

Przez miesiąc „Wind” będzie badał energię wiatrów słonecznych, które przemieszczają się z ogromną prędkością. Naukowcy chcą zmierzyć masę cząstek energii tworzących te wiatry, które często są przyczyną burz geomagnetycznych na Ziemi.

• **WIELKIE DŹDŻOWNICE W GŁĘBINACH.** W głębinach oceanów mnożą się wielkie dżdżownice, których długość sięga 1,5 metra — pisze brytyjskie czasopismo „Nature”. Biolodzy z Uniwersytetu Rutgers w New Jersey twierdzą, że w czasie badań podmorskich prowadzonych przy użyciu batyskafu Alvin stwierdzili, że na głębokości 2,5 kilometra w Pacyfiku — w rejonie czynnych podmorskich wulkanów — mnożą się w zawrotnym tempie kolonie podmorskich dżdżownic. W ciągu roku potrafią rosnąć o 85 cm, co jest najszybszym tempem dla organizmów podmorskich żyjących w dużych głębinach. Dżdżownice te wykorzystują prądy ciepłej wody nagrzewanej aktywnością wulkaniczną.

REKLAMY • OGŁOSZENIA • REKLAMY • OGŁOSZENIA • REKLAMY • OGŁOSZENIA



RÓŻNE

KASETONY ŚWIETLNE

konstrukcje reklamowe • plansze • szyldy • projekty

Labeo Kraków, ul. Kalwaryjska 9, tel. 23-62-91, ul. Lea 202, tel. 37-42-10.

SPECJALISTYCZNE CENTRUM
DIAGNOSTYCZNO-ZABIEGOWE
MEDICINA

Przychodnia Profesorów i Docentów

Collegium Medicum Uniwersytetu Jagiellońskiego
ul. Krzywa 8, tel. 21-79-27 (13 — 18)

- prof. M. Barczyński — chirurgia ogólna, chirurgia tarczycy
- doc. J. Bogdał — gastrologia
- doc. A. Bugajski — urologia
- doc. A. Cencora — chirurgia naczyń
- prof. K. Janicki — choroby wewnętrzne, hematologia
- doc. D. Karcz — chirurgia przewodu pokarmowego
- doc. K. Kawecka-Jaszcz — kardiologia
- prof. J. Kocemba — choroby wewnętrzne, geriatra
- prof. E. Kostka-Trąbka — choroby naczyń obwodowych, miażdżyca, hypercholesterolemia
- doc. dr hab. E. Kwiatkowska — psychiatria dziecięco-młodzieżowa
- doc. T. Niedźwiecki — chirurgia ortopedyczno-urazowa
- prof. E. Nikodemowicz — choroby płuc
- prof. E. Olaszewski — laryngologia
- doc. K. Pach — nefrologia dziecięca
- doc. J. Pawłega — onkologia
- doc. P. Ratka — dermatologia, wenerologia
- doc. A. Szczudlik — neurologia
- prof. W. Tracz — kardiologia
- prof. E. Zdebska — kardiokirurgia dziecięca
- prof. Z. Zdebski — ginekologia i położnictwo

Zarząd Exbud-4 Sp. z o.o. w Krakowie uprzejmie informuje, że z dniem 1 stycznia 1995 r. siedziba dyrekcji Spółki została przeniesiona z ul. Wielickiej 265 na ul. Legnicką 5 w Krakowie.

Obecne numery telefoniczne dyrekcji Exbud-4 Spółki z o.o.: (0-12) 12-45-38, (0-12) 12-07-90, fax (0-12) 12-19-87, ttx 0326242 EXBUD pl.

Ul. Wielicka 265: Dział Zaopatrzenia — (0-12) 55-01-60, Zakład Prod. Pomocniczej — (0-12) 55-12-00, Dział Transportu — (0-12) 55-09-03.

OŚMIOKLASIŚCI!

KONSULTACJE PRZYGOTOWUJĄCE
DO KWIETNIOWEGO EGZAMINU WSTĘPNEGO
ROZPOCZYNAJĄ SIĘ JUŻ ZA MIESIĄC
W

IV PRYWATNYM LICEUM
OGÓLNOKSZTAŁCĄCYM **WORLD**
(UPRAWNIENIA SZKOŁY PUBLICZNEJ)

BASZTOWA 17, TEL. 22-90-98, 22-91-61

P.B.P. "BUDOSTAL-3" S.A.

w imieniu MGPIB zaprasza do rokowań w celu zawarcia umowy
sprzedaży prawa wieczystego użytkowania niżej wymienionych
nieruchomości:

- działka nr 78/1 o pow. 346 m kw obj. Lwł 105 Batowice
- nr 78/17 o pow. 1655 m kw obj. kw 1800393
- nr 78/19 o pow. 1622 m kw obj. kw 189393
- nr 78/19 o pow. 1622 m kw obj. kw 180393
- nr 78/21 o pow. 2259 m kw obj. kw 117932

Wyżej wymienione grunty stanowią własność Skarbu Państwa,
zlokalizowane są w obrębie ewidencyjnym Kraków-Batowice.
Cena wywoławcza 334.312.000 zł.

Oferty pisemne stanowiące podstawę negocjacji należy składać
na adres P.B.P. "BUDOSTAL-3" S.A.

Kraków, ul. Igołomska 1
z dopiskiem: "Oferta kupna"

Wadium w wysokości 10% ceny wywoławczej należy wpłacić
najpóźniej w ostatnim dniu składania oferty na konto
BPH V O/Kraków 323428-5018-136.

Termin składania oferty do 6.01.1995 r. godz. 15⁰⁰.

Rokowania w sprawie rozpatrzenia ofert nastąpią pod nadzorem
przedstawiciela MGPIB w siedzibie PBP "BUDOSTAL-3" S.A.
Kraków, ul. Igołomska 1 w dniu 10.01.1995 r.

Wadium złożone przez oferentów, których oferty nie zostaną
przyjęte, zostanie bezpośrednio po dokonaniu wyboru oferty
zwrócone w kasie PBP "BUDOSTAL-3" S.A.

Wadium złożone przez oferenta, którego oferta została przyjęta,
zostanie zatrzymane na poczet ceny, a w razie uchylenia się
przez wybranego oferenta od zawarcia umowy wadium jego
ulega przepadkowi.

Z oferentem, którego oferta została wybrana, zostanie podpisana
umowa do 31.01.1995 r.

Sprzedawca zastrzega sobie prawo swobodnego wyboru
najkorzystniejszej oferty oraz unieważnienie rokowań bez
podania przyczyny.

Grunty można oglądać codziennie po uprzednim uzgodnieniu
telefonicznym. Dodatkowe informacje można uzyskać pod
numerem telefonu (0-12) 44-11-04.

PARKING
CAŁODOBOWY

przy ul. Balickiej 56

- dla samochodów - ciężarowych
- osobowych
- przyczep campingowych

uruchamia Krakowskie Przedsiębiorstwo
Przewozowo-Usługowe Spółka z o.o.

Poleca usługi postoju:
- godzinowego
- abonamenty miesięczne
- abonamenty nocne

Na miejscu prowadzimy:
* naprawy samochodów wszelkich typów
* stację diagnostyczną
* myjnię samochodową
* plac hurtowy i detaliczny artykułów
spożywczych i przemysłowych

Ilość miejsc ograniczona

FIAT. NOWE PRZEŻYCIE
KONTYNGENTFIAT PUNTO. ODPOWIEDŹ,
NA KTÓRĄ CZEKAŁEŚ

Fiat Punto narodził się z inżynierskiej pasji
tworzenia, aby zaspokoić potrzeby współcze-
snego kierowcy.

Punto wspaniale łączy wymogi bezpieczeń-
stwa, przestronności, komfortu, nowoczesno-
ści oraz ochrony środowiska natural-
nego. Fakt ten potwierdzili

ostatnio europejscy
eksperti,

wybierając Punto samochodem roku 1995.

Fiat Punto jest szczególnie atrakcyjnym mo-
delem ze względu na swe bogate wyposażenie
standardowe. Obejmuje ono m. in. elektrycz-
nie otwierane okna, centralny zamek i asyme-
trycznie składane tylne siedzenia (40/60).

Jeśli potrzebujesz szczegółowych informacji,
udaj się do najbliższego dealera, gdzie możesz
już teraz zamówić Punto bez cła.

Nie zwlekaj - największy wybór i najszybsza
dostawa zależą od Twojej decyzji.



DEALERZY

FIAT AUTO POLAND, Bielsko-Biała, ul. Katowicka 24, tel. 270-21 w.175 • UNIMOT, Cieszyń, ul. Bielska 206, tel. 207-64, 255-97 • PHU POLINAR, Kraków, ul. Ofiar Dąbia 14, tel. 11-30-09, 11-27-95 • VIAMOT, Kraków,
ul. Zakopiańska 23, tel. 67-62-26, 67-68-60 • HOLANDPOL, Tarnów, ul. Nowy Świat 55, tel. 21-70-35, 21-45-35, 21-45-34 • FH-U POLZBYT, Zakopane, ul. Nowotarska 35, tel. 145-35

EUROPEJSKA TECHNOLOGIA I BEZPIECZEŃSTWO **FIAT**

REKLAMY • OGŁOSZENIA • REKLAMY • OGŁOSZENIA • REKLAMY • OGŁOSZENIA

PRACA

AGENCJA zatrudni panie do masażu. Długa 16. M-3414

AKWIZYTORÓW z samochodem zatrudni. Tel. 22-90-98. 3708

BIELSKA firma zatrudni: handlowców-informatorów, akwizytorów reklam. Tel. (0-30) 282-71 wew. 1250. 38

BLACHARZY samochodowych. 22-77-22. 4322

DELIKATESY ciastodobowe zatrudnią ekspedientki. Świadczenia socjalne. Zgłoszenia osobiste w dniu 3 195 r., godz. 8.00, ul. Sarego 8. 4447

DOBRE rozwijająca się firma (obrotu 20 mld rocznie) poszukuje osoby do sprawowania nadzoru finansowego. Wymagania: wiek do 40 lat, wyższe wykształcenie (prawo finansowe, finanse), znajomość obsługi komputera, język obcy (najchętniej niemiecki), komunikatywność. Osoby zainteresowane proszone są o przesłanie c.v. na adres: 30-308 Kraków, ul. Kilińskiego 17. 4450

DRUKARNIA, Agencja Reklamowa-zatrudni akwizytorów- wysoka prowizja. (0-12) 56-55-31. 4546

FIRMA z udziałem kapitału zagranicznego zatrudni 14 osób. 11-63-60. 4320

FIRMA handlowa zatrudni 17 osób. Wysokie zarobki. 22-25-08. 51821

FIRMA zatrudni akwizytora posiadającego prawo jazdy. Zgłoszenia- Kraków, ul. Augustiańska 24. Tel. 56-28-00. 4567

FOTOGRAF rencista- poszukuje pracy. 57-40-59. 4542

GAZETA Super Express zatrudni dynamicznie i operatywne osoby w charakterze akwizytorów ogłoszeń i reklam. Proponujemy wysoką prowizję! Zgłoszenia codziennie w godz. 11-13 w Biurze Ogłoszeń i Reklam, Kraków, al. Słowackiego 48, I piętro. 4587

IMPORTER poszukuje inżynierów mechanicznych, automatyków napędów. Przedstawiciel handlowy, serwis. Język angielski. Tel. 78-68-00. 4377

KASJERA walutowego zatrudni. 12-97-53. 4463

KIEROWCA B, C poszukuje pracy — 47-91-42. C-3333

KUCHARZA, kelnerkę do śniadani, recepcjonistę/kę oraz pracownika do biura turystyki (znajomość języka angielskiego, niemieckiego) zatrudni hotel „Demel”. Kraków, Głowackiego 22. M-3397

MECHANIKA: Jelcz, Kamaz, Białorus- zatrudni. 66-00-88 wewn. 470, 48-08-22. 4571

OPERATORA Białorus- zatrudni. 66-00-88 wewn. 470, 48-08-22. 4573

PIEKARZA przyjmę. Kraków Walek Walewskiego 14. M-3431

PANIA do kiosku- przyjmę. 55-92-86, po 21. 4590

PODEJMĘ pracę — wieloletni staż w przedsiębiorstwie budowlanym, język angielski, sekretariat, obsługa komputera. 44-10-80. 1056/gB

PRZYJMĘ pracownika fizycznego. Centrum Krakowa. 66-03-53. 2124/ML 94

PRZYJMĘ zlecenia telefoniczne, 25-75-78. 1050/gB

PRYWATNE Liceum Artystyczne poszukuje nauczycieli z pomysłami. Oferty 3710, Kraków, Wiślna 2.

PRZYJMĘ kierownika- menadżera delikatesów ciastodobowych. Oferty nr 4449, Kraków, Wiślna 2.

PROWADZENIE ksiąg handlowych, ksiąg przychodów- rozchodów. 22-16-03. 4452

ZATRUDNIĘ ekspedientkę do sklepu spożywczego. 23-20-45. 4433

ZATRUDNIĘ kierownika dużego sklepu spożywczego. Odpowiedzialność materialna. Oferty 4446, Kraków, Wiślna 2.

ZATRUDNIĘ sprzedawcę obwarzanków. Tel. 67-22-21. 52441

ZATRUDNIĘ rencistę na stanowisku Kierowca-handlowiec. Bochnia 269-74. t-255

NAUKA

ADRES wytnij- zapamiętaj! Zakład Doskonalenia Zawodowego, Dietla 38, 22-85-69. Kursy: czeladnicze, mistrzowskie, spawania (podstawowe, specjalistyczne), palaczy kotłowni, kierowców wózków akumulatorkowych, spalinowych, obsługi dźwigów towarowo-osobowych, suwnic, autoklawów, diagnostyki samochodowej, kierowców zakładów gastronomicznych, barmen, bufetowa, kelner, manicure- pedicure, bukiarstwo, krajeństwo. Zapraszamy! 51261

ANGIELSKI

BRITISH & AMERICAN ENGLISH SCHOOL
Filia w Krakowie

Zapisy

VII LO. ul. Skarbińskiego 5
Sz. P. 38 ul. F. Nullo 23
pon.- pt. godz. 16-19.
Informacja tel: 23-84-54,
11-65-44, godz. 9-19

Początek zajęć: 2.01.95

PRAWO JAZDY

kursowo i eksternistycznie.
Wrocławska 48, tel. 33-49-77. 11628

KURSY PRAWA JAZDY KAT.A,B,C,E,T
RYNEK PODGÓRSKI 3
TEL.56-36-80 (10-16),
SZOFER 56-09-96 (poł.)

KURSY
INSTALACJI
SANITARNYCH
z tworzywa
polipropylenowego
z uprawnieniami
Tel./fax 21-52-51 2139/ML 95

ANGIELSKI — „YORK”

Konwersacje:
• grupy 7-9 osób,
• 7 stopni,
• native speakers.
Ferie zimowe w Anglii.
11633

KSP OŚWIATA

tel. 56-20-36, 22-79-99
zaprasza na KURSY
— obsługi komputera IBM
— księgowości komputerowej,
— masażu leczniczego,
— podstaw księgowości,
— kroju i szycia,
— języków obcych,
— BHP.

ANGIELSKI- dorodzi, dzieci. 11-80-21. 4441

DLA dzieci: logopeda, psycholog, readuktor (dysleksja), gimnastyka korekcyjna, „Uśmiech”. 66-52-28, 44-66-80. 51221

FIZYKA, matematyka. 21-03-59. 52426

LEKCJE fortepianu, 11-58-51. 52379

MATEMATYKA, 12-11-71. 51440

MATEMATYKA, fizyka, chemia. 37-28-26. 52094

MAGISTER angielski, 12-31-83. 52434

SZKOŁA kierowców „Rolminex” A, B, C, E, T. 67-26-84, 43-28-38. D-7086

MATRYMONIALNE

PANI miła, sympatyczna, o dobrym sercu, bardzo uczciwa, lat 55 pozna Pana posiadającego niedużą ilość gotówki i samochód (nie warunek) do prowadzenia małego interesu. Cel matrymonialny. Oferty 52392 Kraków, Wiślna 2.

TELEFONOSŁATKA. 11-59-73. 4528

TELEFONOSŁATKA — najszybsza. 44-32-46. C-3361

KUPNO

AA SKUP RTV. 21-89-09, 21-89-28. 2134/ML

ANTYKI, (012) 21-54-69. 52399

GALERIA „Antyk”, ul. Smoleńsk 22, tel. 22-26-32 kupi obrazy, meble stylowe, srebra, staroci. Wyceń i transport bezpłatnie. Pożyczki pod zastaw. 52375

KIOSK typu „Ruch” bez lokalizacji- kupię. 55-38-66 wewn. 430. 4504

NUTRIE, króliki — skóry, skup całoroczny, surowe, garbowane. Kociąda, ul. Okrzei 24 Kraków, tel. 66-83-80, wieczorem. D-6936

SKUP RTV. (012) 67-26-28. 4313

STARE pocztówki, 43-05-15. 51874

ZNACZKI Chin Ludowych 1960-1970, tel. 43-05-15. 51870

SPRZEDAŻ

ATRAKCYJNA cena — koperty różne, kalka techniczna, kable rozruchowe, lina holownicza, letaki „Patrol”. (012) 44-54-80, 44-82-51. D-7027

AUTOTRANSPORT o sprzedaży, kupnie (0-12) 33-66-01. 51989

BOOKERKI. Piłsudskiego 20/14. 52475

DOBERMANY rodowodowe. (0-12) 47-60-92. 4496

IBM 386 DX, akcesoria, na gwarancji. Tel. 12-77-43. 4525

JAMNIKI długowłose, tel. 36-96-31. 14/94

KAMERĘ „Panasonic” V.H.S.C. z oprzyrządowaniem, odtwarzacz „Sony”. Jermianowice tel. 240. 3870

NICI, itd. (0-12) 11-86-78. 3680

OKAZJAI Lady chłodnicza od 2.500.000, kraj. 6.000.000, zamrażarki od 2.000.000, wagi elektroniczne od 3.000.000, kasy pancerne od 1.500.000 barmy, frytkownice, regaly chłodnicze i inne wyposażenia gastronomiczne sklepowe. SKUP sprzedaż komis. Sprzedaż RATAŁNA Składowa 2 (9-17). 21-64-02. 4501

OWERLOCKI- 47-79-76. 4625

PILNIE odstąpię sklep mięsno-wędliniarski z wyposażeniem (mały, czynny). Tel. 11-91-91. 52406

PROGRAMY PCB, automaty FLIPERY, tel. 12-58-90. 4499

P.H.U. „IWANA”
Kraków, ul. Albatrosów 2
Tel. 55-02-38 w. 25

oferuje w atrakcyjnych cenach:

CUKIER

☆ paczkowany ☆ workowany

SÓL ☆ wielka

OLEJE

☆ słonecznikowy ☆ uniwersalny

MAKARON

☆ lubelski

RYŻ

☆ paczkowany ☆ workowany

ROTTWEILERY rodowodowe doskonałe, po złotych medalistach, wolne od dysplazji. Krosno, (0-131) 254-20. 17

SPRZEDAM kasety video, 23-51-70. 52425

SPRZEDAM piękną suknię ślubną na 158 cm wzrostu. Tel. 47-88-00. 52482

STOŁY bilardowe. 76-39-52. 51172

SZAFĘ metalową- 2,5 mln. 33-84-81. 4429

WYPOŻYCZALNIE kaset video. 47-92-08. 4056

ZABYTKOWE pianino secesyjne. (0-12) 56-02-78, (10-18). 4561

MOTORYZACYJNE

A. Autogaz- również w nowych Polonezach- raty. 78-24-04. 4295

AUTOALARMY, blokady biegów. 33-09-48, Jaremy 29. 4588

AUTOALARMY, centralna zamki. 44-45-17, Cienista 12. g-3481

AUTOGAZ, autoryzacja, raty. 1 tankowania gratis! 48-05-55, wewn. 33-59. 1053gB

AUTO- gaz montaż, raty. 25-60-90. 2785

AUTOKONSERWACJA — Gwóźdź. Doskonalenie, autoryzacja, gwarancja. Kraków-Batowice, Powstańców 54, tel. 12-81-52. C-058

AUTOSZYBY- naprawa, sprzedaż. Zakopianska, 66-52-20. 3405

BEZGOTÓWKOWO blacharstwo, lakiernictwo, holowanie, ogładziny PZU. 25-22-11. 52017

BLACHARKA używana do zachodnich. (0-12) 36-13-43. 52109

CITROEN XM V6, 1990 — sprzedam. 76-19-21. 4323

FIAT Uno 1993, 163.000.000, Tel. 090 33-28-11. M-3316

POKROWCE-PLANDEKI
Cieszyńska 12 (boczna Wrocławskiej)
m-3425

KUPIĘ samochód po wypadku. 25-27-64. 52322

LAKIERNICTWO, mechanika, 40% rabatu. 36-35-06. M-3434

MALUCHA po wypadku kupię. 12-97-53. 4464

PEUGEOT 405 90-92 r. kupię. tel. 33-49-77. 52365

SAMOCHOÓD rozbity — kupię. 76-19-21. 4078

SILNIK Skoda 105S, na części — sprzedam. (0-12) 23-96-73. 4494

SPRZEDAM garaż w Nowej Hucie. Tel. 47-50-81 (18-20). 4539

SPRZEDAM Dacie, 1991, biała, 24.000 km, 55 min. Bochnia, Dębina 57. t-481

SPRZEDAM Jelcza 317 wywrotkę. Stan bardzo dobry. Nowy Sącz (018) 41-15-15. z-371/94/NS

SZYBY samochodowe, 12-16-26 Po-wstańców 32b. 3775

TAVRIA fabrycznie nowe z pełną gwarancją, poj. 1.100, 5 miejsc, 5 biegów, prędkość max. 150, 4r. zużycia paliwa 6/100, ceny już od 119 mln. Informacja: Kraków 22-51-00 wewn. 264, 259. 51582

TANIO sprzedam samochód Avia, rok produkcji 1991, Nowy Targ, os. Bór 85. NT-8832

1993, Ford Aerostar XL Sport 3.0 L, automat, klimatyzacja, tilt steering, A.B.S., automatyczne drzwi i okna, radiomagnetofon. Przebieg 22.500 km, cena 20 tys. USA. Tel. (0-17) 624-652. 52292

LOKALE

A.A.A.A.A. Agencja Batorego 6 A sprzedaż, wynajem 33-78-19. 51676

A.A.A.A.A. Agencja Dąbkiewicz- „OL-SZA”. 11-80-22, 12-03-05 (9-19). 4351

A.A.A. Agencja- Grodzka 3, 21-18-18, 22-35-83. 51555

A.A. Agencja „Hermes”. 44-46-11 (9-17). 4350

A. ADAMCZYK — pośrednictwo mieszkaniowe. 22-78-99, 33-41-21. C-730/V

A. CIELECKI — Agencja, nieruchomości. (0-12) 21-62-05. 22

AGENCJA 12-39-18. 4382

AGENCJA, 22-71-47. 51106

AGENCJA, 36-38-43. 49016

AGENCJA Starowiślna 20. (0-12) 210-876. 4243

APARTAMENTY do wynajęcia. (012) 37-90-95. 50802

ATRAKCYJNE trzypokojowe ul. Pilotów sprzedaż pośrednictwo, tel. 48-24-68. 52252

BIURO Nieruchomości, Wrocławska 13 a, tel. 33-79-08. H

BEZPOŚREDNI wykonawca sprzedaż mieszkania na os. Dąbie. Termin realizacji: listopad 1995. Cena 7.000.000 zł/m². Władomości: 23-30-71, 34-20-55 wewn. 301. g-3472

BRZESKO! Ul. Głowackiego, lokal handlowy, 75 m² do wynajęcia. Kraków, tel. (012) 55-48-87, wieczorem. 4523

DO wynajęcia lokal w podwórku 28 m², ul. Starowiślna. Tel. 22-87-54. 52178

JEDNOKOJOWE, Krowodrza — sprzedam. 37-07-22. C-3350

KOMPAKT- Pośrednictwo, 21-59-99. 4065

KUPIĘ mieszkanie lub wynajmę. 21-68-25. 52325

KUPIĘ mieszkanie. 22-81-67. 52494

KUPIĘ mieszkanie. 11-25-33. 4352

KUPIĘ mieszkanie. 12-39-18. 4384

KUPIĘ mieszkanie około 45 m². Oferty nr 4586, Kraków, Wiślna 2.

MIESZKANIA poszukuję. 12-39-18. 4383

MIESZKANIE, 100 m², parter, łobzowska do wynajęcia, 10,5 mln/miesięcznie, z góry 6-miesięcy. Oferty nr 4428, Kraków, Wiślna 2.

MIESZKANIA poszukuję. 12-07-36. 4455

MIESZKANIA poszukuję, 22-71-47. 51108

MIESZKANIE w Szczawnicy kupię. Tel. Kraków 33-15-53. 52444

POMIESZCZENIE 150 m² do wynajęcia, Wieliczka. 78-19-14. 9/94

POSZUKUJEMY mieszkań dla cudzoziemców. 22-79-99. C-730/V

POSZUKUJĘ mieszkania do wynajęcia. 44-07-54. C-065/k

POSZUKUJĘ mieszkania. (012) 36-04-48. 4369

POŚREDNICTWO sprzedaż mieszkania przy Lea. 22-79-99. C-730/V

SPRZEDAM mieszkanie. 22-81-67. 52495

SPRZEDAM strych. 22-81-67. 52496

CENTRALA
NIERUCHOMOŚCI
Grzegorzeczka 27
21-56-25 najem, kupno
sprzedaż
Mieszkania, lokale, nieruchomości
D-3528

KAMI
KUPNO • SPRZEDAŻ • NAJEM
ul. Studencka 1, 22-86-17. M-3410

MIESZKANIA - DOMY
kupno-sprzedaż-wynajem
LUBLAŃSKA 34 t. 162140
MAZOWIECKA 4 t. 340986
SENATORSKA 15 t. 219646
STAROWIŚLNA 1 t. 223362

agencje
FIRMA
PROJEKT

SZUKAM lokalu 100-150 m² na pracownię poligraficzną, tel. 21-59-14. 52088

ZAMIANY- wynajmowanie, 21-93-71. Dietla 49. 4334

ZAMIENIĘ pokój z kuchnią, 40 m², kwaterekowo- Skawina, na podobne w Krakowie. 76-22-70. 4502

NIERUCHOMOŚCI

DOM w Krakowie kupię. 34-46-19. 52391

DZIAŁKĘ rekreacyjną- góry, las- kupię. Tel. (012) 11-81-47. 3456

REKLAMY • OGŁOSZENIA • REKLAMY • OGŁOSZENIA • REKLAMY • OGŁOSZENIA



TURYSTYKA

FERIE

- KRAJ: Zakopane, Korbietów, Krynica
- SŁOWACJA: Tatry Wysokie, Chopok
- AUSTRIA: ZELL AM SEE, KAPRUN, MAISHOFFEN, SAALBACH, VIEHHOFEN, FLACHAU, BAD HOFGASTEIN.

Jagiellonia



B.P. Jagiellonia, 31-007 Kraków, ul. Wiślna 2
tel./fax (0-12) 22-77-93,
tel. (0-12) 22-03-45,
tix 322-795

TURCJA

Imprezy SAMOLOTOWE i autokarowe
pobyty 3. i 4. dniowe

B.T. MARMARA

Kraków, ul. Kałuży 1,
tel./fax (012) 22-77-02 od 12 do 17
012 12-88-86, 11-31-48 całodobowo.

ATRAKCYJNE WARUNKI

DZIENNIK POLSKI

Komu w drogę,
temu
...Dziennik Polski

PARYŻ

najtańsze przejazdy

B.T. „AXET”, Straszewskiego 8, tel. 21-88-18, 21-71-68

D-3515

RFN — Niemcy

Norymberga — Regensburg — MONACHIUM

PRZEWÓZ OSÓB

Lux — Mercedes — Bus
— EXPRES —

HAPPY HOLLIDAY

Biuro Usług Turystycznych

Kraków, Kościuszki 33 tel. 21-70-74 całodobowy 21-26-66

11631



SPURZEDAZ

GAIL/INAX FLIZY

Wyszukana elegancja i najwyższa jakość. Import z Niemiec.

Zapraszamy, ul. Grzegorzewska 32A.

mg-788

OKNA DACHOWE

FAKRO
HURT - DETAL

• PŁYTY GIPSOWO-KARTONOWE



• POKRYCIA DACHOWE

OnduLine

• FOLIE DACHOWE
• RYNNY Plastmo
• ADAPTACJE PODDASZY

“ATTIC” tel. 66-24-30
Kraków, ul. Cegielińska 39

g-896

UNIwersYTET JAGIELLOŃSKI

we współpracy z
BRITISH COUNCIL

organizuje kursy języka angielskiego
na wszystkich poziomach.

Ponadto, jako jedyne Centrum w Krakowie
przeprowadza egzaminy Cambridge stopnia
FIRST CERTIFICATE, ADVANCED, PROFICIENCY
i prowadzi kursy przygotowawcze do tych egzaminów.

Zajęcia w godzinach przed i popołudniowych. Oferujemy 80 godzin lekcyjnych, materiały dydaktyczne i podręczniki. Koszt 4,5 mln złotych płatne przy zapisie. Zajęcia rozpoczynamy 9 stycznia 1995r.

Zgłoszenia codziennie od 9 do 13, Studium Doskonalenia Językowego Nauczycieli Akademickich Uniwersytetu Jagiellońskiego Kraków, ul. Wenecja 2. Telefon 34-13-55 wewn. 282, 34-16-62 wewn. 282.

Jeżeli nie masz pewności, który poziom językowy jest dla Ciebie najodpowiedniejszy, przyjdź na Interview z przedstawicielem British Council — Kierownikiem Sekcji Angielskiej Studium, codziennie w godzinach od 9 do 13.

Informujemy, że zgłoszenia na egzamin Cambridge — June-95, przyjmować będziemy w terminie od 20 lutego do 3 marca 1995 r.

k-2039

Producent
wody mineralnej i napojów
pilnie poszukuje
organizatora
działu sprzedaży na terenie
południowej Polski.

Oczekiwania: skuteczność działania, doświadczenie w kierowaniu, znajomość rozliczeń handlowych i podstaw marketingu. Zainteresowanych prosimy o przesłanie c.v. i zdjęcia w terminie do 10.01.1995 r., pod adresem: „Proxima MS”, ul. Śmiała 52, 01-526 Warszawa. K-2288

DZIENNIK POLSKI

Dziennik Polski
- duża moc!

ISOLIT®

WILGOTNE BUDOWLE

IZOLUJ SWÓJ DOM NIEMIECKIM
ORYGINALNYM ŚRODKIEM „ISOLIT”
„ISOLIT” usuwa wilgoć i grzyb
ze wszystkich budowli!

- BEZ ROZKOPYWANIA FUNDAMENTÓW
- 2 x pomalować i gotowe
- ISOLIT zapewnia 100% izolację

Środek wysyłany na cały kraj.
Prospekt z ceną bezpłatny.

ISOLIT, os. Kopernika 15/13
83-200 Starogard Gdański
tel./fax (0-69) 242-19. K-1797

Okręgowa
Dyrekcja CPN

w Krakowie

poszukuje

do wynajęcia lokalu w centrum
Krakowa, o powierzchni ok. 50 m²
z przeznaczeniem na salon sprzedaży.

Oferty prosimy składać pod adresem
Okręgowej Dyrekcji CPN,
31-120 Kraków, Al. Mickiewicza 45
— Dział Handlowy.
Bliższe informacje pod numerem tel. 33-54-75.

170/2181/ZR

TELEFONY KOMÓRKOWE CENTERTEL

300 minut GRATIS i NOWA SUPERPROMOCJA

• telefony
• telefaxy
• centralki

Panasonic

FACHOWY MONTAŻ, GWARANCJA, SERWIS, atrakcyjne ceny hurtowe i detaliczne.

DYSTRYBUCJA:

symico

Kraków, al. Focha 25, tel. 22-34-38 w godz. 9 - 16,
Sklepy firmowe: ul. Długa 65, tel. 34-47-16,
ul. Mikołajska 11, tel. 22-13-77.



RÓŻNE

JEŚLI MARZYSZ O SZKOLE INNEJ — WYBIERZ PASSE

PASSA

TO

PRYWATNA ALTERNATYWNA
ŚREDNIA SZKOŁA ARTYSTYCZNA

Spotkania z Dyrekcją po uprzednim
kontakcie telefonicznym — tel. (012) 48-02-11

WORLD

SCHOOL OF ENGLISH
LICENCJA MEN OD 1990

ANGIELSKI

PROFESJONALNIE, W CENTRUM KRAKOWA
DZIECI, MŁODZIEŻ, DOROŚLI
WSZYSTKIE POZIOMY — TAKŻE FCE, CAE
ZIMOWY OBOZ JEZYKOWY
28.01. - 9.02.1995 - DWIE GRUPY WIEKOWE
BASZTOWA 17, TEL. 22-91-61, 22-90-98



POLSKO-NIEMIECKIE CENTRUM SZKOLENIA
IZBY RZEMIEŚNICZEJ W KRAKOWIE
tel./fax 21-52-51

• KURSY I SZKOLENIA

- komputery IBM dla początkujących i zaawansowanych
- AutoCAD'a z autoryzacją
- księgowości tradycyjnie i komputerowo
- języka niemieckiego
- podatkowe
- pedagogiczny dla mistrzów rzemiosła
- przygotowawczy do egzaminu czeladniczego i mistrzowskiego
- BHP
- spawania we wszystkich technikach z uprawnieniami
- instalacji elektrycznych z uprawnieniami SEP
- komputerowego sterowania układów elektrycznych SIMATIC-S5
- naprawy i konserwacji sprzętu AGD
- instalacji sanitarnych z miedzi i tworzywa polipropylenowego
- urządzeń instalacji grzewczych
- podstaw chłodnictwa.

Tylko u nas jeden słuchacz
przy jednym stanowisku szkoleniowym.

- SEMINARIA specjalistyczne z udziałem firm zachodnich
- MOŻLIWOŚĆ wykonania prac specjalistycznych w w/w branżach oraz tłumaczeń technicznych na j. niem. i odwrotnie.

Dysponujemy aktualnymi ofertami
współpracy z firmami niemieckimi.

Przyjdź i sprawdź nas

Al. Mickiewicza 5 (wejście od ul. Krupniczej) 2138/ML 95

Najwyższy nakład w Małopolsce,
gazeta numer jeden w Krakowie.

DZIENNIK POLSKI

600 000

CZYTELNIKÓW
W KAŻDY PIĄTEK

WYKORZYSTAJ TĘ SZANSĘ

SPORT • SPORT • SPORT • SPORT • SPORT • SPORT • SPORT • SPORT

Noworoczny trening piłkarzy Cracovii

NA POCZĄTEK GOL KĘPSKIEGO

Tradycja to rzecz w Krakowie święta. Nie może więc 1 stycznia obyć się bez noworocznego treningu piłkarzy Cracovii. Na stadion przy ul. Kałuży ścignęli więc zawodnicy pierwszej oraz drugiej drużyny z juniorami, trenerzy, działacze, Niezłomowa aura zachęcała też grupę kibiców, nie wszystkich wyspanych po sylwestrowej nocy. Jednak są i wśród nich tacy, którzy — jak piłkarze — od lat nie opuszczają noworocznego spotkania na stadionie.

Po hejnalie w samo południe głos zabrał prezes klubu dr Antoni Łopata. — Witam wszystkich — mówił. — Oczekuję, że w tym roku nie braknie sukcesów i dobrze się on zapisze w annałach Cracovii. Prezes podziękował obecnemu na treningu prezydentowi m. Krakowa Józefowi Lassocowi za pomoc i współpracę, dodając, że wierzy w wyostanie się Cracovii z regresem.

Prezydent miasta stosownie do charakteru chwili nie przybył w garniturze, ale bardziej na sportowo, w kurtce i swetrze. Życzył działaczom, trenerom, pił-



...a sygnał dał prezydent karzom, by Cracovia była klubem nr 1 w mieście. A o godz. 12.05 rozpoczął się sparing, bo taki ma zawsze cha-

Komu nagrodę?

Czołowe zawodniczki — zawodnicy żegnali 1994 rok w deszczu, w jubileuszowych, 10. ulicznych biegach sylwestrowych w Trzebnicy.

Linie mety biegu na 5 km minęli jednocześnie Waldemar Glinka z AZS AWF Wrocław i Leszek Beblo z Oleśnicy. Organizatorzy mieli problem z przyznaniem głównej nagrody, 10 mln zł, bowiem nie było tzw. fotokomórki. Po dłuższej dyskusji orzekli, że pierwsze miejsce zajął Waldemar Glinka. Trzecie

„Dziennik Polski Beskid” w Danii

WYPRAWA Z NIEDOSYTEM

Drużyny szczecińskich klubów sportowych: „Kusy-Poczta Polska” i „Łącznościowca” wracają z Danii, z turnieju piłki ręcznej „Julecup '94”, który odbył się w ostatnich dniach minionego roku w Ikast, w znakomitym nastroju. Młodziecki młodzie (trener Zbigniew Jelski), młodziecki Mariusz Dobrzeńskiego i juniorki młodzie Waldemara Śmietany wywalczyli w swoich grupach pierwsze miejsca i złote medale.

Sędziaczki, które również walczyły w tym turnieju, miały mniej powodów do zadowolenia. Juniorkom młodszym klubu „Beskid-Dziennik Polski”, trenowanymi przez Jacka Gomuła, zabrakło przysłowiowego lutu szczęścia, by stanąć na podium. W grupie „szły jak burza” w pierwszym kolejno pięć meczy i niemal deklasując niektóre przeciwniczki z Danii i Niemiec (np. HC Malov — Beskid 6-14, HV Weimar — Beskid 7-19). Brakło im szczęścia w półfinale, w którym uległy, po dramatycznej walce, duńskiej młodzie HSR Hornslyd 8-6. Podobnie było w finale, w meczu o trzecie miejsce, w którym, choć sędziaczki były lepsze, przegrały z praską „Slavią” 13-10.

Z jeszcze większym niedosytem wyjeżdżały z Danii juniorki starsze Włodzimierza Strzelca. Na własne życzenie przegrały pierwsze dwa mecze z drużyną z Estonii (17-12) i duńską — Hornslyd (16-12). Późniejsze, wysokie wygrane z pozostałymi drużynami w grupie i siódme miejsce w swojej kategorii w turnieju, zupełnie nie

rakter noworoczny trening. Drużyna pierwsza, prowadzona przez trenera Ireneusza Adamusa, zagrała przeciw rezerwowi, trener Bronisław Karelus. Mecz prowadzili sędziowie: Maciej Made-



Tak grano...

Fot. A. KACZMARZ

ja oraz Jarosław Konrad i Andrzej Pieczonka.

Trener Karelus powiedział przed pierwszym gwizdkiem, że wierzy w swój zespół. Trafili... w pierwszej połowie (grano 2x30 min), bo pierwszy bramkę zdobyli „rezerwiści”. Tym razem więc nie, jak w poprzednich latach Zegarek, ale Tomasz Kępski z II drużyny pierwszy strzelił do siatki. Ograł na polu karnym obrońcę i bramkarza, a za chwilę piłka zatrzymała w bramce. Była godzina 12.27. Trze-

Wyrównał z rzutu karnego Jacek Mróz, gole jeszcze strzelili Krzysztof Hajduk i Paweł Depta.

Na zakończenie gola dla drugiej drużyny zdobył Rafał Bogdan.

Tradycji więc stało się przy ul. Kałuży zadość, niech gol Kępskiego będzie dobrym początkiem sezonu, aczkolwiek nad Cracovią nadal chmurzy. Klub za niepłacenie rachunków ma odcięty dopływ energii, zawodnikom brakuje ciepłej wody... (jot)

Polaków nie widać

Skocznie 17-latków

Młodzi skoczkowie brylują na świecie. Drugi konkurs w ramach Turnieju Czterech Skoczni — podobnie jak pierwszy w Obersdorfie — zakończył się zwycięstwem 17-latką. Po Reinhardzie Schwarzenbergerze (w Ga-Pa był 24.) na listę triumfatorów wpisał się w Garmisch Partenkirchen 17-letni Fin Janne Ahonen. Polska młodzież Skupień i Małysz nie dostrzymuje kroku najlepszym, obaj nie zakwalifikowali się do głównego konkursu.

W czołowej szóstce było w Ga-Pa aż 4 Finów, w tym sławny Nieminen, co może oznaczać, że narciarskie skoki w Finlandii wracają do dawnego, wysokiego poziomu. Niespodzianką było niezakwalifikowanie się do finałowej edycji Norwega Espena Bredesena oraz trzech Austriaków.

Ahonen skaczący w pierwszej kolejce z 48. numerem startowym poprawił rekord skoczni na-

leżący od soboty do Czecha Jakuba Suchanika o jeden metr, uzyskując 114 metrów. Doskonała ocena 124,6 punkta dała mu po pierwszej serii pozycję lidera. Drugi był jego rodak Jani Soininen mający stratę do prowadzącego 1,7 pkt.

W serii finałowej 106,5 m uzyskał Francji Petek (Słowenia), obejmując prowadzenie. Później zmieniło się ono jak w kalejdoskopie. Wszystkich przebił jednak Goldberger — 113,5 metra i wyszedł na czoło.

Kończący konkurs Ahonen wykazał wielką odporność psychiczną i objawił duszę fightera. Aby pokonać Goldbergera wystarczyło mu wyładować na 109-110 metr. Młodziutki Fin nie bawił się w kunktatorstwo. Dynamicznie wybił się i skoczył 112 metrów.

Wyniki konkursu: 1. Ahonen (Finlandia) 247,60 (114+112 m), 2. Goldberger (Austria) 241,80 (109+113,5), 3. Soininen (Finlandia) 231,80 (112,5+105), 4. Funaki (Japonia) 230,70 (105,5+112,5), 5. Nieminen (Finlandia) 222,90 (99,5+107,5), 6. Nikkila (Finlandia) 222,30 (104+106), 7. Dessum (Francja) 219,20 (105,5+105), 8. Okabe (Japonia) 218,80 (104+106), 9. Jean-Prost (Francja) 215,80 (103+107), 10. Jaackle (Niemcy) 214,30 (103+104,5).

Po dwóch konkursach: 1. Ahonen 469,7 pkt., 2. Goldberger 468,5, 3. Funaki 447,4, 4. Nikkila 444,4, 5. Soininen 442,6, 6. Takanobu Okabe (Japonia) 439,8, 7. Jaackle 425,8, 8. Dessum 424,3, 9. Jens Weissflog (Niemcy) 422,6, 10. Jean-Prost 418,4, ... 14. Schwarzenberger 405,5.

Puchar Świata (po 4. konkursach): 1. Goldberger 340 pkt., 2. Ahonen 260, 3. Funaki 216, 4. Soininen 152, 5. Nikkila 131.

Kierunek Legia?

ROZTERKI DOMARSKIEGO

Na początku tegorocznego sezonu piłkarskiego sporo emocji wzbudził transfer dwóch zawodników Stali Rzeszów do imienniczki z Mielca. Chodziło o Pawła Kłosa i Rafała Domarskiego. Po wielotygodniowych negocjacjach sprawa znalazła szczęśliwy epilog — ten pierwszy stał się definitywnie zawodnikiem jednostki z Mielca, drugi natomiast trafił do drużyny Franciszka Smudy na zasadzie wypożyczenia.

Po zakończeniu rundy jesiennej Rafał ponownie stał się zawodnikiem rzeszowskiego klubu. Były prowadzone już rozmowy o jego występiech w Mielcu. W grę wychodzi ponownie wypożyczenie, lub transfer definitywny. Jak nie-

oficjalnie dowiedzieliśmy się od działaczy Stali Rzeszów, minimalna kwota transferowa za Domarskiego — junióra wynosi 1,5 miliona złotych.

Jest jeszcze inny watek tej sprawy. Tu i ówdzie słychać głosy, że ten utalentowany napastnik może trafić do warszawskiej Legii, która montuje mocny zespół z myślą o europejskich pucharach. Byłaby to transakcja wiązana. Warszawianie mieliby jakoby zapłacić kwotę miliona złotych i dołożyć do tego... Janusza Kopcia. Przez wiele lat czołowego snajpera Resovii. Pierwsze dni nowego roku powinny wyjaśnić przynajmniej część tych informacji. WK

Biegi Sylwestrowe

ZWYCIĘSTWO KASPRZYKA

W ostatni dzień starego roku nie brakło imprez sportowych, zwłaszcza biegów ulicznych. Urządzano je w kraju (tym bardziej że zimy nie ma), także za granicą, najsłynniejszy odbył się oczywiście w Sao Paulo. W biegach krajowych pokazali się z dobrej strony przedstawiciele południowego regionu.

Krakowianin pierwszy w Strzelcach Opolskich

Jacek Kasprzyk (Wawel Kraków) i Aniela Nikiel (Piast Cieszyń) zwyciężyli w piątym biegu sylwestrowym w Strzelcach Opolskich. Startowało 260 zawodniczek i zawodników.

Był to dla mnie udany rok — powiedział Jacek Kasprzyk. W mistrzostwach Polski na 10 000 m zdobyłem w Pile brązowy medal. Aż o 10 minut poprawiłem rekord kraju w maratonie (2:11:52), zajmując czwarte miejsca w Pekinie i Wiedniu.

Na dystansie 15 km (atest PZLA) Kasprzyk wyprzedził o 5 sekund Władysława Kotowa, posiadającego już obywatelstwo polskie. Natomiast Nikiel, mistrzyni kraju na 10 000 m i w maratonie, wyprzedziła o 2 sekundy Iwonę Krupe (AZS AWF Katowice).

Biegali tuż przed północą

Ostatnim biegiem w kraju w 1994 roku była sylwestrowa młwa w Warszawie, do której start nastąpił z runda de Gaulle'a o godz. 23. Zwyciężył Grzegorz Głogosz (Skra), który na ostatnich metrach przed Placem Zamkowym wyprzedził prowadzącego przez cały czas Ryszarda Ostrowskiego (Sporting Międzyzdroje), rekordzistę Polski na 800 i 1000 m, czwartego zawodnika mistrzostw świata w Rzymie.

W gronie kobiet 1. miejsce zajęła Irena Hulanicka (TKKF

Piaski Warszawa). Najmłodszymi uczestnikami biegu byli: 8-letni Adam Krochmal, któremu towarzyszyła na trasie matka Małgorzata i ojciec Grzegorz oraz 9-letni Marek Rozum. Najstarszym zaś — 72-letni Stanisław Dankowski. Startowało 128 osób.

Ulicami Szydłowa

Sylwestrowy bieg ulicami Szydłowa na 8 km wygrał Marek Dziuba (Oleśniczanka). Młodzieżowy mistrz Polski na 5000 m wyprzedził Grzegorza Ciskę (Stal Mielec). Kobiety rywalizowały na 4-kilometrowej trasie. Zwyciężyła Joanna Szypuła (AZS AWF Kraków) przed Justyną Wnuk (Budowlani Kielce).

Costa i Tulu zwycięzcami w Sao Paulo

Zwycięzcami jubileuszowego, 70. Biegu Sylwestrowego w Sao Paulo na 15 km zostali: Brazylijczyk Ronaldo Costa (44.11) oraz Derartu Tulu z Etiopii (51.17). Costa otrzymał w nagrodę 10 tys. dolarów, a Tulu 7 tys. Startowało 2 tys. zawodniczek i 8 tys. zawodników.

Mężczyźni: 1. Costa (Brazylia) 44.11, 2. Guerra (Ekwador) 44.14, 3. Silva (Meksyk) 44.22, 4. de Lima (Brazylia) 44.24, 5. Abebe (Etiopia) 44.52, 6. Batista Garcia (Brazylia) 44.52.

W Zakopanem bez tradycyjnego biegu

W stolicy polskich Tatr nie ma śniegu. Odwołano 27. Narciarski Bieg Sylwestrowy.

Równia Krupowa w centrum Zakopanego, tradycyjna arena biegów sylwestrowych, jest zielona. Nie ma również śniegu na trasach biegowych pod Regami. Szkoda, bo 1994 rok był jubileuszowy dla polskiego narciarstwa. 100 lat temu Stanisław Barabasz przywoził pod Tatry pierwsze narty.

Na piłkarskich boiskach Europy

ANGLIA (ekstraklasa): Lider ucieka rywalom

Lider tabeli Blackburn znowu ucieka rywalom. W sobotę wygrał na stadionie Crystal Palace 1-0 (0-0), bramka: Sherwood 65. W zespole gości nie grali kontuzjowani Batty i Gallacher. Gospodarze w 8 ostatnich meczach nie zdobyli gola! Wicelider Manchester United zremisował na wyjeździe z Southampton 2-2 (0-1), bramki: Butt 51, Pallister 78 — Magilton 44, Hughes 74. W drużynie MU z powodu kontuzji nie wystąpili Schmeichel, Parker, Irwin, Ince, Sharpe i Kancelis.

Gospodarze dwukrotnie prowadzili, ale goście tyłem raz wyrywali. W końcówce meczu „Diabły” osiągnęły dużą przewagę. Największą niespodzianką była porażka Nottingham na stadionie West Ham 1-3 (0-3), bramki: McGregor 90 — Cottee 25, Bishop 27, Hughes 45. Wszystkie gole dla WHU wypracował Jeroenboere. Goście doznali pierwszej porażki po 5 nie przegranych meczach.

Pozostałe wyniki: Arsenal — Queens Park 1-3 (0-1), Chelsea — Wimbledon 1-1 (0-0), Coven-

try — Tottenham 0-4 (0-1), Everton — Ipswich 4-1 (1-1), Leeds — Liverpool 0-2 (0-1), Leicester — Sheffield Wed 0-1 (0-1), Manchester City — Aston Villa 2-2 (1-0), Norwich — Newcastle 2-1 (2-1).

1. Blackburn	21	49	45-16
2. Manchester U.	22	46	42-19
3. Liverpool	22	42	40-19
4. Newcastle	21	39	40-24
5. Nottingham	22	39	35-23
6. Tottenham	22	33	38-34
7. Norwich	22	33	21-19
8. Leeds	21	32	29-27
9. Sheffield Wed	22	30	29-27
10. Chelsea	22	29	29-30
11. Manchester C.	22	29	33-38
12. Wimbledon	22	29	26-36
13. Arsenal	22	28	26-25
14. Queens Park	22	27	34-38
15. Southampton	22	26	33-38
16. West Ham	22	25	19-24
17. Coventry	22	25	21-38
18. Crystal P.	22	23	15-21
19. Everton	21	22	20-29
20. Aston Villa	22	21	27-33
21. Leicester	22	15	21-37
22. Ipswich	22	13	21-46

ANGLIA (I liga): Grad bramek i kartek

Lider tabeli Middlesbrough tylko zremisował na boisku Stoke City 1-1 (1-1), bramki: Vickers 10 — Gleghorn 20. Mecz oglądało 15,9 tys. kibiców. Nowym wiceliderem został Wolverhampton, który wygrał na wyjeździe z Barnsley 3-1 (2-1), bramki: Dennison, Mills, Emblen — Redfearn karny. Goście pierwszego gola zdobyli już w 19 sek! Po 4 min. prowadzili już 2-0! W najciekawszym spotkaniu kolejki Burnley wygrał u siebie z Southend 5-1 (2-0), bramki: Saville, Gayle, Bressington samob., Davis, Robinson — Willis. Ten mecz ze względu na bardzo zły stan boiska (wilgotna murawa) miał być przełożony, ale po porannej inspekcji sędzia zezwolił na grę. Było dużo goli (6) i czerwonych kartek (8). Z boiska zostali usunięci dwaj gracze gości Bressington i Grdajet oraz jeden gospodarzy Harrison.

Pozostałe sobotnie wyniki: Notts County — Luton 0-1 (0-0), Oldham — Swindon 1-1 (1-1), Reading — Grimsby 1-1 (0-1), Sheffield United — Portsmouth 3-1 (0-1), Sunderland — Derby 1-1 (0-0), Tranmere — Bristol City 2-0 (2-0), West Bromwich

— Bolton 1-0 (1-0), Watford — Port Vale 3-2 (1-1).

Wczoraj: Charlton — Millwall 1-1. Wynik ten nie jest uwzględniony w tabeli.

1. Middlesbrough	25	48	39-22
2. Wolverhampton	25	43	45-32
3. Tranmere	25	42	40-28
4. Reading	25	41	31-23
5. Sheffield U.	25	40	40-26
6. Bolton	25	40	38-29
7. Barnsley	25	38	29-30
8. Luton	25	37	35-30
9. Oldham	25	36	36-32
10. Watford	25	36	28-28
11. Stoke City	25	35	28-29
12. Grimsby	25	34	35-35
13. Millwall	24	34	31-29
14. Southend	24	34	27-42
15. Derby	24	32	25-23
16. Sunderland	25	30	26-25
17. West Bromwich	25	30	22-32
18. Charlton	23	29	35-35
19. Burnley	22	27	26-29
20. Swindon	25	26	32-41
21. Portsmouth	25	26	26-38
22. Port Vale	24	25	28-34
23. Bristol City	25	22	20-36
24. Notts County	25	18	22-36

(FK)

SPRINTEM

RAJD PARYŻ — DAKAR

Fiński kierowca Timo Salonen (Citroën) i austriacki motocyklista Heinz Kinigadner (KTM) objeli prowadzenie w rajdzie Paryż — Dakar, który rozpoczął się... w hiszpańskiej Andaluzji, w Grenadzie. Pierwszy etap z Grenady do Motril liczył 277 km, w tym 170 km odcinka specjalnego.

LAZAREK TRENEREM W KONINIE

Wojciech Lazarek został nowym trenerem w drugoligowym Górniku Konin. Lazarek, były szkoleniowiec Lecha Poznań i trener kadry narodowej, rozpocznie zająć z drużyną 2 stycznia. Górnik zajmuje 16 miejsce w tabeli grupy 1.

KOSZYKARZE ŚLĄSKA/ESKI WYGRALI

Koszykarze Śląska/Eska Wrocław wygrali turniej w niemieckiej miejscowości Hannau. W finałowym meczu pokonali oni wojskową drużynę amerykańską Frontier 87-76 (49-37).

POLSCY HOKEIŚCI WYGRYWAJĄ

W meczu hokeja na lodzie młodzieżowych mistrzostw świata (do lat 20) grupy B, rozegranym we francuskiej miejscowości Caen, Polska pokonała Austrię 4-1 (2-1, 1-0, 1-0). Nasi hokeiści mogli wygrać znacznie wyżej, bowiem mieli zdecydowaną przewagę. Nie wykorzystali co najmniej sześciu tzw. stuprocenowych okazji. Polacy wygrali też z Japonią 6-0 (2-0, 1-0, 3-0).

BISKUP DO SPORTOWCÓW-ZOŁNIERZY

Biskup elbląski Andrzej Sliwiński, przewodniczący Podkomisji Kultury Zdrowotnej i Sportu Episkopatu Polskiego, prezes Katolickiego Stowarzyszenia Sportowego RP skierował list do sportowców-zołnierzy. Dzięki w nim żołnierzom i działaczom Wojska Polskiego za pomoc w organizowaniu życia sportowego w parafiach, pisze o znaczeniu sportu i dobrych rezultatach żołnierzy w pracy i na boisku. — To wy pierwsi wprowadziliście Polskę do NATO, zanim nastąpi formalne przyznanie naszego kraju do tej organizacji — napisał biskup.

LAUREACI PLEBISCYTU „LA GAZETTA DELLO SPORT”

Amerikanin Leroy Burrell, rekordzista świata w biegu na 100 m (9,85 sek.), i Włoszka Manuela Di Centa, która w Lillehammer zdobyła pięć medali olimpijskich w narciarstwie klasycznym (biegi indywidualne i sztafeta), zostali wybrani „królami” sportu w 1994 roku w plebiscycie „La Gazzetta dello Sport”. Wśród zespołów wygrali piłkarze Brazylii.

ZGINAŁ ANDRIJ KUZNIECOW

Andriej Kuzniecowa, kapitan reprezentacji Rosji w siatkówce, zginął w wypadku samochodowym na autostradzie nad Adriatykiem w pobliżu miejscowości Chieti. Kuzniecowa miał 28 lat. Występował w lidze włoskiej — w Gioia, a potem w Ferrarze.

ZMARŁ BRUNO PEZZEY

W wieku 39 lat zmarł w Innsbrucku Bruno Pezzey, znany piłkarz, wielokrotny reprezentant Austrii (84 mecze). Pezney na funkcję selekcjonera reprezentacji Austrii do lat 21. Pezzey doznał ataku serca w trakcie towarzyskiego meczu hokeja na lodzie.

Ile wygrałeś?

Zakłady piłkarskie z 27.12: 8 rozwiązań z 13 traf. — wygrane po 32.235.100 zł, 405 rozw. z 12 traf. — po 636.700 zł, 5.043 rozw. z 11 traf. — po 51.100 zł, 3.302 rozw. z 10 traf. — po 8.500 zł.

DUŻY LOTEK

2, 7, 8, 22, 42, 46

ZAKŁADY SPECJALNE

8, 21, 24, 30, 45

SPORT • SPORT • SPORT • SPORT • SPORT • SPORT • SPORT • SPORT

ANDRZEJ JUSKOWIAK:

Jestem wart 2,5 miliona dolarów

Jeden z najlepszych obecnie polskich piłkarzy ANDRZEJ JUSKOWIAK od prawie dwóch i pół lat występuje w Sportingu Lizbona. Po sylwestrowej nocy poprosiliśmy naszego zawodnika o rozmowę, na którą „Jusko” chętnie przystał...

— Jak wypadła Pana drużyna w ostatnim meczu ligowym?

— Wygraliśmy u siebie z Gil Vicente 1-0. Mieliliśmy szanse wyjścia na pierwsze miejsce w tabeli bo Boavista prowadziła do przerwy w FC Porto 1-0, ale potem goście strzelili dwie bramki.

— FC Porto i Sporting mają tyle samo punktów. Kto zwycięży w lidze?

— Sporting od 13 lat nie zdobył mistrzostwa. W klubie panuje ogromna presja. Mam bardzo dużo kibiców, którzy na każdym kroku mówią, że już tyle lat czekają na mistrzostwo.

— Jakże lokaty zajmował Sporting w dwóch poprzednich sezonach, gdy był Pan już jego zawodnikiem?

— W pierwszym był na trzecim miejscu. W drugim tak samo. W tym jesteśmy jedną drużyną, która nie przegrała meczu.

— A jak wiodło się Sportingowi w Pucharze UEFA? O ile pamiętam ani razu nie udało mu się awansować do ćwierćfinału.

— W pierwszym sezonie wyeliminował nas Grasshoppers Zurych po dogrywce na naszym boisku. Na wyjeździe wygraliśmy 2-1. W drugim sezonie pokonaliśmy u siebie Casino Salzburg 2-0, ale przegraliśmy na jego boisku 0-3. W tym sezonie odpadliśmy po meczach z Realem Madryt. Na wyjeździe wygraliśmy 1-0 a u siebie przegraliśmy 1-2. W ostatniej minucie tego drugiego meczu strzeliliśmy w słupek.

— Ile bramek zdobył Pan w dwóch pierwszych sezonach w lidze?

— 9 i 7. Teraz mam na koncie 9 bramek.

— Na jakiej pozycji Pan występuje i jakie ma zadania?

— Gramy jednym napastnikiem i pięcioma pomocnikami. Ja właśnie jestem dość daleko wysuniętym napastnikiem, który

ma „wiązać” dwóch—trzech stoperów i strzelać gole. Po tym jak zacząłem zdobywać bramki, kryje mnie 2-3 zawodników. Gra mi się więc coraz ciężiej. Muszę jednak pracować na zespół.

— Które ze swych spotkań uważa Pan za najlepsze?

— W lidze myślę, że najlepiej grałem wyjazdowy mecz z Salgueiros, wygrany przez nas 3-2. Strzelilem dwie bramki i zostałem wybrany najlepszym zawodnikiem na boisku. Otrzymałem 9 punktów na 10 możliwych. W pucharach najlepszy mecz rozegrałem u siebie z Realem Madryt, gdy przegraliśmy 1-2. Nie strzelilem bramki, ale wydałem mi się, że grałem dobrze.

— A którą swą bramkę uważa Pan za najbardziej efektywną?

— Bramkę życia zdobyłem w kwietniu ubiegłego roku w meczu z Boavistą. Wygraliśmy wtedy u siebie 3-1 a ja celnie strzelilem przewrótka do tyłu z 10-11 metrów po dośrodkowaniu z prawej strony.

— Kto jest największą gwiazdą Sportingu?

— Najlepszą prasę ma Luis Figo. Jest on środkowym rozgrywkowym. Gra znakomicie. W czerwcu kończy mu się kontrakt ze Sportingiem. Bardzo prawdopodobne jest jego przejście do Włoch. Obecnie wyceniany jest on na 8 milionów dolarów.

— To ogromna suma. A ile trzeba zapłacić, żeby Pana kupić?

— Ostatnio na giełdzie byłem wyceniony na 2,5 miliona dolarów. Jedną z gazet publikuje co miesiąc takie ceny. Jak zacząłem strzelać bramki, to utrzymuję się stale na tym samym poziomie.

— Na jak długo ma Pan podpisany kontrakt z klubem?

— Na ten i na przyszły sezon.

— Czy miał Pan ostatnio propozycje przejścia do innych klubów?

— Tak. Na początku tego sezonu. Najkonkretniejsze były z Anglii, od Manchesteru City i Arsenalu.

— Rozumiem, że nie skorzystał Pan z tych ofert. Przed rokiem przyjąłby je Pan jednak z pocałowaniem ręki. Nie miał Pan pewnego miejsca w zespole, grał mało i przeciętnie...

— Wiosną ubiegłego roku byłem zdecydowany, żeby odejść w czerwcu z klubu. Być może do Hiszpanii. Miałem dość meczowania się, bo raz grałem a raz nie miałem miejsca w zespole. Trener Bobby Robson forował napastnika portugalskiego. Nawet jak rozegrałem trzy dobre mecze a jeden słaby, to mnie odstawiał od zespołu. Przełomowym dla mnie momentem było przyjęcie trenera Carlosa Queiroza. Dał mi on szansę gry. Poczułem, że stawia na mnie. Potem dobrze pracowałem na obozie przygotowawczym do nowego sezonu i znowu zacząłem strzelać gole.

— Czy jest jakiś klub o którym Pan marzy?

— To Barcelona. Bardzo podobają mi się jej ofensywny styl gry.

— Czy w portugalskim futbolu zdarzają się afery przekupnicze czy sędziowskie?

— Jak gram od ponad dwóch lat w Portugalii, nie słyszałem, żeby któryś zespół podłożył się innemu, nie było „kolejki cudów”. Sędziowie są jednak bardzo słabi, popełniają dużo błędów, czasami wypaczają wyniki meczów.

— W przyszłym sezonie w lidze portugalskiej za zwycięstwo będą przyznawane 3 punkty. Jak Pan ocenia tę innowację?

— Miałoby to obowiązywać już w tym sezonie, ale chyba sprzeciwili się temu słabsze kluby. W portugalskiej lidze rządzą trzy kluby: FC Porto, Sporting i Benfica. Mają one dobre zaplecze, mocne kadry. Każdy z 20 zawodników może grać w pierwszym składzie. W połowie sezonu uwidacznia się wyraźna przewaga tych klubów. Nowy przepis utwierdzi ich dominację.

— Jak ciężko trenuje się w portugalskich klubach?

— Tutaj na treningu nikt bez ochraniaczy nie wychodzi. Cały tydzień jest walka o miejsce w zespole. Teraz oczywiście nie ćwiczymy tak intensywnie jak na początku sezonu. Gramy dużo spotkań. Raz w tygodniu mamy dwa treningi, w pozostałe dni jeden.

— Ile kibiców przychodzi na mecze Sportingu?

— Mój klub może się pochwalic największą frekwencją u siebie. Przeciętnie nasze mecze

— Mieszkam w apartamencie nad oceanem, 30 kilometrów od Lizbony. Mam dwa samochody: „renault 25” i „bmw 525”. Żyje mi tu się bardzo spokojnie.

— A jak się wiodzie Józefowi Młynarczykowi?

— Pracuje on z bramkarzami w FC Porto. Rozmawiałem z nim w hotelu przed meczem z FC Porto. Ma dużo zajęć. Prowadzi 2-3 treningi dziennie, od juniorów po seniorów.

nalne podejście do zawodu. Szczerbakow nadal jeździ na wózku inwalidzkim, nie ma czucia w nogach. Był na leczeniu w RPA i Hiszpanii.

— Kto dla Pana był albo jest piłkarskim idolem?

— Największe wrażenie na mnie zrobił „arco van Basten. Takiego środkowego napastnika szybko nie będzie.

— Za najlepszego piłkarza świata został uznany Paolo Maldini, a za najlepszego futbolistę Europy Christo Stoiczkow. Jakby Pan to skomentował?

— Myślę, że ten pierwszy wybór nie był słuszny. Stoiczkow był dla mnie najlepszym piłkarzem Europy i świata. Lepszym nawet niż Romario.

— Jak się przedstawia Pana kariera reprezentacyjna?

— W drużynie narodowej rozegrałem 8 spotkań i strzelilem 2 bramki: z Austrią i Azerbejdżanem.

— Co Pan sądzi o trenerze Henryku Apostolu?

— W tej chwili jest to odpowiedni człowiek na odpowiednim miejscu. Z perspektywy czasu sądzę jednak że można było dać szansę Januszowi Wójcikowi. Przez te ponad dwa lata, jakie upłynęły od igrzysk olimpijskich w Barcelonie reprezentacja nie odniosła żadnego sukcesu.

— Czy nasz zespół ma jeszcze szansę awansu do finałów mistrzostw Europy?

— Mieliliśmy fatalny początek eliminacji, ale na pewno będzie. My walczymy do końca. Czekają nas ciężkie mecze, przede wszystkim z Rumunią.

— W lutym kadra wybiera się na tournée po Argentynie. Czy pojedzie Pan razem z nią?

— Jeszcze nie rozmawiałem o tym z trenerem. Jeśli ten pobyt potrwa ponad tydzień, to będzie trudno mi się zwinąć z klubu. Czekają nas w tym roku także mecze towarzyskie i eliminacyjne. I to też trzeba uwzględnić przy powoływaniu zawodników do kadry.

Rozmawiał:

JERZY FILIPIUK



ogląda 50 tysięcy widzów. Rekord padł na pucharowym meczu z Realem Madryt, który oglądało 75 tysięcy osób.

— Fani Sportingu marzą tylko o mistrzostwie...

— Ja też. Chcę zdobyć mistrzostwo. Byłoby to duży sukces. Sporting ma bardzo dobry skład i mógłby powalczyć w Lidze Mistrzów z najlepszymi.

— Odejdźmy się na chwilę od wielkiego futbolu. Jak Pan się urządził w Portugalii?

ŻYCZENIA NOWOROCZNE

Odwiedził nas brodaty jegomość, w czerwonym płaszczu i z dużym workiem. Zbyt nie byliśmy tym zdziwieni, przecież święty ów krąży po domach w zimowy czas. Jednak tym razem nie pojawił się z prezentem; miał kłopot. Obarczono go przekazywaniem życzeń na Nowy Rok. Niestety, rozartgowani piszący zapominali o nazwiskach i adresach. — Komu mam doręczyć? — pytał nasz gość. — Pomóżcie, zamieścić, na pewno trafią do właściwych rąk. Wola świętego święta, spełniliśmy ją.

Szanowny Panie!

Serdecznie dziękujemy za cenny wkład w zdobycie przez nasz ukończony klub tytułu mistrzów Polski. Czekaliśmy na tę chwilę długo, tyle ile Brazylija na kolejny tytuł najlepszego na świecie — czyli 24 lata. Teraz bez fałszywej skromności możemy podać, że nasza drużyna i Brazylija idą łeb w łeb. Proszę się nie zrażać, że nazywają Pana „Padreanu Ziemi Lubuskiej”. Nas też różnie nazywają, a przy okazji poinstruujemy Pana jak pogonić krzykaczy. Zostanie Pan w naszej wdzięcznej pamięci, choć można było wyrzucić z boiska więcej przeciwników i przez zdekompletowanie drużyny gości, zakończyć mecz zwycięstwem. Niemniej, koniec wieńczył Pańskie dzieło. Żalujemy, że zapowiedział Pan zakończenie kariery sędziowskiej. Mamy bowiem zamiar znowu sięgnąć po mistrzostwo. Może więc zna Pan kogoś z gwiazdkiem, kto pomógłby? Serdeczne życzenia na nową drogę życia przesyła

GRONO KIBICÓW SPOD „ŻYŁEY”

Drodzy Działacze!

W Nowym Roku życzymy Wam więcej troski o nas, pił-

karzy. Już nie wymagamy tego, co opowiadali nam starsi zawodnicy, jak zatrudnieni na etatach w kopalni, na oczach tej kopalni nie widzieli, a pensje i talony przynoszono im do domu. Ostatecznie po forse możemy przyjąć sami, byle było po co. Jesteśmy przecież zawodowcami. A profesjonalizm, jak rozumiemy, oznacza duże pieniądze. Natomiast nasz spadek z ligi był czystym przypadkiem. Nadmieniamy, że mamy już korzystne propozycje gry w czwartej lidze na Sri Lance, co jest dowodem, jak nas cenią. Docenicie nas i Wy. Z ukłonami i wyrazami

PIŁKARZE PIERWSZEJ DRUŻYNY

Szanowni Żurnaliści!

Wiem, że na pewno życzylibyście sobie, abym już nie prowadził reprezentacji piłkarskiej, ale się tym nie przejmuję. Jestem przekonany, że mam w społeczeństwie większe oparcie nawet niż nasz prezydent. Będę więc robił swoje. Mam już pewną koncepcję, którą wypróbowałem w meczu z Arabami w Rijadzie. Mecz tego nie oglądał ani jeden polski dziennikarz. Było sielankowo i w takiej atmosferze chcę pracować, więc myślę o kolejnych meczach na przykład w Botswanie czy Paragwaju, a jak tam graliśmy — opowiem po powrocie. Jak zechce. W Nowym Roku życzę więc Wam złamania pióra — dostojnie.

WASZ SELEKCJONER

Do Selekcjonera!

W Nowym Roku życzymy Panu tego co najważniejsze, a więc zdrowia, zdrowia i jeszcze raz zdrowia. A jak wiadomo, możliwe ono tylko wtedy, gdy życie wolne jest od stresów. Posada trenera kadry

piłkarskiej, niestety, narażona jest na nieustanną huśtawkę nerwów. I po co to Panu? Życzymy więc, by Pan miał okazję do długiego wypoczynku, a tę stresującą robotę zostawił komuś innemu. Bo zdrowie jest najważniejsze, co potwierdza Pana przyjaciel, słynny kardiolog i politycznych ambicjach.

DWÓCH DZIENNIKARZY Z WARSZAWY

Panowie Działacze!

Zaniepokojony stanem naszego ukończonego klubu, ja, skromny biznesmen, życzę Wam pomyślności w Nowym Roku. Jeśli można, zataczę własną ofertę. Ponieważ troska o ten zastrawiony klub leży mi na sercu, stawiam własną osobę do dyspozycji jako prezesa. Mam koncepcję działania, wiem jak zdobyć pieniądze. Ha! zamienimy na bazę, bo wiadomo, że deko handlu itd. Na boiskach postawimy szklarnie. Zawodników możemy wytransferować za granicę, to nieźle szmal. Pisz mi właśnie kumpel stamtąd, że są możliwości sprzedaży naszych graczy, choć nie napomknął o jaką ligę chodzi. Ale to nieważne, byle się interes kręcił. W ten sposób nasz klub powróci do dawnej świetności. Można mi zaufać, przemawia przeze mnie doświadczenie. Od 1989 r. przewodziłem już wielu firmom, a to co o mnie mówią, że bankrutowałem i mam sprawy w sądzie, to nie wierzcie. Bo ja liczę na ostateczną sprawiedliwość. Zawsze do usług.

BIZNESMEN-SYMPATYK

P.S. Nie zdążyłem wcześniej, więc list wysyłam z obojętności, w którym mam spekulować kilka miesięcy, ale nie dłużej, jak zapewniam mój adwokata. Czekajcie cierpliwie, a

ponieważ będę teraz miał trochę czasu, swój plan obmyślę jeszcze dokładniej.

Drogi Panie Doktorze!

Ścisłe spełniałam Pana wskazówki, a więc regularnie stosuję zastrzyki i te dziwne pigułki, ale wyniki są rewelacyjne. Podrzucam sztalęgę jak piórko, także wyściskam i bez kłopotów rwę (choć w podrywaniu mam problemy). Myślę, że w trójbój siłowym wygram łatwo. I choć koleżanki śmieją się, że mam zarost na brodzie, nie załamuję się, bo zazdrośnych o efekty nie brakuje. A jak wiem, Pan Doktor obiecał mi maszynkę do golenia Brauna, więc życie stanie się prostsze. I tak niech też będzie dla Pana w Nowym Roku.

WDZIĘCZNA SPORTSMENKA

Moim Przyjaciółom w Afryce!

Polska to bardzo dziwna kraj... Tu ludzie po obaleniu starej władzy natychmiast zaczynają za nią tęsknić. Wybierają ogromną większość głosów prezydenta, by zaraz cofnąć poparcie dla niego. Lud wierzy tu w magię, że z niczego da się coś rozdzielić dla wszystkich. Myślę, że większość zdziwiałą pokrzykiwaniem niż pracą. Parę wpuszczają w gwizdki, które tu są największe na świecie. Sport niby lubią, ale rozwiązują sekcje, drużyny; hale przeznaczają na magazyny, boiska na parkingi. Na mecze i ligi przychodzi mniej ludzi niż dawniej na okregówkę. Na Nowy Rok życzę Wam wywieźć do tak egzotycznego kraju.

ZDZIWIWY PRZYBYŚCZ

Do druku poda:

JAN OTAŁĘGA

Maradonie grozi więzienie

Byłemu kapitanowi piłkarskiej reprezentacji Argentyny, Diego Maradonie grozi pozbawienie wolności. Skazanemu na karę więzienia za oddanie strzałów do dziennikarzy, otaczających jego posiadłość, piłkarzowi złagodzono wyrok zamieniając go na grzywnę i zakaz opuszczenia kraju bez zgody prokuratury. Maradona złamał zakaz udając się na Kubę bez zawiadomienia o tym kuratora — sędziego Julio Campory.

Diego Maradona udał się na Kubę, gdzie Fidel Castro udekorował go orderem Przyjaźni. Po kilkudniowym pobycie na wyspie Maradona jedzie prosto do Paryża, gdzie 3 stycznia ma odebrać nagrodę miesięcznika „France Football”.

Prokurator Alejandro Caride poinformował, że wystąpił do sądu o anulowanie zawieszenia kary pozbawienia wolności. Jeśli sąd przychyli się do wniosku, Maradona po powrocie do kraju będzie musiał odbyć karę więzienia.

NBA jak zwykle pełna emocji

W lidze NBA niespodziewanych emocji dostarczył mecz w Orlando, gdzie miejscowi „Czarodzieje”, mogący się pochwalić najlepszym do tej pory bilansem w lidze (23 zwycięstwa, 6 porażek), podejmowali outsiderów — Los Angeles Clippers (4/25) Na 35 sek. przed końcem czwartej kwarty Shaquille O'Neal i jego koledzy prowadzili tylko dwoma punktami. Clippersi zdołali wyrównać (101—101) po punktach z rzutów osobistych Tony Massenburga. Na początku dogrywki gospodarze zagraли bardzo agresywnie, zdobywając dziewięć punktów i nie tracąc żadnego. Przewagę utrzymali do końca, wygrywając 116—105.

Dramatyczne było również spotkanie w Cleveland. „Kawalerzyści” pokonali Atlanta Hawks 87—85, dzięki sprytowi i skuteczności Marka Price'a. Na dwie minuty przed końcem meczu ten specjalista od rzutów z dystansu, trafił za trzy punkty, a sędzia odgwiżdzał na dodatek faul obrońcy. Price wykorzystał rzut osobisty i przewagę dwóch punktów gospodarze „dowieźli” do końcowej syreny. Lenny Wilkens, szkoleniowiec drużyny z Atlanty, który w czwartek świętował

938 zwycięstwo w karierze trenerskiej (wyrównał rekord wszechczasów słynnego Reda Auerbacha z Boston Celtics), będzie musiał poczekać na kolejne mecze „Jastrzębi” z uczczeniem 939 wygranego meczu.

Skończyła się długa passa zwycięstw we własnej hali koszykarzy Phoenix Suns, liderów Pacific Division. Po 25 wygranych meczach (w tym 16. w bieżącym sezonie) „Słońca”, mimo dobrej gry Charlesa Barkleya (31 pkt. i 23 zbiórki), uległy ekipie Los Angeles Lakers 112—127.

Plany Michalczewskiego

Dariusz Michalczewski, obywatel RFN, a Polak z urodzenia, ualny zawodowy mistrz świata w boksie w wadze półciężkiej (wersja WBO) oraz w junior ciężkiej (również w wersji WBO) zamierza skoncentrować się na obronie tytułu w kategorii półciężkiej.

Następną walkę na zawodowym ringu Michalczewski stoczy 11 marca, ale na razie nie znane jest nazwisko przeciwnika. Później Michalczewski zamierza kontynuować bokserską karierę w USA.

DZIENNIK Telewidza

TVP1

6.00 Kawa czy herbata?
8.00 „Moda na sukces” (49) — serial USA
8.30 Dźwiękogra — quiz muzyczny dla dzieci
8.45 Gimnastyka dla dzieci: kung-fu
8.50 „Dziwny świat kota Filemona” — film animowany dla dzieci
9.00 Wiadomości
9.10 Mama i ja
9.25 Domowe przedszkole
9.50 Porozmawiajmy o dzieciach
10.05 „Dr Quinn” (3/18) — serial USA (powtórzenie)
10.55 Muzyczna Jedynka
11.00 Przyjemne z pożytecznym

W programie m. in. łatwe w pielęgnacji rośliny domowe, wszystko o ptakach.

11.30 Panie na planie — teleturniej
12.00 Wiadomości
12.10 Agrobiznes — rolniczy program informacyjny
12.15—14.55 Telewizja Edukacyjna
12.15 Magazyn Notowań
Nowości spod szkła.
12.40 Stalinizm po polsku — Wroga propaganda

Znaczenie Radia Wolna Europa w latach pięćdziesiątych.

12.55 Bliski i Środkowy Wschód (2) — serial dokumentalny
13.50 „Ogniem i mieczem” według Szymona Kobylińskiego
14.05 Łowcy tajemnic: Tajna wojna Churchilla (3)
14.15 Encyklopedia II wojny światowej — program Bogusława Wołoszańskiego

Wojna zimowa z Finlandią (1939—1940) kontynuowana przez Finów po roku 1942 u boku Niemców.

14.35 Tajna historia ZSRR: Wojna przeciw narodowi (1)
15.00 Potop popu — magazyn muzyczny

15.30 Dla młodych widzów: Alternativi
15.58 Muzyczna Jedynka: — Gorąca dziesiątka
16.00 „Moda na sukces” (49) — serial USA

16.25 Dla dzieci: Gimnastyka umysłu, czyli jak uczyć się szybko

16.35 Baw się z nami — turniej sportowy dla dzieci

17.00 Teleexpress

17.20 Forum: Czy rok 1995 będzie decydujący? — program publicystyczny

18.10 „Latający cyrk Monty Pythona” (43) — serial angielski

18.40 Program jubileuszowy, czyli Polska 10, 20, 30, 40 lat temu

Zwyczajne świąteczne, sposoby spędzania Sylwestra.

19.00 Wieczorynka — filmy przyrodnicze

19.30 Wiadomości

20.10 Teatr Telewizji: Franciszek Zablocki „Złota szlafmyca” reż. Andrzej Strzelecki, wyk.: Krzysztof Kowalewski, Anna Seniuk, Joanna Pałucka, Marian Opania

Człowiek obdarowany przez Merkurego magicznym prezentem. Jedną z najstarszych komedii polskich.

21.05 Akademia zbrodni — film dokumentalny Waldemara Karwata

Obozy pracy na Solowkach.

22.05 Puls dnia — program publicystyczny

22.20 Tydzień prezydenta

22.30 MdM, czyli Mann do Materny Materna do Manna — program rozrywkowy

23.00 Wiadomości

23.20 Mistrzowie kina: Charles Chaplin „Światła rampy” — film USA (1952) — wyk.: Charles Chaplin, Buster Keaton, Claire Bloom, Sydney Chaplin Jr. (131 min).

Melodramat będący hołdem dla dawnych musicali. Jedną z wielkich kreacji aktorskich Chaplina.

1.30 Przeboje Bogusława Kaczyńskiego

2.20 Zakończenie programu

TV 2

7.00 Panorama
7.10 Studio sport
7.20 Gość poranny
7.30 Kurs języka angielskiego BBC
7.40 Dwójka o poranku — muzyczne nowości

8.00 Program lokalny

Z Krakowa: 8.00 Kronika, 8.05 Notowania, 8.07 Domowy Fitness Club, 8.10 Magazyn regionalny z Tarnowa, 8.20 Bajka dla dzieci

8.30 „Ferajna z baru Oficyna” (1/26) — hiszpański serial komediowy (1993) reż. Ramon Fernandez, wyk.: Jose Lopez Vazquez, Fernando Gomez, Anabel Alonso

9.00 Świat kobiet — magazyn

9.30 Widziane z bliska (1/14) Koty — angielski serial dokumentalny

10.00 „Wojownicze żółwie Ninja” — serial animowany USA

10.25 Familiada — teleturniej

10.50 Non stop kolor: Grudzień '94 — magazyn

11.50 Krakowskie legendy: Czarny pies z Ogrodzienia — program Juliana Rachwał

12.00 Człowiek z Kon-Tiki (1/8): Bilet do Raju — angielski serial dokumentalny

Opowieść o sławnym norweskim podróżniku i badaczu Thorze Heyerdalu.

13.00 Panorama

13.20 „Czarodziej z ulicy Wiązów” (7): „Kaprysy losu” — serial USA

14.10 Cipol — magazyn polskiej muzyki rozrywkowej

15.00 Wojownicze żółwie Ninja — serial animowany USA

15.20 Polska Kronika Filmowa nr 52/94

15.30 7 dni polskiego sportu

16.00 Apetyt na zdrowie — program redakcji sportowej

16.30 „Plejadi” — program Krzysztofa Głondy i Iwony Meus

M. in. fragmenty nowego spektaklu telewizyjnego „Antygona w Nowym Jorku” Janusza Głowackiego w reżyserii Kazimierza Kutza i rozmowa Tadeusza Nyczka z reżyserem.

17.00 „Rosyjska tragedia” (1/2) — film dokumentalny USA

Historia buntu w b. marynarce radzieckiej jesienią 1975 r.

18.00 Panorama

18.10 Program lokalny

Z Krakowa: 18.10 Kronika, 18.40 Magazyn regionalny

19.00 Koło fortuny — teleturniej

19.35 Bajki nie tylko dla dzieci głuchych: — „Jaś i Małgosia”

20.00 „Allo, allo” (1/46) — angielski serial komediowy (1948) reż. David Croft, wyk.: Gordon Kaye, Carmen Silvera, Vicki Michelle

20.30 Orkiestra — Prima Donna — izraelski program muzyczny, reż. Julian Joy Chagrin

Komediowe gagi przy akompaniamentem muzyki klasycznej

21.00 Panorama

21.30 Stare i nowe pieniądze — denominacja

21.35 „Przystanek Alaska” (76) — serial USA

22.20 Rewelacja miesiąca: Emmerich Kalman „Hrabina Mariaca” — program niemieckiej libretto: Julius Brammer, Alfred Grünwald, wyk.: Rene Kollo, Ljuba Welitsch, Erzebet Hazy, Dagmar Keller, Kurt Humer, Orkiestra Wiener Symphoniker, Chór Operetki Wiedeńskiej pd. Wolfganga Eberta

Filmowa wersja jednej z najsłynniejszych operetek.

0.05 Panorama

0.10 „Zair — cykl węży” film dokumentalny belgijsko-francuski

Zair pod rządami prezydenta Mobutu Sese Seko: sytuacja polityczna, społeczna, gospodarcza.

1.05 Zakończenie programu

TV POLSKA

8.00 He Man (84) — serial animowany dla dzieci

8.30 Szczęśliwy rzut — teleturniej

9.00 Egzamin dojrzałości — program rozrywkowy

10.00 Szpital miejski (1) — serial USA

10.0 Kino Satelitarnie: „Kochankowie i inni” Lovers and Other Strangers film USA (powtórzenie)

12.30 Prosto z Hollywood — magazyn filmowy

13.00 Gramy! — magazyn muzyczny

13.30 Gillette World Sport Special

14.00 Oskar — magazyn filmowy

14.30 Talia gwiazd

15.00 Robocop (14) — amerykańsko-kanadyjski serial s. f.

16.00 Twój lekarz — magazyn medyczny

16.30 Informacje

16.45 Gramy! — magazyn muzyczny

16.55 Legendy świata (1) — serial animowany dla dzieci

17.25 Szczęśliwy rzut — teleturniej

17.55 Sąsiedzi (250) — australijski serial obyczajowy

18.30 Informacje

19.00 Adam-12 — serial kryminalny USA

20.00 Film na telefon: „Zastrzelić Elizabeth” — film USA (1992) reż. Raz Taylor, wyk.: Jeff Goldblum, Mimi Rogers, lub „Chuka Indianin” — film USA (1967) reż. Gordon Douglas, wyk.: Rod Taylor, John Mills

22.00 Informacje

22.20 4 x 4 — magazyn motoryzacyjny

22.0 Sport

23.50 Jesteśmy — program katolicki

0.25 Pożegnanie

14.50 Powitanie, 14.55 Ja to widziałem — program o malarzu i rysowniku Marku Rudnickim, 15.30 Historia: Bolesław Krzywousty, 16.00 Sportowy tydzień, 16.30 Raj — magazyn dla młodzieży, 17.00 Teleexpress, 17.15 Pierścien i róża (1/5) — polski serial komediowy, reż. Jerzy Gruza, wyk.: Katarzyna Figura, Zbigniew Zamachowski, 17.40 Filmy animowane, 18.00

9.00 Poranek z TV Katowice, 11.05 Kiedy ostatni raz widziałem Paryż — film USA, 14.20 Muzyczna Tele Trójka, 14.35 Kieks, 15.00 Aktualności, 15.05 Program dnia, 15.10 Dzieciaki z Beverly Hills (46)

15.35 Dzieci i piosenki

16.00 Życie zwierząt

16.30 Look ahead — kurs języka angielskiego

16.45 Dziką przyrodę Rosji — film przyrodniczy

17.20 Crystal (86) — serial wenezuelski

18.00 Rozmowa z Bogą Wer-nichowska

18.10 Kronika

18.40 Publicystyka regionalna

19.00 Niebo nad głową

19.15 Złe towarzystwo (1). Film angielski (1993) 85 min

20.45 Tajne odwody Stalina — angielski film dokumentalny

21.10 ENYA — angielski program muzyczny

21.25 Prosto w oczy — polityczny talk-show

21.50 Idziemy do miasta

22.00 Kronika

22.10 Sport

22.15 Euromagazyn

22.40 Stan zagrożenia — magazyn kryminalny

22.55 Nasza antena

23.00 „Teraz i na zawsze” (Now and Forever) — australijski dramat obyczajowy, reż. Adrian Carr, wyst.: George Segal, Denholm Elliott (93 min)

0.33 Hejnal

9.00 Poranek z TV Katowice, 11.05 Kiedy ostatni raz widziałem Paryż — film USA, 14.20 Muzyczna Tele Trójka, 14.35 Kieks, 15.00 Aktualności, 15.05 Program dnia, 15.10 Dzieciaki z Beverly Hills (46)

15.35 Dzieci i piosenki

16.00 Życie zwierząt

16.30 Look ahead — kurs języka angielskiego

16.45 Dziką przyrodę Rosji — film przyrodniczy

17.20 Crystal (86) — serial wenezuelski

18.00 Rozmowa z Bogą Wer-nichowska

18.10 Kronika

18.40 Publicystyka regionalna

19.00 Niebo nad głową

19.15 Złe towarzystwo (1). Film angielski (1993) 85 min

20.45 Tajne odwody Stalina — angielski film dokumentalny

21.10 ENYA — angielski program muzyczny

21.25 Prosto w oczy — polityczny talk-show

21.50 Idziemy do miasta

22.00 Kronika

22.10 Sport

22.15 Euromagazyn

22.40 Stan zagrożenia — magazyn kryminalny

22.55 Nasza antena

23.00 „Teraz i na zawsze” (Now and Forever) — australijski dramat obyczajowy, reż. Adrian Carr, wyst.: George Segal, Denholm Elliott (93 min)

0.33 Hejnal

W labiryncie (33, 34) — serial, 18.55 Śląsk w obrazach — film dokumentalny, 19.20 Dobranoc: „Opowiadania Muminków”, 19.30 Wiadomości, 20.00 Cztery czwarte — magazyn rozrywkowy, 20.30 Rockus pokus — magazyn muzyczny, 21.00 Panorama, 21.30 Inspekcja pana Anatola — komedia polska 1959, reż. Jan Rybkowski, wyk. Tadeusz Fijewski (79 min), 22.25 Republika, czyli epitaforium dla zagubionego poety — film dokumentalny Majgorzaty Potockiej, 23.35 Ekspres reporterów, 0.10 Antonio Vivaldi „Cztery pory roku”: „Wiosna”, 0.30 Gliny — magazyn policyjny

TV RAI UNO

15.05 Program dnia

15.10 Dzieciaki z Beverly Hills (46)

15.35 Dzieci i piosenki

16.00 Życie zwierząt

16.30 Look ahead — kurs języka angielskiego

16.45 Dziką przyrodę Rosji — film przyrodniczy

17.20 Crystal (86) — serial wenezuelski

18.00 Rozmowa z Bogą Wer-nichowska

18.10 Kronika

18.40 Publicystyka regionalna

19.00 Niebo nad głową

19.15 Złe towarzystwo (1). Film angielski (1993) 85 min

20.45 Tajne odwody Stalina — angielski film dokumentalny

21.10 ENYA — angielski program muzyczny

21.25 Prosto w oczy — polityczny talk-show

21.50 Idziemy do miasta

22.00 Kronika

22.10 Sport

22.15 Euromagazyn

22.40 Stan zagrożenia — magazyn kryminalny

22.55 Nasza antena

23.00 „Teraz i na zawsze” (Now and Forever) — australijski dramat obyczajowy, reż. Adrian Carr, wyst.: George Segal, Denholm Elliott (93 min)

0.33 Hejnal

9.00 Poranek z TV Katowice, 11.05 Kiedy ostatni raz widziałem Paryż — film USA, 14.20 Muzyczna Tele Trójka, 14.35 Kieks, 15.00 Aktualności, 15.05 Program dnia, 15.10 Dzieciaki z Beverly Hills (46)

15.35 Dzieci i piosenki

16.00 Życie zwierząt

16.30 Look ahead — kurs języka angielskiego

16.45 Dziką przyrodę Rosji — film przyrodniczy

17.20 Crystal (86) — serial wenezuelski

18.00 Rozmowa z Bogą Wer-nichowska

18.10 Kronika

18.40 Publicystyka regionalna

19.00 Niebo nad głową

19.15 Złe towarzystwo (1). Film angielski (1993) 85 min

20.45 Tajne odwody Stalina — angielski film dokumentalny

21.10 ENYA — angielski program muzyczny

21.25 Prosto w oczy — polityczny talk-show

21.50 Idziemy do miasta

22.00 Kronika

22.10 Sport

22.15 Euromagazyn

22.40 Stan zagrożenia — magazyn kryminalny

22.55 Nasza antena

23.00 „Teraz i na zawsze” (Now and Forever) — australijski dramat obyczajowy, reż. Adrian Carr, wyst.: George Segal, Denholm Elliott (93 min)

0.33 Hejnal

9.00 Poranek z TV Katowice, 11.05 Kiedy ostatni raz widziałem Paryż — film USA, 14.20 Muzyczna Tele Trójka, 14.35 Kieks, 15.00 Aktualności, 15.05 Program dnia, 15.10 Dzieciaki z Beverly Hills (46)

15.35 Dzieci i piosenki

16.00 Życie zwierząt

16.30 Look ahead — kurs języka angielskiego

16.45 Dziką przyrodę Rosji — film przyrodniczy

17.20 Crystal (86) — serial wenezuelski

18.00 Rozmowa z Bogą Wer-nichowska

18.10 Kronika

18.40 Publicystyka regionalna

19.00 Niebo nad głową

19.15 Złe towarzystwo (1). Film angielski (1993) 85 min

20.45 Tajne odwody Stalina — angielski film dokumentalny

21.10 ENYA — angielski program muzyczny

21.25 Prosto w oczy — polityczny talk-show

21.50 Idziemy do miasta

22.00 Kronika

22.10 Sport

22.15 Euromagazyn

22.40 Stan zagrożenia — magazyn kryminalny

DZIŚ 8 STRON

DZIENNIK

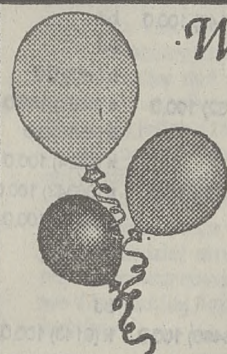
FINANSOWY

BANKI • GOSPODARKA • RYNEK

Nr 73 2 stycznia 1995

Od początku historii ludzkości były tylko trzy wielkie wynalazki: ognia, koła i bankowości centralnej

Will Rogers



W Nowym Roku wszystkim Czytelnikom nieustannej hossy, spełnienia najsmielszych biznesplanów, tanich kredytów, częstych wizyt u dealerów, jak najradszych kontaktów z reketerami i w ogóle wszelkiej pomyślności

życzy

"Dziennik Finansowy"

MAREK LOVELL

LECH, MARKA, ZŁOTY

Dokonana właśnie denominacja złotego oraz wprowadzenie częściowej jego wymiennalności skłaniają do przypominania niektórych reform i "reform" dotyczących naszej waluty w XX wieku.

Po uzyskaniu niepodległości w 1918 roku na ziemiach polskich panował ogromny bałagan walutowy: w spadku po zaborcach pozostały w obiegu austriackie korony, niemieckie marki, carskie ruble a także "ostruble", "ostmarki" i in. W patriotycznym porywie naczelnik państwa dekretem z 5.02.1919 r. zarządził, że nowy polski pieniądz będzie zwal się LECH, jednak sejm 3 tygodnie później (28.02.1919) ów dekret uchylili, wprowadzając ZŁOTEGO.

Projekt ustawy monetarnej był gotów już w kwietniu. Złoty miał dzielić się na 100 groszy a nowe banknoty zamówiono w zakładach

graficznych w Paryżu. Paryżanie nie wywiązali się w terminie z zamówienia, w kraju rozgorzała przewlekła dyskusja na temat różnych koncepcji reformy systemu pieniężnego a czas płynął. Odłożywszy więc na bok ustawę monetarną, postanowiono ujednolicić obieg pieniężny przez wycofanie różnorodnych walut i wprowadzenie w całym kraju jednolitej MARKI POLSKIEJ. I ten zabieg trwał kilka lat: dopiero w 1922 r. marka stała się wyłącznym środkiem płatniczym w Polsce.

Tymczasem rozpoczęła się gwałtowna inflacja i ucieczka od marki do dolara (waluty przed I wojną światową na naszych ziemiach niemal nieznaną). Ówczesny krakowski pamiętnikarz Klemens Bąkowski notował: "Wobec takiego stanu waluty i niepewności co do jej przyszłości, we wszystkich

(Dokończenie na str. V)

ADAM RYMONT

TAK BYĆ MOŻE ?
TAK BYĆ MUSI ?

Miniony rok przyniósł sporo gorzkich rozczarowań ludziom, których głosami doszła do władzy obecna koalicja. Hasło wyborcze lewicy ewoluowało od łagodniejszego "Tak być nie musi" do już bardziej stanowczego "Tak być nie może". Dziś okazuje się, że jednak i "może" i "musi" a punkt widzenia jak zwykle zależy od punktu siedzenia.

Wystarczy spojrzeć na wydarzenia ostatnich tygodni: utrzymanie podwyższonych stawek podatków od dochodów osobistych, konflikt wokół plac budżetówki, zapowiedź zmniejszenia zasiłków chorobowych i zmiany sposobu ich wypłacania, projekt innego, niekorzystnego w opinii bezpośrednio zainteresowanych waloryzowania emerytur. Nietrudno wyobrazić sobie, co by się działo gdyby ci, którzy dzisiaj rządzą, nadal znajdowali się w opozycji. Sympatyby się gromy na "brutalny atak przeciw zdobyciom świata pracy", "cyniczne próby szukania oszczędności kosztem chorych", "oburzające praktyki sięgania coraz głębiej i głębiej do kieszeni ubożających obywateli". Działacze SLD śliliby słowa otuchy i zachęty pod adresem głodujących pielęgniarek. Aktywiści PSL - urządzali pikiety urzędów państwowych. Bardzo prawdopodobne, że zmasowany, zorganizowany, mający silne oparcie polityczne protest okazałby się skuteczny. W ten sposób do-

chodzimy do paradoksalnego wniosku: z punktu widzenia elektoratu lewicy lepiej, jeśli przegrywa ona wybory.

A tak rzecznikiem prawdziwie lewicowych wartości jest... prawica i prawicowy prezydent. Motywy, którymi kieruje się Lech Wałęsa nieustannie konstruuje poczynania rządu, są zrozumiałe. W końcu batalia o drugą kadencję tuż, tuż. Prawica z kolei zawsze podkreśla, że w kwestiach ekonomicznych bliska jest jej społeczna nauka Kościółca, która głosi, iż zysk nie jest jedynym celem działalności gospodarczej człowieka, praca stanowi wartość samą w sobie a owocami wysiłku należy szczerze dzielić się z bliźnimi.

Rząd oczywiście stara się wykażać troską o przeciętnego, szarego obywatela. Ogłosił "Strategię dla Polski", w której sporo mówi się o "inwestowaniu w kapitał ludzki", "sprawiedliwym podziale wytworzonych dóbr" itp. Ale kto tak naprawdę czytał ten dokument? Kto ufa papierowym programom? Polska nie należy do krajów, gdzie najważniejszy, wzbudzający najgorętsze dyskusje jest etap tworzenia praw,

określenia celów, podejmowania decyzji a ich realizacja to tylko kwestia techniczna. Tu zawsze najłatwiej było "uchwalić uchwałę" bo każdy wiedział, że i tak wszelkie projekty zostaną bezwzględnie zweryfikowane przez życie.

Niewyraźna, ni to socjalistyczna, ni to liberalna polityka gospodarcza koalicji SLD-PSL nikogo właściwie nie zadowala. Całkowite wstrzymanie prywatyzacji zyskałoby poklask przeciwników "rozkradania dorobku robotników i inteligencji pracującej". Ale nie, prywatyzacja postępuje, tyle że opieszale, metodą "dwa szaga wперёд, adin szag nazad". Postawienie szczernej tamy przed zagranicznym kapitałem uczyniłoby obrońców "narodowego majątku, oddawanego za bezcen w ręce obcych". Ale nie, kapitał ten dopływa, tyle że jakby przez kroplówkę. Obłożenie zaporowymi cłami i opłatami importowanych towarów wprawiloby w euforie szermierzy "ochrony rodzimego rolnictwa i przemysłu przed nieuczciwą zagraniczną konkurencją". Ale nie, import nie ustał a Polacy nadal kupują niemiecką margarynę i japońskie telewizory, tyle że dużo droższe niż kiedyś.

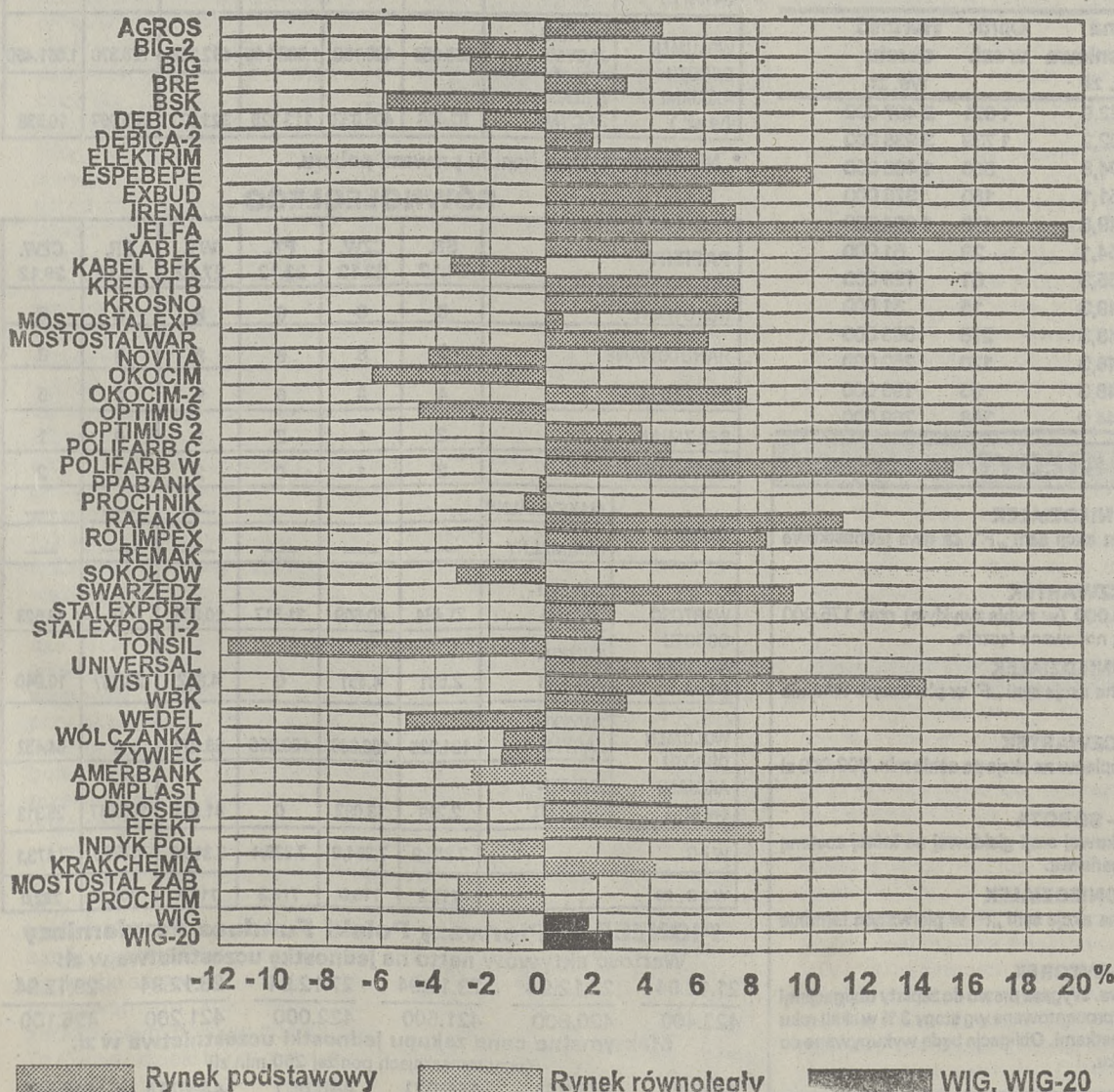
Trudno liczyć, że rozpoczęły wczoraj rok poprawi humor zwolennikom rządzącej lewicy. Od marca zgodnie ze wspomnianą nowelizacją Kodeksu Pracy przez pierwsze 35 dni choroby pracownika zasiłki będą wypłacane

z kasy firmy, obojętnie państwowej czy prywatnej.

Dotychczas obowiązek ten ciążył wyłącznie na przedsiębiorstwach państwowych. Pracownicy firm prywatnych w razie choroby od jej początku pozostawali na garnuszku ZUS. To zróżnicowanie raziło zwłaszcza w chwili przekształceń własnościowych. Przedsiębiorstwo państwowe po sprywatyzowaniu przysępuje zazwyczaj do racjonalizowania zatrudnienia. Ludzie, którym grozi zwolnienie bronią się, "idąc na chorobowe". Przeważnie długotrwale, bo przygotowujące grunt pod ewentualną rentę. Zasiłki płaci ZUS. W ten sposób koszty restrukturyzacji prywatnej gospodarki spadają w pewnym stopniu na dotowany z budżetu państwa Zakład Ubezpieczeń Społecznych. Z tego punktu widzenia zapowiadane zmiany są rozsądne. Jednocześnie jednak raczej będą mieli biznesmeni, pytający po co w takim razie płacić horrendalnie wysokie składki na ZUS? Składki te - obecnie łącznie z pochodnymi 48,5 proc. wynagrodzenia brutto pracownika - traktowane są przez pracodawców jako ich swoista polisa ubezpieczeniowa. Od marca znacznie straci ona na wartości. Można się spodziewać, że najważniejszym dokumentem wymagającym od kandydata do pracy będzie świadectwo zdrowia. Przy umowach pojawiają się tajne klauzury

(Dokończenie na str. VIII)

Zmiany kursów akcji spółek od 16.12 do 29.12



WITOLD SOKAŁA

BLIŻEJ ARYSTOKRACJI

Dzięki obowiązującym od wczoraj nowym regulacjom prawa dewizowego złotówce bliżej do arystokratycznego tytułu „waluty wymiennej”. Ale nikt nie jest w stanie powiedzieć, kiedy nastąpi jej pełna nobilitacja... Dotychczas mieliśmy tylko „wymienialność wewnętrzną”. Zdążyliśmy do niej przez pięć lat przywyknąć. Legalna sprzedaż i kupno obcych walut w kantorach, ale też zezwolenia na wywóz „walorów” za granicę, obowiązek odsprzedaży dewiz przez eksporterów...

1 stycznia zrobiliśmy krok na przód. Osoby fizyczne nie muszą już utrzymywać oddzielnych kont złotych i dewizowych — bank, posiadający uprawnienia dewizowe, zależnie od życzenia klienta wypłaci lub przeleje pieniądze z konta w złotych, dolarach, markach. Przy okazji znikają ograniczenia dotyczące kart płatniczych: do obsługi np. karty VISA wystarczy jeden rachunek.

Zarówno obcokrajowcy, jak i Polacy mogą wywieźć dewizy za granicę (do kwoty, którą odrębnie określi minister finansów; nie będzie ona niższa od minimum ustalonego przez kraje OECD na poziomie 1 tys. ECU, czyli około 3 tys. nowych złotych). Rządowi pozostawiono prawo ograniczenia uprawnień cudzoziemców w tym zakresie, jeśli uzna to za konieczne: z ustawy nie wynika jednak, czy chodzi o obniżenie dozwolonego puła-

pu, czy nawet o całkowity zakaz wywozu dewiz przez obcokrajowców.

Banki przestają prowadzić kantory jako odrębne stoiska, z różnymi od „kasowych” kursami: handel zagranicznymi środkami płatniczymi odbywa się teraz wyłącznie w kasach. Kantory prywatne uzyskały prawo zakupu dewiz w bankach — dotąd mogły je tylko sprzedawać. Jest to krok do całkowitego ujednolicenia kursów na rynku, co należy do podstawowych wymogów MFN dla uznania pełnej wymiennalności. Przy okazji zastrzeżono kryteria dla właścicieli i pracowników kantorów: merytorycznie określi prezes Narodowego Banku Polskiego, na razie wiadomo, że będzie się wymagać niekaralności za przestępstwa skarbowe, przeciw mieniu i w celu uzyskania korzyści majątkowych.

Co najważniejsze: zakup dewiz na pokrycie zagranicznych płatno-

ści jest już możliwy bez zezwolenia odnośnie wszystkich usług wymienionych w katalogu GUS.

Spśród obowiązujących dotychczas poważniejszych ograniczeń zachowano jedynie obowiązek odsprzedaży dewiz przez eksporterów. Jest to szczególnie dotkliwie dla firm (zresztą licznych), które równolegle z eksportem prowadzą import: dewizy sprzedają bankowi po cenie skupu, by potem odkupić je z marżą, czyli drożej. Na szczęście pojawiła się dla nich furka: jeśli transakcja będzie fakturowana w złotych, a partner zagraniczny otworzy w naszym kraju rachunek tzw. wolny i za jego pośrednictwem przysłać zapłatę w złotych, obie strony zaoszczędzą na marżach bankowych.

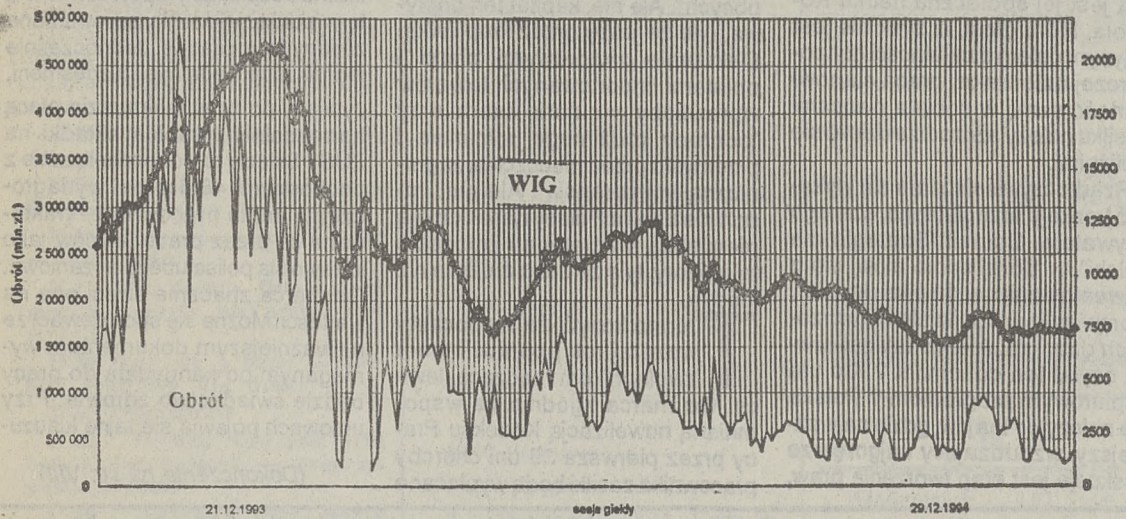
ŁYZECZKA DZIECIU

Nowe regulacje zawierają, niestety, kilka istotnych niedociągnięć legislacyjnych. Przede wszystkim rozstrzygnięcie wielu kwestii pozostawiono aktom niższego rzędu — rozporządzeniom ministra finansów i prezesa NBP, dając na to zainteresowanym czas do końca marca. Oznacza to, iż przez trzy miesiące nie unikniemy bałaganu i

(Dokończenie na str. V)

AKCJE (od 21.12.1994 do 29.12.1994)																			
Rynek podstawowy																			
Firma	Kursy akcji w tys. zł					29.12.	MAX w tys. zł	MIN. w tys. zł	P/BV	P/E	Emisja	Kapitalizacja w mld zł	Dywidenda za 1993r. w tys. zł	Dogrywki -rynek podstawowy; kupno/sprzedaż (oferta początkowa) %realizacji					
	21.12.	22.12.	23.12.	27.12.	28.12.									21.12.	22.12.	23.12.	27.12.	28.12.	29.12.
AGROS	290,0	289,0	290,0	286,0	283,0	283,0	305,0	248,0	2,18	13,3	8,58	2 428,1		s (8773) 0,0	s (1450) 100,0	s (7047) 5,7	s (8564) 0,8	bd	k (1859) 0,0
BIG	61,5	60,0	62,5	62,0	60,0	62,0	358,0	52,0	1,00	6,9	40,86	2 533,3		k (21829) 100,0	k (88986) 0,0	k (7250) 100,0	s (22946) 100,0	k (65136) 1,5	s (1981) 100,0
BIG2	74,0	74,0	67,5	72,0	70,0	72,0	92,0	70,0						bd	bd	bd	s (822) 0,0	k (777) 0,0	k (500) 100,0
BRE	351,0	340,0	339,0	339,0	339,0	370,0	552,0	235,0	2,18	12,2	12,50	4 625,0	3,80	k (7770) 100,0	k (3875) 7,7	bd	s (1946) 100,0	s (1931) 100,0	s (1353) 100,0
BSK	1150,0	1155,0	1150,0	1150,0	1130,0	1130,0	6750,0	1030,0	2,26	4,4	9,26	10 463,8		s (494) 100,0	bd	s (735) 100,0	bd	k (6171) 32,0	k (2785) 0,0
DEBICA	174,0	175,0	178,0	178,0	171,0	175,0	194,0	132,0	1,08	8,5	10,10	1 767,5		k (1212) 100,0	bd	k (2621) 100,0	bd	bd	bd
DEBICA 2	174,0	174,0	175,0	173,0	170,0	172,0	185,0	125,0						s (2580) 100,0	k (2204) 0,0	s (4000) 100,0	k (8636) 6,9	k (8589) 11,8	bd
ELEKTRIM	1040,0	1040,0	1010,0	1010,0	1000,0	1090,0	2800,0	750,0	2,48	12,7	6,69	7 292,1	12,00	k (4742) 0,4	s (2611) 100,0	k (939) 100,0	s (1548) 0,3	k (11368) 2,1	s (2799) 1,8
ESPEBEPE	189,0	193,0	198,0	203,0	197,0	199,0	340,0	139,0	1,37	9,1	1,60	318,4		bd	bd	s (7735) 100,0	k (6907) 100,0	bd	bd
EXBUD	128,0	131,0	126,0	125,0	124,0	136,0	485,0	95,0	1,09	16,2	8,00	1 088,0		bd	bd	bd	k (23558) 7,8	k (2563) 0,0	s (1383) 100,0
IRENA	236,0	243,0	250,0	240,0	240,0	240,0	625,0	162,0	1,40	16,7	2,25	540,0	12,00	k (1038) 100,0	k (52076) 0,0	s (1740) 100,0	k (49760) 0,4	k (40002) 0,0	k (19057) 4,8
JELFA	210,0	220,0	240,0	230,0	245,0	240,0	420,0	158,0	1,25	8,5	5,30	1 272,0		k (31572) 9,5	bd	s (1412) 49,5	s (2331) 10,8	bd	k (20053) 0,9
KABLEBFK	137,0	140,0	143,0	142,0	139,0	140,0	200,0	108,0	0,89	11,4	3,95	553,0		bd	bd	k (1478) 0,0	bd	s (4427) 100,0	k (4479) 0,0
KABLE	265,0	265,0	273,0	271,0	249,0	268,0	1200,0	178,0	1,68	20,1	2,00	536,0		s (1085) 100,0	bd	bd	bd	k (2779) 0,0	bd
KREDYT B	84,0	84,0	86,0	87,5	86,0	88,0	190,0	68,0	0,91	7,6	11,35	998,8		bd	bd	k (9200) 100,0	bd	bd	s (6837) 100,0
KROSN0	190,0	190,0	189,0	194,0	184,0	193,0	985,0	160,0	1,09	16,7	2,20	424,6		s (3230) 100,0	bd	bd	s (39707) 0,1	k (820) 0,0	bd
MOSTALEXP	156,0	155,0	151,0	150,0	156,0	151,0	280,0	97,0	3,12	29,3	22,50	3 397,5		s (7208) 100,0	k (6446) 5,9	k (4164) 0,0	bd	s (3917) 25,5	k (7891) 4,9
MOSTALWAR	68,5	69,5	72,0	70,5	67,5	69,0	277,0	49,5	0,98	22,3	4,50	310,5		k (2283) 100,0	s (2500) 100,0	k (9476) 100,0	bd	k (8240) 0,0	k (1271) 0,0
NOVITA	107,0	110,0	112,0	110,0	107,0	112,0	115,0	107,0	0,00	0,0	3,88	434,6		k (10066) 0,0	bd	k (1738) 40,3	bd	k (5187) 0,0	k (7322) 17,8
OKOCIM	700,0	665,0	690,0	665,0	640,0	655,0	1700,0	492,0	3,05	106,0	3,00	2 300,0		s (5719) 2,9	k (1954) 0,0	bd	bd	k (478) 0,0	k (367) 0,0
OKOCIM 2	770,0	840,0	815,0	765,0	780,0	780,0	910,0	675,0						bd	s (38) 2,6	bd	bd	s (30) 3,3	bd
OPTIMUS	248,0	255,0	255,0	253,0	245,0	247,0	605,0	223,0	1,85	13,9	4,40	1 086,8		bd	bd	bd	bd	k (527) 0,0	bd
OPTIMUS 2	240,0	252,0	255,0	250,0	250,0	255,0	660,0	215,0						bd	k (5709) 5,3	s (867) 100,0	bd	k (8669) 0,0	bd
POLIFARB C	102,0	100,0	101,0	105,0	101,0	110,0	363,0	82,0	1,89	17,2	19,13	2 104,3		bd	k (34489) 0,0	k (103388) 0,0	s (13617) 39,8	k (162621) 0,0	s (8135) 100,0
POLIFARB W	35,0	37,0	38,0	37,0	37,0	38,0	88,0	26,5	1,34	9,7	22,10	839,8		k (375985) 0,0	k (172037) 3,9	s (41253) 100,0	k (74061) 10,3	s (41145) 100,0	bd
PPABANK	476,0	500,0	477,0	488,0	475,0	477,0	495,0	292,0	1,47	11,1	0,75	357,8		bd	s (860) 100,0	bd	s (505) 100,0	bd	bd
PRÓCHNIK	255,0	263,0	275,0	275,0	265,0	269,0	1200,0	225,0	2,25	9,8	1,50	403,5	6,6	k (3994) 2,5	k (4501) 48,9	bd	bd	bd	k (487) 0,0
RAFAKO	135,0	135,0	142,0	156,0	149,0	150,0	540,0	89,5	1,25	8,8	6,00	900,0	12,5	s (7767) 100,0	bd	bd	bd	s (2762) 100,0	s (4665) 100,0
REMAK	78,0	80,0	83,5	83,0	78,0	81,0	95,0	46,0	1,37	8,0	2,00	162,0		bd	bd	bd	bd	bd	k (4500) 0,0
ROLIMPEX	237,0	241,0	246,0	256,0	240,0	248,0	316,0	164,0	0,87	10,3	3,99	989,5		k (2993) 100,0	k (7702) 0,0	bd	bd	bd	s (5924) 100,0
SOKOŁÓW	20,5	20,0	20,1	20,9	20,2	21,0	84,5	17,0	0,90	21,5	17,50	367,5		s (5159) 100,0	k (82052) 0,6	bd	s (9150) 100,0	k (13925) 15,8	s (36343) 100,0
STALEXP0RT	232,0	234,0	240,0	240,0	230,0	235,0	280,0	171,0	0,98	5,9	8,83	2 075,1		k (4808) 100,0	k (3843) 14,1	s (758) 100,0	s (8277) 12,1	bd	k (5312) 100,0
STALEXP0RT2	245,0	240,0	250,0	254,0	236,0	245,0	335,0	200,0						bd	bd	k (509) 0,0	s (785) 100,0	bd	bd
SWARZĘDZ	200,0	197,0	205,0	201,0	197,0	200,0	660,0	131,0	1,09	17,8	3,50	700,0		k (21350) 100,0	bd	s (3258) 100,0	bd	bd	bd
TONSIL	182,0	189,0	188,0	188,0	185,0	188,0	830,0	138,0	2,50	12,1	1,50	282,0		k (2355) 0,0	bd	bd	bd	bd	bd
UNIVERSAL	109,0	111,0	115,0	115,0	110,0	115,0	670,0	72,5	1,50	15,9	22,50	2 587,5		s (20000) 100,0	k (20406) 100,0	s (36748) 100,0	k (3271) 100,0	s (16498) 100,0	k (9143) 100,0
VISTULA	120,0	119,0	122,0	125,0	121,0	121,0	750,0	103,0	1,65	7,8	5,00	605,0		k (8626) 85,9	bd	bd	s (1842) 100,0	k (41379) 0,0	k (38750) 2,6
WBK	66,0	68,0	67,0	66,0	62,5	67,0	248,0	49,0	2,44	6,4	57,60	3 859,2	1,60	k (14814) 100,0	k (26920) 100,0	bd	k (2667) 100,0	k (8527) 0,0	s (13346) 100,0
WEDEL	1690,0	1550,0	1585,0	1550,0	1550,0	1580,0	3300,0	1205,0	3,98	16,0	4,99	7 884,2	12,00	bd	k (267) 100,0	bd	k (328) 100,0	s (653) 100,0	bd
WÓLCZANKA	255,0	263,0	274,0	277,0	269,0	270,0	1170,0	220,0	2,24	11,8	1,50	405,0	5,30	k (3681) 0,0	k (8279) 0,0	bd	s (4910) 50,9	bd	bd
ŻYWIEC	1610,0	1650,0	1610,0	1615	1550,0	1605,0	3825,0	1505,0	2,48	23,2	3,00	4 815,0	15,00	bd	bd	bd	bd	bd	bd

Rynek równoległy																			
Firma	21.12.	22.12.	23.12.	27.12.	28.12.	29.12.	MAX	MIN	P/BV	P/E	Emisja	Kapitalizacja	Dywidenda	Dogrywki -rynek równoległy; kupno/sprzedaż (oferta początkowa) %realizacji					
							w tys. zł	w tys. zł			mln szt.	w mld zł	za 1993r.	w tys. zł	21.12.	22.12.	23.12.	27.12.	28.12.
AMERBANK	188,0	194,0	194,0	195,0	182,0	185,0	550,0	134,0	1,14	7,8	2,70	499,5	bd	k (969) 100,0	s (2091) 100,0	bd	bd	k (3079) 0,0	
DOMPLAST	172,0	170,0	177,0	179,0	168,0	175,0	500,0	133,0	2,54	9,9	3,00	525,0	k (2367) 100,0	k (5291) 100,0	s (1263) 100,0	s (1913) 0,0	s (3000) 100,0	bd	
DROSED	201,0	210,0	214,0	219,0	210,0	208,0	350,0	147,0	1,42	6,6	1,54	320,3	k (4859) 0,0	k (795) 100,0	bd	s (3998) 0,0	k (2494) 100,0	s (4942) 100,0	
EFEKT	152,0	155,0	163,0	165,0	156,0	157,0	1280,0	107,0	1,24	10,8	1,13	177,4	bd	bd	bd	s (8477) 0,0	s (1050) 100,0	bd	
INDYKPOL	131,0	131,0	131,0	134,0	129,0	132,0	171,0	117,0	1,77	15,3	3,12	411,8	s (3134) 100,0	s (3188) 100,0	s (2821) 100,0	bd	s (1740) 100,0	bd	
KRAKCHEMIA	50,0	51,0	52,0	52,0	50,0	50,0	156,0	35,5	0,96	10,4	2,97	148,5	s (25238) 100,0	k (13102) 100,0	s (11445) 100,0	s (6551) 1,5	s (5119) 100,0	bd	
MOSTALZAB	47,0	49,0	50,5	49,5	48,5	50,0	97,0	36,0	3,03	9,3	10,50	525,0	bd	s (22570) 100,0	s (4207) 100,0	bd	k (1005) 0,0	k (2413) 100,0	
PROCHEM	405,0	415,0	425,0	420,0	415,0	407,0	825,0	381,0	1,65	11,5	1,00	407,0	bd	k (8352) 0,0	bd	bd	k (3850) 0,0	bd	



Maks — maksymalny kurs,
Min — minimalny kurs, P/BV
— wartość rynkowa spółki do wartości księgowej, P/E — „cena zysku” wartość rynkowa do zysku netto (nie wyznacza się, gdy firma ma straty), Emisja — ilość wyemitowanych akcji w mln zł, Kapitalizacja — ilość wyemitowanych akcji pomnożona przez ich aktualną cenę, Dywidenda — wysokość wypłaconej dywidendy za 1993 r., k — dogrywka kupna, s — dogrywka sprzedaży, bd — bez dogrywki, oferta początkowa — liczba akcji oferowanych do zakupu (sprzedaży) przez maklera, % realizacji — jaka część oferty początkowej kupiono lub sprzedano.

OBLIGACJE (od 21.12.94 do 29.12.94)														
Nazwa	Data wykupu	Kursy obligacji w %					29.12.	Zmiana kursu w pkt.%	Kurs MAX w %	Kurs MIN w %	Odsetki w tys. zł	Cena rozliczeniowa w tys. zł	Obrót w szt.	Wartość obrotu w tys. zł
		21.12.	22.12.	23.12.	27.12.	28.12.								
IRPP 6/95	02.06.95	101,2	101,3	101,0	98,0	101,0	100,9	-0,1	104,2	98,0	213,9	1 222,9	1 021	2 497 000
IRPP 9/95	02.03.95	101,1	101,0	101,3	100,9	100,9	100,9	0,0	102,2	102,1	123,2	1 132,2	1 739	3 938 000
PPJ 8	02.03.95	101,0	101,0	101,0	100,9	100,9	100,8	-0,1	104,2	99,8	286,8	1 294,8	566	1 466 000
PPT 1	04.08.95	100,0	100,5	101,0	100,5	100,4	100,5	0,1	100,9	99,5	46,1	1 051,1	180	378 000
PPT 2	03.11.95	100,5	100,3	100,6	100,5	100,5	100,3	-0,2	100,9	99,3	46,8	1 049,8	478	1 004 000
PPT 3	04.02.96	100,5	100,3	100,7	100,1	100,5	100,8	0,3	100,5	99,1	46,1	1 054,1	29	61 000
PPT 4	05.05.96	100,0	100,4	100,7	100,4	100,0	101,0	1,0	101,0	98,1	45,3	1 055,3	61	129 000
PPT 5	05.08.96	100,3	100,4	100,4	100,3	100,2	100,4	0,2	101,0	99,2	45,3	1 049,3	15	31 000
PPT 6	05.11.94	100,3	100,3	100,4	100,4	100,3	100,3	0,0	100,8	99,1	45,3	1 048,3	278	583 000
PPT 7	05.02.97	100,3	100,3	100,4	100,4	100,6	100,3	-0,3	100,9	99,2	45,3	1 048,3	120	252 000
PPT 8	05.05.97	100,2	100,3	101,0	100,9	100,5	100,3	-0,2	101,0	99,1	45,3	1 048,3	93	195 000
TZO 8/97	09.08.97	100,5	100,3	100,4	100,3	100,2	100,3	0,1	100,5	99,1	41,9	1 044,9	368	769 000

AKCJAMI (w mln zł)	ZNIŻKOWYMI	55.926	115.188	58.100	104.852	203.572	5.058
WOLUMEN OBROTU AKCJAMI (w szt.)	ZWYŻKOWYMI	955.058	400.758	1.538.105	492.338	128.370	1.651.460
	ZNIŻKOWYMI	97.468	406.033	113.328	323.377	805.997	10.538

• Nie uwzględniono handlu prawami poboru.

RÓWNOLEGŁEGO

PAPIERY	ŚR. 21.12	CZW. 22.12	PT. 23.12	WT. 27.12	ŚR. 28.12	CZW. 29.12
NOTOWANE	8	8	8	8	8	8
HANDLOWANE	8	8	8	8	8	8
ZWYŻKUJĄCE	4	6	6	5	0	5

Narkotyk siódmej kawy

Dla "Dziennika Finansowego" z Warszawy

Na ostatniej sesji w starym roku inwestorzy zastanawiali się, co ich czeka w 1995 r. Nie składano sobie jednak życzeń nadmiernej pomyślności inwestycyjnej, tylko jakichkolwiek decyzji. Większość graczy w obawie przed podatkami giełdowym obowiązującym od 2 stycznia nie planuje aktywnie uczestniczyć na rynku kapitałowym. „Przynajmniej na razie” — zastrzegali się zgromadzeni w ubiegły czwartek na parkiecie i parterze Centrum Bankowo-Finansowego. Niewielu przysłuchujących wierzyło w te słowa. Gra na giełdzie jest jak narkotyk czy siódma kawa wypijana w ciągu doby. Nie można z tego zrezygnować z dnia na dzień.

„Wszystko zależy teraz od tego, co wydarzy się w tym pierwszym miesiącu na giełdzie. To będzie decydujące. Chciałbym, aby sprawdziły się słowa zagranicznych doradców inwestycyjnych. Niektórzy z nich uważają, że rok 1995 mógłby być powtórzeniem tego, co działo się w 1993 r.” — rozmarzył się jeden z zapytanych o ocenę ubiegłorocznej sytuacji na GPW. W opinii kilku światowych banków inwestycyjnych oraz domów brokerskich Polska może być w tym roku nawet bardziej atrakcyjnym rynkiem niż dotychczasowi nasi konkurenci we Wschodniej Azji czy Ameryce Południowej.

Większość jednak nie przelicza przyszłych krociowych zarobków. Zaspokoiłaby ich już zapowiedź np. zniesienia podatku giełdowego. Na to jednak nie ma co liczyć! Promykiem nadziei byłoby również powodzenie oferty Banku Przemysłowo-Handlowego.

Być może daloby to początek odbicia. Póki do tego nie dojdzie, inwestorom muszą starczyć przedświąteczne życzenia prezesa Rozłuckiego: „Skoro przetrwaliśmy tak paskonujący rok jak 1994, to następne na pewno też przejdziemy pomyślnie”. Prezes skończył swoją wypowiedź apelem o „niezależny i niezależny” inwestorów. Życzył też, aby okres świąteczny pozwolił graczom na przemyślenie swoich decyzji, większą refleksję i patrzenie na giełdę z większym optymizmem, ale również — dystansem. Proponował, aby zyski czy straty oceniać nie w perspektywie jednej — dwóch sesji, ale kilku czy kilkunastu miesięcy. „Patrzmy na giełdę z dłuższą perspektywą.”

Na podstawie wyników z ostatnich dni grudnia szef giełdy usiłował wysnuć jakieś budujące dla graczy wnioski. Pokusił się nawet o stwierdzenie, że ruch cen w granicach plus — minus 5 proc. do jakiego dochodziło na kilku sesjach, można uznać za objaw pewnego trendu — uspokojenia rynku i wyważonych decyzji inwestorów. „To miło dla nas brzmi — komentował jeden z graczy, ale obawiam się, że dużo nam jeszcze brakuje do uspokojenia sytuacji. Z kolei Piotr Szeliga, składający życzenia noworoczne w imieniu zarządu giełdy mówił maklerom i inwestorom o zdrowiu i szczęściu w 1995 r. Spytany, dlaczego nie wspominał o pomyślnych decyzjach inwestycyjnych w Nowym Roku, z uśmiechem odpowiedział, „zdrowie najważniejsze”.

Dla inwestorów ubiegły czwartek był ostatnią możliwością wymiany

poglądów w 1994 r. Dla pracowników giełdy i biur maklerskich najintensywniejszy czas zaczął się w piątek. Prawdopodobnie na pracy spędził również sylwestra. Z powodu denominacji zarząd giełdy odwołał ostatnią piątkową sesję w 1994 r. Dalo to możliwość przeprowadzenia tej skomplikowanej operacji dokładnie, bez dodatkowego zdenerwowania, że nie zdąży się przed pierwszym notowaniem w Nowym Roku. Od 2 stycznia ceny akcji podawane już będą w nowych złotych. Do łask powrócą grosze.

Ostatnia sesja w starym roku przyniosła rozczarowanie tylko akcjonariuszom trzech spółek — Jelfy z rynku podstawowego i dwóch firm z rynku równoległego — Drosedu i Prochemu. „Mogłoby tak być przez cały rok” — słyszało się komentarze nielicznych inwestorów. Akcje pięciu spółek zdrożały nawet powyżej 5 proc. Jak na ostatnie notowanie imponujące były też obroty — blisko 400 mld zł — „zrobione” przez stosunkowo niewiele zleceń — prawie 32,1 tys. na obu rynkach.

Sesja zgromadziła niewielu obserwatorów. Spośród nich rozstało się z giełdą przed świętami Bożego Narodzenia. Zmęczeni, rozczarowani i rozgoryczeni zmaganiami na parkiecie zostawiali się z nim bez żalu. Została jednak garstka zapaleńców gotowych do końca „pilnować interesu”. Dla nich rok skończy się dopiero po szczegółowym podsumowaniu zysków i strat, a te mogły mieć przecież do ostatniego notowania. Jaki będzie początek Nowego Roku na giełdzie? To pytanie już dziś znajdzie odpowiedź.

ANNA MIS

PO CO NAM GIEŁDA?

To pytanie do początku ubiegłorocznej wiosny mogłoby zostać uznane za prowokację. Wiadomo, giełda służyła do błyskawicznego zarabiania pieniędzy. Zbędna była wiedza a nawet szczęście. Wystarczyło wykazać odrobinę przytomności umysłu i w odpowiednim czasie wsiąść do giełdowego pociągu. A ten rozpedzał się coraz bardziej i bardziej. Z dnia na dzień rodziły się miliardy fortun. Powstał zupełnie nowy zawód — gracz giełdowy. Człowieka, który cały swój czas i uwagę poświęcał wydarzeniom na parkiecie. W okresie sprzedaży akcji Banku Śląskiego pisaliśmy, że inwestowanie w papiery wartościowe stało się narodową pasją Polaków. Oszałamiający debiut BSK i towarzyszące mu okoliczności zainteresowały polityków. Popsuło to nieco atmosferę wokół GPW, ale giełdowy ekspres gnał na łeb na szyję.

W końcu stało się jasne, że kolejnie jest tylko kwestia czasu. Mimo to wielu pasażerów jechało dalej przeświadczonych, że w razie czego zawsze zdąży wsiąść. Nie zdążyli. Nadeszły czarne dni marca. Najpierw było niedowierzanie. Nawet najętsi eksperci twierdzili, że to tylko chwilowe załamanie i wkrótce powróci hossa. Prorokowano wzrost WIG-u do 30 tysięcy punktów. Szok przyszedł z opóźnieniem. Potem rozpoczęły się poszukiwania winowajcy. Do stało się Pionierowi, że kupował za mało oraz skarbowi państwa, że sprzedawał za dużo.

Od tamtych wydarzeń minęło wiele miesięcy. Obecna sytuacja na parkiecie GPW optymiści nazywają stabilizacją, pesymiści marazmem. Wraca też postawione w tytule pytanie. W normalnych warunkach giełda spełnia funkcję barometru ogólnej koniunktury, wyznacza pozycję poszczególnych branż i przedsiębiorstw. W Polsce jest jak zwykle inaczej. Wszelkie dane wskazują, że sytuacja gospodarcza kraju poprawia się. Pomyślnie informację makroekonomiczną w żaden sposób nie znajdują jednak odzwierciedlenia na giełdzie. Podobnie jak wyniki finansowe spółek. Rynek pozostaje nieczuły nawet na najbardziej rewelacyjne informacje. Wahania kursów obejmują wszystkie notowane firmy, co najwyżej obserwujemy jedno-dwusesyne opóźnienie w ruchu w górę lub w dół. Przeszła działać magia splitu. Ci, którzy uwierzyli w opartą o rzetelną znajomość praw ekonomicznych analizę fundamentalną, smutnie przegrywają. Dominuje analiza techniczna, uzasadniona tak naprawdę tam, gdzie może korzystać z wystarczająco obfitego materiału statystycznego, wynikającego z długiej historii miejscowych giełd papierów wartościowych i dużej liczby notowanych spółek. U nas owe spekulacje wokół fał Eliotta, wstęg Bollingera, formacji odwróconej głowy i ramion, linii oporu itp. rażą sztucznością. Bywają trafne głównie dlatego, że większość wyznawców analizy technicznej posługuje się identycznymi

jej narzędziami więc jeśli wszystkim jednocześnie wychodzi, że „musi wzrosnąć”, no to rzeczywiście rośnie. Jeśli ogół sądzi, że spadnie — niechybnie spada. Typowa samosprawdzająca się przepowiednia. Trzeba po prostu umieć przewidywać, co uczynią inni uczestnicy gry. Analiza techniczna w polskim wydaniu bywa niekiedy nazywana analizą psychologiczną a przez złośliwych — psychiatryczną.

Wielokrotnie zwracaliśmy uwagę, że handel papierami wartościowymi jest dziś zabawą dla dużych, dobrze zorientowanych i raczej bogatych chłopców. Przeciętny śmiertelnik, niezainteresowany ryzykową spekulacją z sesji na sesję, kupuje akcje, licząc że w dłuższym czasie przyniosą mu zysk wyższy niż lokata bankowa. Nic z tego. Ostatnio takie inwestycje nie rekompensują nawet inflacji. Teoretycznie jest jeszcze dywidenda. Mało kto jednak ją płaci a jeżeli nawet to w żenującej wysokości. W ankiecie „Rzeczpospolitej” Mostostal Export SA przewiduje wydanie na dywidendę nieco ponad połowy zysku netto z 1994 r. Niby dużo, ale w praktyce oznacza to wypłatę na jedną akcję...3 tysięcy zł (po denominacji: 30 groszy). Dywidenda zapowiadana przez Remak SA wyniesie aż 1,5 tys. zł na akcję. Przypomnijmy, że kwoty te podlegają normalnemu opodatkowaniu...

Po co nam giełda? Pytanie pozostaje otwarte. Być może 1995 rok przyniesie jednoznaczna odpowiedź.

ADAM RYMONT

ZUPEŁNIE INNE MIEJSCE...

Komentuje PAWEŁ ORKISZ z Domu Maklerskiego „Penetrator”

Cały nasz rynek kapitałowy znajduje się dziś, u progu piątego roku polskich reform, w zupełnie innym miejscu, niż 12 miesięcy temu. Okres ten warszawska giełda zaliczy zapewne do najbardziej udanych, lecz dla akcjonariuszy spółek notowanych na GPW był to prawdopodobnie najgorszy rok w jej krótkiej historii.

Skąd takie rozróżnienie? To, co było dobre dla uczestników obrotu giełdowego w 1993 r., czyli 7-krotny wzrost zysku portfela rynkowego (liczony w USD), wcale nie przyczyniło się do spokojnego rozwoju i stabilizacji giełdy jako instytucji. Nic nie rośnie w nieskończoność, niemożliwa jest nieustająca koniunktura. Szaleńczy wzrost kursów w styczniu 1994 r. musiał wywołać nieuchronne załamanie rynku. Zapobiec temu mogła tylko bardziej rozsądna i elastyczna polityka zwiększania podaży na GPW, ale zarówno stencja KPW i GPW, jak i MPW oraz MF zaspali i przegrali ogromną szansę zdobycia kapitału potrzebnego do rozwoju wielu kolejnych prywatyzowanych przedsiębiorstw. Rozczarowanie do rynku kapitałowego prawie 800 tysięcy drobnych ciulaczy to w tym aspekcie jedynie efekt uboczny, choć dla nas właśnie najważniejszy. Również najstarsi bywalcy parkietu i najwięksi inwestorzy instytucjonalni, nie wyluczając jedynego do niedawna funduszu powierniczego Pioneer, ponieśli bolesne straty i stracili sporo zdrowia. Świadomość, że taki jest rozwój wydarzeń na większości *emerging markets* nie zastąpi nam jednak satysfakcji z udanych inwestycji.

Liczba spółek notowanych na GPW wzrosła w 1994 r. o 100%, z 22 do 44. WIG, który na ostatniej sesji ubiegłorocznej wyniósł 12 439 pkt, dziś jest na poziomie 7 473 pkt, co oznacza spadek o 39,9%. Tyle też wynoszą średnio ostatnie straty finansowe prawie każdego z inwestujących na giełdzie w ciągu roku. Biorąc pod uwagę wcześniejsze zyski, nie jest źle. Gorzej, iż większość niedoświadczonych inwestorów „powychodziła w akcje” przy znacznie wyższym poziomie WIG na początku roku; ich straty są bolesniejsze, a rozczarowanie przekłada się na powszechną niechęć do giełdy.

Patrząc szerzej, oceniając funkcjonowanie rynku jako całości, należy dostrzec jednak jego dojrzałość i instytucjonalny rozwój. Większość specjalistów zachodnich podkreśla sprawność całego sektora prywatnego, który jest kołem zamachowym polskiej gospodarki. To również dzięki takim instytucjom jak giełdy, biura maklerskie, firmy doradcze, agencje konsultingowe,

firmy audytorskie i marketingowe itp. niepostrzeżenie dla wielu z nas zniechęciliśmy się w samym środku gospodarki rynkowej, nauczyliśmy się z nią żyć i przyswoiliśmy sobie jej podstawowe prawa.

Nowy Rok 1995 przyniesie Polakom dalszy żywiołowy rozwój rynku kapitałowego, na którym pojawiają się świadectwa udziałowe programu NFI, później akcje 444 przedsiębiorstw biorących w nim udział. Wzrośnie bardzo podaż (zagrożenie), ale zwiększony ruch w interesie może wpłynąć również na znaczne ożywienie giełdy (nadzieja).

Za rok więc pewnie znowu napiszę: „Jesteśmy dziś w zupełnie innym miejscu niż rok temu”. Ale stamtąd do „świata” będzie już tuż, tuż.

BANKI

Z 3 do 7 wzrosła liczba banków notowanych na GPW, a w najbliższym czasie dojdą jeszcze przynajmniej BWR i BPH, obydwie z Krakowa. Z tej grupy zdecydowanie najmniejszą stratę ponieśli akcjonariusze BRE, bowiem umowa o współpracy z Commerzbankiem i zobowiązanie Niemców do skupienia 1 mln akcji z giełdy przez długie tygodnie podtrzymywały kurs BRE przy spadającym WIG. Najgorzej się czują zapewne akcjonariusze wysoko debiutujących Amerbanku i Kredyt Banku, którzy od lipca do grudnia „stracili” ponad 50% kapitału.

„Stracili” — bowiem proszę pamiętać, że dopóki mamy w portfelu akcje, to możemy się nie zgodzić z aktualną ceną giełdową i poczekać że sprzedaż na lepsze czasy. Jak obliczać straty akcjonariuszy BSK? Gdyby policzyć od kursu debiutu (a znam takich, którzy kupowali w styczniu), wyjdzie ponad 6-krotna strata. Ale osoby kupujące te akcje w pamiętnych kolejkach wcale na nich nie straciły. Zarobiły 2-3 krotnie. Może więc nie warto aż tak bardzo narzekać na tę giełdę? Ślaski bardzo umiejętnie żongluje ogłoszonymi wynikami finansowymi i np. w listopadzie tego roku wykazał stratę prawie 170 mld zł. Trzeba wiedzieć, kiedy wartość firmy zaniżyć, a kiedy przecenić, tak aby tanio kupić i drogo sprzedać. Cenna to i rzadka na naszej giełdzie umiejętność, ale kto w końcu powinien ją posiadać,

jak nie bankowcy? PPABank nie dopuścił do obrotu giełdowego akcji sprzedawanych w ostatniej ofercie publicznej i może nawet niektórzy ich posiadacze będą mu za to wdzięczni. Poznaniacy z WBK przecierają drogę nowym rozwiązaniom dywidendowym, co nie służy ich kursowi i nie unikają trudnych negocjacji z kredytobiorcami, po których echo odbija się na całym giełdowym świecie: Tonsil i Norblin. Ale WBK wychodzi z tego bez szwanku.

PIWO

Jedną z giełdowych strategii dla maluczkich, prostych, a skutecznych mówi: „inwestuj w firmy najpopularniejsze, w towary szeroko znane i kojarzone z dobrą jakością”. Tym wymaganiom najlepiej odpowiada na naszej giełdzie Żywiec. Ileż to zasiałem w lokalu, by przy piwie omówić jakiś problem, albo kontrakt, prawie zawsze jest to Żywiec. Być może pod budką sprzedaje się lepiej jakaś lokalna marka, ale w towarzystwie liczy się głównie tradycja. Akcjonariusze Żywca stracili w ub. roku prawie 20%, ale głównie z powodu nowej emisji, sprzedawanej po 1 200 tys.; dostali zresztą do niej prawa poboru. Już wkrótce można się spodziewać dalszego wzrostu kursu Żywca. Bardzo lubię Okocim, lecz ten drugi w Małopolsce browar nie ma odpowiedniej sieci dystrybucji. Najwyższe na giełdzie P/E może zostać już w grudniu znacznie poprawione, chyba że w Brzesku wydadzą dużo na choinkowe zakupy i znowu w IV kwartale zanotują straty.

SZKŁO

Na przykładzie Ireny widać najlepiej jak nowe emisje dotują dotychczasowe kursy. Irena, niejako pod prasę reszcie papierów, drożała aż do poziomu 625 tys. za akcję i wtedy pojawiły się pogłoski o nowej emisji w cenie 190 tys. Kurs spadł aż do 162 tys., co jest pewną przesadą, więc ostatnio Irena znowu rośnie. Jest to jedna z najnowocześniejszych zarządzanych firm spośród naszych, szeroko znanych w świecie, hut szkła. Znaczące odpisy podatkowe, pieniądze z nowej emisji, plany wypuszczenia ADR-ów — wszystko to każe z optymizmem

spoglądać na jej dalsze notowania. Krosno razem z Ireną zainwestowało w kopalnię piasku i trochę zbyt późno zdecydowało się na nową emisję akcji. Stąd późniejsze nerwowe ruchy z ceną emisyjną. Teraz już jednak chyba będzie lepiej. Kiedy jednak przypomnę sobie, że kupowałem ten papier po 900 tys. (jak później z niego uciekałem!), to mnie zimny pot oblewa.

HANDEL

W tej branży nie da się zginać, również na giełdzie. Są tu dwa tuzy. Universal, z kopcuszką jeszcze przed półtora rokiem, niewielkiej firmy z niewielkimi obrotami i zyskami, przekształcił się w kolosa zdolnego samotnie podtrzymać lub przewrócić koniunkturę giełdową. Ma teraz reprezentacyjny budynek w Warszawie, sporo udziałów w PolSacie, Norblinie, wielu innych spółkach i dużo pieniędzy z kolejnych emisji. Czego więcej trzeba? Biorąc dodatkowo pod uwagę powiązania z BIG-em, powstał ośrodek, który zdolny będzie wpływać na decyzje polityczno-gospodarcze w kraju. Dziś jeszcze nazwiska pp. Przywieczerskiego, Napiórkowskiego i innych niewiele znaczą. A jutro? Niewiele słabsze wydaje się być imperium Elektrimu, który rozwija szeroką sieć zależnych spółek w branży nie tylko elektrotechnicznej, lecz główne zyski czerpie z udanych decyzji inwestycyjnych na pierwotnym rynku kapitałowym. Nie wolno również zapomnieć o Mostostalu Export, który buduje holding orientowany na rynki zachodnioeuropejskie, głównie niemiecki. Uznanie należy się jego głównym akcjonariuszom za konsekwentne podtrzymywanie kursu w dniach bessy. Jest to jedyny papier, którego wartość w tym smutnym roku wzrosła o 11,9%.

Wobec tamtych olbrzymów wcale nie mniejsza uwaga należy się firmom krakowskim — KrakChemii i Efektowi. Notowane na rynku równoległym i znacznie mniejsze, rozwijają jednak bardzo ciekawie swoje handlowe imperia, KrakChemia inwestuje w supermarket z prawdziwego zdarzenia, a Efektowi marzą się nawet wpływy, panie, w polityce, skoro sięgnął odważnie po TV Wisła (wkrótce rusza). Efekt ma

wyrażnie sporo energii i ciekawych pomysłów (Małopolska Giełda Towarowa), co mu na razie popłaca. Jeśli Efekt nie zagubi się w mnogości, a KrakChemia udźwignie ciężar inwestycji, za kilka lat możemy mieć dwóch potężnych partnerów w Krakowie.

Z dwóch do niedawna państwowych central handlowych: Agrosu i Rolimpexu, ta pierwsza firma lepszymi wynikami finansowymi zasługuje na większe zaufanie, co na razie potwierdzają giełdowe notowania i zainteresowanie Agrosem funduszu Quantum związanego ze słynnym G. Sorosem. Dołączę tu Swarzędz, który po roku kosztuje jednak więcej niż Krosno i Tonsil. Oto, co znaczy marka!

BUDOWNICTWO

Espebepe na odmianę związaną z Kurią (umowami wykonawczymi) i Amerykanami z P-AEF (główny udziałowiec) wystartowało w październiku doskonale, bo ponad 134% przebieciem, potem jednak — jak było do przewidzenia na przypadku DomPlastu — znacznie obniżyło loty i zanotowało stratę; przez trzy miesiące ponad 40%, czyli „w normie”. Kiedy Exbud zacznie budować autostrady? Na razie wykonuje ruchy pozorne, publikując wciąż, mimo pewnej poprawy, zyski niezadowalające. Czy ostatni maksymalny wzrost jest oznaką zmiany? Wątpię. Mostostal warszawski tym jest lepszy od zabrzańskigo, że dostał ogromny kontrakt we Frankfurcie, ma pieniądze z ostatniej emisji i nie musi bulić odszkodowania za zawalenie masztu w Gąbinie. Ale w Zabrze powstaje holding, o którym przy okazji jeszcze napiszę.

CHEMIA

Podrożały lekarstwa, więc zyski Jelfy i kutnowskiej Polfy wzrosną, co już odbiło się na kursach i jeszcze się odbije, DomPlast i Polifarb Wrocław to kolejne dowody na to, że nowe emisje przynoszą korzyści głównie pracownikom i zarządom spółek, kupujących swoje akcje po preferencyjnych cenach. Cała reszta inwestorów w 1994 została nabita w butelkę. Można będzie odrobić straty?

Pewnie! Tylko kiedy? W tych warunkach 36% straty Polifarbu cieszyńskiego, który po drodze jeszcze ułokował kolejną emisję, to spory sukces. O Novicie — beniaminku jeszcze trudno cokolwiek powiedzieć. Weszła na parkiet (wykładziny!) w bessie, więc i stratę notuje niewielką. Dębica może być hitem, jeśli dobrze rozegra partię z Goodyear'em.

SPOZYWCZE

Dla Wedla, łapiącego wszystko, co było do złapania, był to ostatni rok bez podatków. Wreszcie dostanie coś skarb państwa, a ja się pytam, czy my wszyscy (podatnicy) nie zyskalibyśmy więcej, gdyby te zakłady przekazał jednak poprzednim właścicielom wraz z nazwą i obowiązkiem płacenia podatku? Na przykładzie Sokółowa raz jeszcze napiszę o bzdurnej modzie na splity akcji, po których akcje są tanie jak zapalki i gdyby były materialne, można by nimi palić w piecu. Górnolotnie tu i tam się podkreśla, że nie jest to „podział”, tylko „wymiana”, ale mniejsza o słowa. Czy chodzi o możliwe duże rozproszenie akcjonariatu, by na WZA swobodnie kreować własną politykę?

MASZYNY

Rafako inwestuje w Rosji i w Chinach, co może stanowić siłę napędową każdej spółki, jednak w dalekiej perspektywie. Obecnie nowa emisja serii G i wiele zagadek na najbliższą przyszłość (wzrost przed dniem ustalenia pp, po czym spadek?). Remak pod opieką Elektrimu odrobi pewnie szybko straty wobec emisji pierwotnej. Tym bardziej BFK, dysponujące nowymi technologiami i certyfikatami jakości. Fabryka z Czechowic (Kable) stosuje zasadę „jak najmniej o nas”. Nie wróć jej sukcesu.

ELEKTRONIKA

Optimus wydaje się być jednym z bardziej stabilnych papierów na GPW i choć jeszcze zapewne przez dłuższy czas nie będzie tu spektakularnych wzrostów, to wiele świadczy o dobrych perspektywach rozwojowych spółki. Papier dla długodystansowców. A Tonsil powinien wyświecić swoich akcjonariuszy obdarzyć nervosem pod choinkę, za te wszystkie rozterki związane z długami i zagrożeniem bankructwem. Mogło się zdarzyć, że to właśnie ta spółka byłaby pierwszą na polskim rynku, która zbankrutuje, czyli pieniądze w nią zainwestowane przepadną. Zycze Państwu, byście dzięki mądrym decyzjom, uniknęli tego niebezpieczeństwa w roku 1995 i pomnożyli swoje pieniądze, co wydaje mi się o wiele realniejsze niż rok temu.

STYCZEŃ

3 - Zaczynamy nowy rok giełdowy. W Warszawie notowane są 24 spółki. WIG wynosi 13044.

6 - Minister finansów, Marek Borowski, postuluje wprowadzenie opłaty skarbowej od transakcji giełdowych. Uzasadnieniem dla takiej opłaty ma być, zdaniem niektórych, "uzyskiwanie wysokich i nieopodatkowanych zysków ze spekulacji giełdowych". Minister pracy Leszek Miller sugeruje, że pieniądze z podatku giełdowego powinny trafić do jego resortu. Mówi się o opłacie 0,5 proc. od wartości zarówno kupna, jak i sprzedaży akcji. - WIG 13233,9, obroty 2,5 bln zł, średni c/z 33

11 - W gazetach zapewnienia, że krachu nie będzie.

13 - Porozumienie holenderskiego banku ING i skarbu państwa w sprawie utrzymywania przez następne 3 lata swoich pakietów akcji Banku Śląskiego (min. po 25,92 proc. akcji). Wcześniej ING został inwestorem strategicznym BSK. Razem ze skarbem państwa Holendrzy są największym akcjonariuszem "Śląskiego". Liczbę pozostałych ocenia się na 800 tys. - W prasie informacje o coraz dłuższych kolejkach do biur maklerskich, które nie mogą sobie poradzić z rosnącą liczbą graczy.

24 - Gazety donoszą o masowym zakupie jednostek uczestnictwa Funduszu "Pioneer".

25 - Dziwny debiut Banku Śląskiego: kurs (6,750 mln zł) przebiega 13,5 razy cenę emisyjną, ale w obrocie jest tylko 0,35 proc emisji. Biuro Maklerskie BSK blokuje potwierdzenie świadectw depozytowych co uniemożliwia większości akcjonariuszy ewentualną sprzedaż akcji. Prasa ujawnia, że w jeden dzień kadra BSK zarabia po 15 ml zł. Premiera "Śląskiego" wywołuje eksplozję optymizmu i redukcje kupna. Za "Śląskim" pójdzie w górę cała giełda - słychać w kolejkach przed biurami maklerskimi.

27 - Obroty osiągają rekordową wartość 4,9 bln zł przy 121,5 tys. złożonych zleceń. WIG na poziomie 18218. - Wyznaczenie terminu rozprawy KPW - BSK. Komisja oskarża Biuro Maklerskie Banku o manipulację przy potwierdzaniu świadectw depozytowych.

31 - W prasie pojawiają się głosy, że giełda to "bańka mydlana", a szybki wzrost kursów doprowadzi do równie nagłego załamania. Giełda reaguje spadkiem z wieloma ofertami i redukcjami sprzedaży.

LUTY

1 - Minister finansów Marek Borowski mówi, że polska giełda jest "nienormalna", przez co rozumie zbyt szybki, jego zdaniem, wzrost kursów. Jakby na potwierdzenie tezy sceptyków, że to się źle skończy, na giełdzie mamy drugą sesję spadku. WIG schodzi na 15227.

2 - Minister pracy Leszek Miller rezygnuje ze swego pomysłu opodatkowania giełdy.

9 - Na giełdzie po chwilowym zamieszaniu wywołanym wcześniej

wspomnianymi wypowiedziami powrócił koniunktury.

10 (do 24) - Handel prawami poboru Efektu. Jest to nowość na giełdzie, świadcząca o jej rozwoju. Prawo poboru przysługujące dotychczasowym akcjonariuszom mogą oni teraz sprzedać innym. W przyszłości prawo poboru stanie się obiektem największych spekulacji, na porządku dziennym będą nawet 50-procentowe wahania kursu.

17 - MPW zapowiada, że super-oferty w emisji pierwotnej już się nie powtórzą a ceny akcji prywatyzowanych za pośrednictwem giełdy przedsięwzięcia państwowych będą ustalane na wyższym poziomie.

18 - Biuro Maklerskie BSK zawieszono ze względu na opieszałość w potwierdzaniu świadectw depozytowych i złą organizację pracy.

21 - Dalszy ciąg afery BSK. Pojawia się groźba zawieszenia notowań "Śląskiego" do czasu, gdy wszyscy akcjonariusze będą mogli już złożyć zlecenia na swoje papiery.

22 - Rada Giełdy decyduje, że BSK zostaje na giełdzie. Zwolnieni zostają zastępcy prezesa "Śląskiego". Od swojego debiutu kurs BSK spada o ponad 2 miliony zł (do 4,620 mln). BIG, chcąc wykorzystać koniunkturę na giełdzie, zapowiada masowe emisje nowych akcji.

MARZEC

3 - Już w czasie sesji giełdowej agencja przekazuje zapowiedź Heineken, który deklaruje chęć zakupu dużego pakietu akcji Żywca. Ze względu na nierówny dostęp wszystkich inwestorów do tej informacji zapada decyzja o zawieszeniu notowań "piwnej" spółki. Na następnych sesjach zainteresowanie kupnem akcji Żywca jest tak duże, że trzeba rozszerzyć widełki cenowe do 20 procent. Jednak po szaleńczym wzroście 10 marca Żywiec spada maksymalnie.

14 - W prasie notki o skandalicznych scenach pod biurami maklerskimi. Na złożenie zlecenia trzeba czekać w kolejce kilka godzin. W Krakowie ludzie stoją nawet od północy, by mieć szansę na złożenie zlecenia. Połączenia telefoniczne i faksowe z biurami są praktycznie nieosiągalne.

15 - Na giełdzie spadek obrotów do 2,2 bln zł, ale WIG dobija do poziomu 20710. Badania opinii społecznej wykazują, że 20 proc. Polaków uważa akcje za najlepszą inwestycję.

17 - Prezes BSK Marian Rajczyk rezygnuje ze swojej funkcji. Nowosądecka firma "Optimus" rezygnuje z usług "Penetratora" przy wprowadzaniu swoich akcji na rynek. Prezes Roman Kłuska skarży się Komisji Papierów Wartościowych na nie-

przygotowanie "Penetratora" do obsługi subskrypcji "Optimusa". KPW przekazuje obsługę emisji BPH. Pojawiają się doniesienia o problemach z potwierdzaniem świadectw depozytowych Rafako. W biurach maklerskich zamieszki i biatyka o Prochem. Powszechną metodą zarabiania staje się sprzedawanie miejsc w kolejkach. W Krakowie ludzie dosłownie wydierają sobie bloczki z numerkami. Każdej kolejce towarzyszy para "komitetów", z których każdy prowadzi swoją listę chętnych do zakupu akcji. W końcu decyduje jednak siła ramion i twarde łokcie.

23 - KPW zastanawia się, jak "ostudzić" rynek. Przygotowywane są nowe emisje, które mają zwiększyć podaż akcji. Do niebываłej kołowania dochodzi przy sprzedaży na rynku pierwotnym akcji DomPlastu. Ludzie twierdzą, że zażmożniejsi gracze wynajmują młodych osiłków, którzy pięściami i gazami łzawiącymi rozpędzają kolejkę, torując drogę do biura swoim pracodawcom.

24 - KPW spełnia swoje zapowiedzi "ostudzenia" rynku. Nowe emisje już czekają. Polifarby, Kredyt B., Universal. Gazety piszą, żeby zachować spokój - przecież obecne spadki to tylko korekta ...

25 - Giełdowy czarny wtorek. Ostry spadek i paniczna wyprzedaż akcji.

31 - Prezes Wiesław Rozłucki prosi inwestorów o świąteczną refleksję i przemyślenie decyzji o sprzedaży akcji za wszelką cenę. Ograniczenie do 10 proc. udziału spółek w WIG-u. Ma to wyeliminować dominację w indeksie kolosów w rodzaju Banku Śląskiego lub Elektrimu.

KWIECIEŃ

5 - Prośby prezesa Rozłuckiego nie odnoszą wielkiego skutku. Giełda leci w dół, ale zdaniem wielkich należy kupować. Jeden z rekinów, Adam Sorek, radzi nawet brać kredyty na zakupy akcji, które jego zdaniem osiągnęły bardzo atrakcyjny pułap cenowy. Komisja Papierów Wartościowych pozbawia Dom Maklerski Penetrator prawa wprowadzania nowych emisji na giełdę. Spór o kompetencje KPW ulega zaostrzeniu. "Penetrator" oskarża KPW o restrykcyjną politykę względem biur maklerskich.

10 - Amerykańska firma konsultingowa Arnold & S.Bleichroeder ujawnia, że zaleca kupowanie akcji na polskiej giełdzie.

11 - Kolejna czarna sesja, 18 ofert i 6 redukcji sprzedaży.

Ceny akcji są niższe średnio o 43 proc. niż w marcu.

12 - Krach na całego, 20 os, WIG 10701, obroty 20-krotnie niższe niż

miesiąc wcześniej. Brau und Brunnen mimo wyraźnej bessy wszystko chce kupić akcje Okocimia. Ministerstwo Finansów przyznaje, że sprzedało pod koniec marca 367.645 akcji BSK (4 proc. emisji) ze swojej puli.

13 - BRE podaje, że zarobił trzy razy więcej niż w poprzednim roku. Ta informacja, jak i inne dobre komunikaty ze spółek, na długo przestaną być jednak dla graczy przesłanką przy podejmowaniu decyzji.

14 - Giełda postanawia przebrać rujnujące, cosesyjne spadki i uwolnić ceny. Notowania bez widełek i PKD mają skłonić spanikowanych inwestorów do zastanowienia się. "Wolna" sesja nie powoduje ostrego załamania, czego obawiała się część graczy. WIG idzie w dół o 7 proc. Tonsil, największy spadkowiec na tej sesji, traci na wartości 27 proc. Prezes Rozłucki jest pełen optymizmu. Najgorsze podobno już za nami.

18 - "Penetrator" oskarża KPW o łamanie prawa i składa wniosek do Naczelnego Sądu Administracyjnego o rozpatrzenie zasadności decyzji Komisji, odbierającej mu prawo do wprowadzania na giełdę nowych emisji.

22 - Na giełdzie gigantyczny skok w górę. WIG zyskuje 15,9 proc. Bank inwestycyjny Morgan Stanley twierdzi, że ceny w Warszawie są rozsądne i zachęca do kupowania akcji.

26 - 28 - Lawinowa sprzedaż akcji, której towarzyszą liczne os i rs.

MAJ

3 - Tygodnik "Cash" uruchamia telefon zaufania dla ofiar krachu giełdowego. W szczególnie złej sytuacji są ludzie, którzy kupowali wcześniej akcje za pożyczone pieniądze.

6 - Giełda rozważa możliwość utworzenia trzeciego parkietu. Miałby on służyć jako miejsce notowań spółek najbardziej ryzykownych. Byłoby to również wyjście z patowej sytuacji, w jakiej znaleźli się akcjonariusze Prochemu. Rada Giełdy odmawia zezwolenia na notowanie Prochemu na GPW, a ludzie uświadamiają sobie nagle, że dopuszczenie do obrotu publicznego nie jest równoznaczne z wejściem na giełdę. Prochem zostanie jednak później dopuszczony do notowań.

10 - Prezes Rozłucki mówi, że mit przysnął. Wydaje się, że giełda przestała być maszynką do robienia łatwych pieniędzy.

15 - W prasie tzw.inwestorzy twierdzą, że sytuacja na giełdzie poprawi się...

18 - Pojawia się dylemat, gdzie pomieścić 800 tys. akcjonariuszy BSK, którzy mogą pojawić się na

Walnym zgromadzeniu. Wybór pada na katowicki "Spodek".

24 - WZA Banku Śląskiego. Mimo wcześniejszych spekulacji prasowych nie zapada decyzja o wypłacie dywidendy i splicie akcji. Z 800 tys. akcjonariuszy na Walnym zjawia się tylko kilkuset.

CZERWIEC

9 - Na giełdzie bardzo źle. WIG łąduje poniżej 10 tys.

13 - Same os i rs, WIG już poniżej 9 tys. Związek Maklerów postuluje zniesienie widełek.

14 - WIG już poniżej 8 tys.

22 - MPW przyznaje, że nie udało się sprywatyzować Jelfy.

BSK: biuro maklerskie nie będzie zlikwidowane. Ulga dla wielu klientów biur maklerskich afiliowanych przy "Śląskim", którym groziło przenoszenie rachunków inwestycyjnych do innych biur.

LIPIEC

5 - Przetargi długów w PKO BP konkurencją dla spekulacji giełdowych. Niektórzy twierdzą, że najlepszy biznes to teraz kupowanie i egzekwowanie wierzytelności bankowych.

6 - Po raz pierwszy sesja odbywa się w środę.

11 - Gracze się cieszą, bo podobno idzie hossa, WIG 9610. Mimo nakazu sądowego Wedel nie zmienia nazwy firmy. Domagają się tego członkowie rodziny założyciela cukierniczej spółki.

14 - Giełda przeciw dumpingowi cenowemu nowych emisji. Efekt chce wyemitować nowe akcje tylko dla pracowników i zarządu spółki, oferując im cenę znacznie niższą od obecnego kursu giełdowego. Sprzeciw GPW jest skuteczny.

18 - Wólczańska wypłaca gigantyczną dywidendę: aż 2,8 tys zł ...

SIERPIEŃ

1 - Początek zapisów na Stalexport. Spekulacje, ile to pieniędzy wyciągnie z rynku kolejny śląski gigant.

2 - WIG dobija do 11 tys. Debiut Optimusa: kurs jest o 500 tys. zł wyższy od ceny emisyjnej akcji (1,5 mln zł).

3 - Oprócz Wedla i BSK wszystko w górę, WIG 11363

12 - Klienci biura maklerskiego Animex Banku na łodzi z powodu upadłości banku. Znowu powraca problem bankowych biur maklerskich, które mają zostać oddzielone od macierzystych banków co zwiększyłoby bezpieczeństwo na rynku i ograniczyło zagrożenia.

17 - Commerzbank ogłasza, że chce być inwestorem strategicznym BRE.

29 - Gawronik sprzedaje długie Tonsilu FSO

WRZESIEŃ

8 - KPW odbiera licencję maklera znanemu komentatorowi giełdowemu, Krzysztofowi D. z "Gazety Giełdowej"

12 - Rewizja sądowa w sprawie firmy Wedla. Spółka zostanie przy swojej nazwie.

20 - Ministerstwo Finansów zapowiada opodatkowania giełdy.

30 - Jacek Socha zastępuje Lesława Pagę na stanowisku szefa Komisji Papierów Wartościowych.

PAŹDZIERNIK

7 - Pierwsza sesja piątkowa.

21 - Minister Kołodko namawia do inwestowania w akcje.

28 - ...a WIG już poniżej 8 tys. - *Nic to!* - zapewnia WBK i ogłasza, że chce jeszcze w tym roku sprzedać inwestorom dwie nowe emisje ...

LISTOPAD

3 - Okocim - 2 zawieszony do końca miesiąca za małą płynność, która stała się przedmiotem kpin na giełdzie. W obrocie była tylko 1 akcja...

4 - sześć emisji notuje najniższe kursy w historii.

7 - Krajowy Depozyt Papierów Wartościowych wydzielony z GPW. Skarb państwa chce dostać 4,5 bln za prywatyzację BPH.

9 - MPW planuje sprzedać 40 proc. akcji Jelfy. NIK publikuje raport z kontroli prywatyzacji w BSK. W prasie i telewizji wraca znowu sprawa afery "Śląskiego".

14 - 26 emisji na "d"nie. Jutrzenka chce się sprzedać publicznie, lecz 20-30 razy drożej niż pracownikom.

18 - Siedem spółek notowanych jest na giełdzie poniżej wartości księgowej.

23 - Bombowa sesja: ćwiczenia OC i pirotechniczna wyżłoka kursów.

GRUDZIEŃ

5 - Minister finansów ustala podatek giełdowy od sprzedaży akcji na 0,2 proc. wartości transakcji.

7 - Jutrzenka sprzedana głównie gwarantom.

8 - Ministerstwo Finansów ustala zwolnienie podatkowe na zakup akcji BPH.

13 - Na giełdzie wszystko w dół a ludzie rzucają się na resztki obligacji jednorocznych.

15 - EBOiR częściowym gwarantem BPH.

16 - "Penetrator" i 4 inne prywatne biura maklerskie podpisują list intencyjny w sprawie utworzenia Towarzystwa Ubezpieczeń Inwestorów.

21 - Daiwa Europe Limited następnym gwarantem BPH.

22 - Nowi maklerzy na liście KPW; jest ich już 1223.

30 - Ostatnia sesja w tym roku przynosi niezbyt wyraźny wzrost notowań spółek. WIG kończy rok na poziomie 7473 punktów. WIG-20 osiąga wartość 732 punktów.

W ciągu roku pojawiło się na parkiecie 20 nowych spółek, 25 spółek giełdowych podwyższyło swój kapitał akcyjny przez nowe emisje.

Opr. ŁUKASZ KWIECIEŃ

ZMIANY CEN • DEBIUTY • NOWE EMISJE • MINIMA • MAKSIMA

SPÓŁKA	cena	data		cena			zmiana ceny akcji (%)				
	29 XII 94	debiutu	debiutu	30 XII 93	max 52	min 52	od 30 XII 93	od ceny emisji	od debiutu	od max 52	od min 52
AGROS	283	25 X	305		305	248		-5.7	-7.21	-7.2	14.1
AMERBANK	185	6 VI	439		500	134		-53.8	-57.86	-63.0	38.1
BIG	62			150	358	52	-58.7			-82.7	19.2
BRE	370			443	552	229	-16.5			-33.0	61.6
BSK	1 130	25 I	6 750		6 750	1 030		126.0	-83.26	-83.3	9.7
DEBICA	175	24 XI	132		174	132		9.4	32.58	0.6	32.6
DOM PLAST	175	4 VIII	500		500	133		25.0	-65.00	-65.0	31.6
DROSIED	208	20 X	350		350	147		-40.6	-40.57	-40.6	41.5
EFEKT	157			560	1 280	107	-72.0			-87.7	46.7
ELEKTRIM	1 090			1 640	2 800	750	-33.5			-61.1	45.3
ESPEBEPE	199	6 X	340		340	139		31.8	-41.47	-41.5	43.2
EXBUD	136			255	485	95	-46.7			-72.0	43.2
INDYKPOL	132	12 X	130		171	117		103.1	1.54	-22.8	12.8
IRENA	240			237	625	162	1.3			-61.6	48.1
JELFA	240	4 VII	280		420	158		-20.0	-14.29	-42.9	51.9
KABLE BFK	140	10 X	200		200	108		-24.7	-30.00	-30.0	29.6
KABLE	268			400	1 200	178	-33.0			-77.7	50.6
KRAKHEMIA	50	28 VII	100		156	36		-37.5	-50.00	-67.9	40.8
KREDYT BANK	88	25 VII	190		190	68		-45.0	-53.68	-53.7	29.4
KROSNO	193			565	985	162	-65.8			-80.4	19.1
MOSTOSTAL EXPORT	151			135	280	97	11.9			-46.1	55.7
MOSTOSTAL WARSZAWA	69			121	277	50	-43.0			-75.1	39.4
MOSTOSTAL ZABRZE	50	4 X	97		97	36		-23.1	-48.45	-48.5	38.9
NOVITA	110	16 XII	107		115	107		-8.3	2.80	-4.3	2.8
OKOCIM	655			1 135	1 700	492	-42.3			-61.5	33.1
OPTIMUS	247	2 VIII	400		605	223		-34.1	-38.25	-59.2	10.8
POLIFARB CIESZYN	110			172	363	82	-36.0			-69.7	34.1
POLIFARB WROCLAW	38	9 VIII	88		88	27		1.3	-56.70	-56.7	43.4
PP-A BANK	477	7 XI	455		495	292		9.7	4.84	-3.6	63.4
PROCHEM	407	30 VI	500		825	381		-49.1	-18.60	-50.7	6.8
PROCHNIK	269			550	1 200	225	-51.1			-77.6	19.6
RAFAKO	150	7 III	375		540	90		-50.0	-60.00	-72.2	67.6
REMAK	81	23 XI	50		67	46		-10.0	62.00	20.9	76.1
ROLIMPEX	248	18 X	306		316	164		-17.3	-18.95	-21.5	51.2
SOKOŁÓW	21			29	85	17	-26.3			-75.1	23.5
STALEXP	235	26 X	280		280	171		-30.9	-16.07	-16.1	37.4
SWARZEDZ	200			320	660	131	-37.5			-69.7	52.7
TONSIL	188			395	830	138	-52.4			-77.3	36.2
UNIVERSAL	115			203	670	73	-43.3			-82.8	58.6
VISTULA	121			340	750	103	-64.4			-83.9	17.5
WBK	67			124	248	49	-45.9			-72.9	36.7
WEDEL	1 580			2 870	3 300	1 205	-44.9			-52.1	31.1
WOLCZANKA	270			520	1 170	220	-48.1			-76.9	22.7
ZYWIEC	1 605			2 000	3 825	1 195	-19.8			-58.0	34.5
WIG	7 473			12 439	20 760	6 716	-39.92			-64.00	11.27
WIG20	732				1 350	649				-45.78	12.75

LECH MARKA ZŁOTY

(Dokończenie ze str. 1)

Umowach o kupno, dzierżawę a zwiastująca dostawy zaczyna się kombinować cenę według wartości żyta, drzewa, monet zagranicznych (...). Nędza zatacza coraz szersze kręgi. A karykaturzysta rysuje postać urzędnika uginającego się pod ciężarem wielkiej torby, do której załadował całą pensję i jest w poważnym kłopotcie: sam nie zdola tych pieniędzy donieść do domu, zaś cała pensja na dorożkę nie wystarczy...

W grudniu 1923 r. prezydent Wojciechowski powierzył misję tworzenia rządu Władysławowi Grabskiemu, który objął urząd premiera i ministra skarbu. Rząd zwrócił się do sejmiku o udzielenie specjalnych pełnomocnictw upoważniających prezydenta do wydawania rozporządzeń z mocą ustawy w zakresie spraw skarbowych i reformy walutowej. Grabskiemu udzieliła poparcia największa organizacja gospodarcza w Polsce: Centralny Związek Polskiego Przemysłu, Górnictwa, Handlu i Finansów, zwany "Lewiatanem".

Zgodnie z decyzją W. Grabskiego w styczniu 1924 r. Polska Krajowa Kasa Pożyczkowa uruchomiła zasoby w wysokości 2,5 mln dolarów, sprzedając walutę amerykańską za marki polskie na giełdzie. W wyniku tej interwencji giełdowej kurs dolara zaczął spadać (osiągając w lutym poziom 9250 tys. marek polskich). Kolejne reformy skarbowe umożliwiły powstrzymanie inflacji a następnie przeprowadzenie reformy walutowej. Nowy system pieniężny został wprowadzony rozporządzeniem prezydenta Rzeczypospolitej z 17.04.1924 r. ustanawiającym emisję pełnowartościowych monet złotych i srebrnych w relacji 1:15,5. Według tego systemu złoty dzielił się na 100 groszy i miał być odpowiednikiem 9/31 g czystego złota, tak jak frank szwajcarski (tzn. z 1 kilograma złota próby 900 należało bić 3100 monet).

Podstawową walutą w kraju stały się bilety bankowe emitowane przez Bank Polski, pokryte w 30 procentach złotem, walutami i dewizami nie podlegającymi znacznym wahaniom kursowym. Wymieniano marki polskie na złotówki w relacji 1 zł = 1800 tys. marek polskich. Wycofano z obiegu 196 mln banknotów markowych (ok. 600 tys. kg papieru).

Ponieważ nie udało się osiągnąć równowagi budżetu państwowego, w połowie 1925 roku nastąpiła inflacja złotego. Dzięki uzyskaniu za granicą pożyczki, inflację zahamowano i w 1927 r. przeprowadzono stabilizację złotego, ustalając parytet: 5924 zł za 1 kilogram czystego złota; kurs wobec dolara ukształtował się na poziomie 8,912 zł. Parytet ten został utrzymany aż do wybuchu II wojny światowej, natomiast kurs dolara, wobec jego dewaluacji w 1934 r. o 41%, ustabilizował się na poziomie 5,30 zł.

Po wojnie złoty został odenwany od obrotu międzynarodowego. "Reforma" z 1950 roku, zrywając z tradycją monety o pokryciu kruszcowym, ustanowiła nową jednostkę pieniężną o parytecie 1 zł = 0,222168 g czystego złota, co było absolutną teorią. "Stare" złote wymieniano na "nowe" bez ograniczeń kwotowych w relacji 100 zł starych za 1 zł nowy (100:1) natomiast place, ceny, oszczędności i niektóre zobowiązania przeliczano jako 100:3. W rezultacie zasoby pieniężne zmniejszyły się o 2/3. Zdaniem ówczesnej propagandy: "Nasz nowy pieniądz, godny naszej rosnącej w siłę gospodarki Polski Ludowej staje w szeregu najmocniejszych walut, obok najpotężniejszej waluty świata, radzieckiego rubla"...

Od wczoraj wprowadzona została częściowa wymienialność złotego (w transakcjach handlowych i usługowych); zezwolenie na prowadzenie nieskrępowanych transakcji kapitałowych za granicą ma podobno dojść do skutku w 1996 roku. Wówczas dopiero złoty stanie się, jak przed II wojną w pełni wymienialną walutą.

MAREK LOVELL

OPROCENTOWANIE KREDYTÓW I LOKAT (w bankach, które mają swoje centrale lub oddziały w Małopolsce; według danych przekazanych przez banki)

NAZWA BANKU	KREDYTY w %		LOKATY I RACHUNKI BIEŻĄCE w % (w stosunku rocznym)														Mini- malny wkład (nowe zł)	Skutki zerwa- nia umowy	UWAGI (z uwzględnieniem denominacji)
	Go- tów- kowe	Na dzia- łalność gosp.	RACHUNKI		Lokaty (miesiące)														
			a vista	ROR	14 dni	1	2	3	4	5	6	9	12	24	36				
Polaki Bank Inwestycyjny S.A. (xx)	od 36	od 32	8	16	—	21	24	26	—	—	28	—	32	40 patrz uwagi	41 patrz uwagi	100 patrz uwagi	A	Minimalny wkład dla osób prawnych 1 tys. zł, kapitalizacja po okresie umowy, bank prowadzi kredyty w rachunku bieżącym oproc. od 35%. Oprocentowanie dla lokat sprzed 1.06.94 r.	
Bank Przemysłowo- Handlowy S.A. (xx)	od 33	30-41	8	18,0	10	17,0	—	27,0	—	—	31,0	—	33,0	37,0	38,0	patrz uwagi	4,78 %	Minimalny wkład ustalany w oddziale kapitalizacja po okresie umowy. Kredyt na zakup samochodów 41-45%, lombardowy 50%.	
Bank Rozwoju Eksportu S.A. (x)	—	33-44	8	—	15	23,76	26	26,40	—	—	27,39	—	28,71	do nego- cjacji	do nego- cjacji	100 tys.	patrz uwagi	Bank prowadzi wyłącznie obsługę podmiotów gospodarczych. Kapitalizacja po upływie terminu. Minimalna kwota udzielanego kredytu-15 tys. Skutki zerwania umowy-utrata oprocentowania.	
Powszechny Bank Kredytowy S.A. (xx)	35,97-39,60	33-45	8	18	15	20	—	28	—	—	30	—	33	35	—	100	7 %	Kapitalizacja po upływie terminu określonego w umowie dla rachunków a vista i ROR co miesiąc.	
Bank Gospodarki Żywnościowej S.A. (xx) (xxx)	39-43	36-48	13	18	—	18	22	26	27	—	28	—	30	32	—	50	13 %	Kapitalizacja po upływie okresu umownego.	
Pekao S.A. (xx)	38-44	33-45	14	16	—	21 (x)	23	27	—	—	28	—	31	32	33	100	A	Kapitalizacja odsetek dla lokat 1,2,3 miesięcznych po upływie okresu umowy, dla rachunków czekowych i a vista-kwartalnie, dla pozostałych po upływie 90-dniowego okresu przechowywania wkładu	
PKO B.P. (xx)	37-40	38-43	12	14	—	—	—	22-24	—	—	26-28	—	29-31	29-31	29-31	100	A	Kapitalizacja odsetek dla wkładów a' vista na koniec roku kalendarzowego, dla pozostałych na koniec okresu umowy.	
Bank Ochrony Środowiska S.A. (xxx)	40-50	od 32 patrz uwagi	8	13	14	18	23	28	28,5	29	30	32	34	34,5	35	100	4 %	Kapitalizacja po zakończeniu terminu wkładu, bank udziela kredytów preferencyjnych na inwestycje proekologiczne (oprocentowanie 7-35 %), kredyty bezgotówkowe od 32%.	
Bank Spółdzielczy w Krakowie (xx)	38-46	36-46	12	15	—	19	21	28	29	—	30	—	34	38	38	50	12 %	Kapitalizacja wkładów a'vista i ROR kwartalna, pozostałych lokat po zakończeniu zadeklarowanego okresu.	
Invest-Bank S.A. (xxx)	44	39	6	—	patrz uwagi	22	24	28	—	—	31	—	35	38	40	100	patrz uwagi	Kapitalizacja po okresie umowy. Skutki zerwania umowy — poniżej 3 miesięcy utrata oprocentowania, powyżej 3 miesięcy oprocentowanie 4 %, oproc. lokat do 1 miesiąca do negocjacji.	
Górnolaski Bank Gospodarczy S.A.	od 43	od 37	7	14,4	16	20	24	28	—	—	31	33	35	38	39	patrz uwagi	6 %	Minimalna kwota wpłaty na lokaty terminowe krótsze niż 1 rok wynosi 500 zł, a dla rocznych i wieloletnich 1000 zł, kapitalizacja po okresie umowy a dla lokat wieloletnich corocznie.	
Pierwszy Komercyjny Bank S.A. w Lublinie (xxx)	45-52	43-52	11	16	17	20	24	28	29	—	31	33	35	36	37	300	4 %	Kapitalizacja dla lokat 12 miesięcznych i krótszych po okresie lokaty, dla lokat 24 i 36 miesięcznych rocznie, lokaty 24 i 36 miesięczne są nieodnawiane po okresie lokaty.	
Bank Współpracy Regionalnej S.A.	—	od 36	6-9	—	12	15-17	18	28	29	30	31-33	34-35	36-37	38	39	200	A	Kapitalizacja po okresie umowy, rachunki a' vista tylko dla podmiotów gospodarczych, kredyt krótkoterminowy oprocentowany 38-56%, przeterminowany 90%, prowadzi również lokaty dynamiczne.	
Krakowski Bank Mieszkaniowy Interkrakbank S.A.	38-58	38-58	12	—	—	21	24	30	31	32	33	36	38	40	41	100	A	Kapitalizacja po okresie umowy, bank oprócz wymienionych prowadzi również dynamiczną i systematyczną lokaty terminowe.	
Bank Spółdzielczy Rzemiosła (xx)	42-44	35-41	8	8	—	17	—	27	—	—	30	—	33	39	39	patrz uwagi	8 %	Nie ma dolnej granicy wkładów. Kapitalizacja po okresie umowy, w przypadku wkładów dwu i trzyletnich kapitalizacja roczna.	
Bank Zachodni S.A. we Wrocławiu (xx) (xxx)	36,6-39,0	33,6-41,5	7,2	17,4	—	19,2	22,8	27,0	—	—	30,0	—	32,04	36,0	—	50	A	Kapitalizacja po okresie umowy ROR na koniec roku kalendarzowego.	
Prosper Bank S.A. (xxx)	40-44	od 37	12	—	15	21	24	30	—	—	31	34	35	36	36	200	A	W przypadku lokat terminowych kapitalizacja po okresie umowy, rachunki a'vista kwartalnie, skutki zerwania umowy różnicowane.	
Pierwszy Polsko- Amerykański Bank S.A.	—	35-48	5	18	14	19	21	27	28	—	29	—	33	33	34	200	4 %	Kapitalizacja po okresie umowy, przy lokatach dłuższych niż 1 rok odsetki są kapitalizowane po upływie 12 miesięcy, rachunki bieżące kwartalnie.	
Bank Depozytowo- Kredytowy S.A. w Lublinie (xx) (xxx)	37-42	34-44	5	16	10,5	do 20	do 23	do 27	—	—	do 29	—	do 31	do 33	—	patrz uwagi	5 %	Minimalny wkład dla osób fizycznych — 500 zł, dla osób prawnych-5000 tys. zł. Dla rachunków 14-dniowych wkład min. wynosi 8000 tys. Kapitalizacja dla ROR i a' vista (tylko dla przedsiębiorstw) kwartalnie, dla lokat dwuletnich rocznie.	
Bank Handlowy w Warszawie S.A. (xx)	—	od 33 od 33	6-9	—	21 ⁸	22 ⁸	—	25 ⁸	—	—	—	—	—	27	27	—	A	Kapitalizacja po okresie umowy. Skutki zerwania umowy 3/4 oprocentowania wkładów a' vista za rzeczywisty czas trwania depozytu.	
BIG Bank S.A. d. Łódzki Bank Rozwoju S.A.	od 40	od 35	8	14	do nego- cjacji	22	26	29	—	—	32	—	35	36	—	10	8 %	Stala stopa oprocentowania kredytów-35 %-dla stałych klientów Kapitalizacja po okresie umowy. Bank udziela kredytów lombardowych — 0,2% za każdy dzień (do trzech miesięcy).	
Bank Społem S.A.	—	38-46	do 12	—	—	24	28	30	—	—	33	—	37	41	44	1000	12 %	Kapitalizacja po terminie umowy, bank udziela kredytów wysokiego ryzyka-oproc. do 60 %, oprocentowanie rachunków a vista może być negocjowane.	
Bank Śląski S.A. w Katowicach Oddział w Krakowie (xx)	35-40	od 32	7-16	16	—	18,27	—	27	—	—	30	—	33	39	—	50	patrz uwagi	Kapitalizacja po okresie umowy, skutki zerwania umowy — do 2 tygodni utrata oprocentowania, powyżej dwóch tygodni 1/5 należnego oprocentowania.	
Gliwicki Bank Handlowy S.A. Oddział w Tarnowie	48-58	48-58	5	13,5	—	19,5	—	32	—	—	34,5	—	38,5	41,5	42,5	—	B	Kapitalizacja po okresie umowy.	
Bank Spółdzielczy w Nowym Sączu (xx)	41-43	35-47	6	10	—	14	—	27	28	—	30	—	35-36	40	41	—	7 %	Kapitalizacja po upływie okresu umowy, bank przyjmuje lokaty 12 miesięczne do wys. 5000 zł — 38%, powyżej 5000 — 39%, lokaty 1 miesięczne dla osób prawnych i budownictwo mieszkaniowe — 43%.	
Bank Spółdzielczy w Solcu Zdroju Filia w Krakowie (xx)	33-46	57-46	12	12	—	17	—	28	—	—	30	—	34	38	—	100	6 %	Kapitalizacja po upływie okresu umowy. Kredyty preferencyjne dla osób posiadających depozyty.	
Bank Spółdzielczy w Wieliczce Filia w Krakowie (xx)	51,8-57,6	33,6-48	6	6	—	18	—	27,6	—	—	31,2	32,4	33,6	36,0	38,4	100	3 %	Kapitalizacja po upływie okresu umowy. Możliwa kwartalna wypłata odsetek. Przy wkładach powyżej 5000 zł oprocentowanie o 1 % wyższe.	
Wschodni Bank Cukrownictwa S.A. Oddział w Przeworsku	45-54	45-54	10	18	—	18	21	30	—	—	34	—	39	41	—	50	10 %	Kapitalizacja dla lokat: 1, 2-miesięcznych — po okresie umowy, 3, 6, 12, 24, 36 miesięcy — kwartalnie.	
Spółdzielczy Bank Rozwoju „SCH” Oddział w Rzeszowie (xxx)	47-53	od 42 patrz uwagi	8	—	—	19	—	32,5	—	—	34	36	39	41	—	patrz uwagi	7 %	Kapitalizacja po okresie umowy. Minimalna kwota lokaty dla osób fizycznych 200 zł dla osób prawnych 5000. Bank udziela kredytów, preferencyjnych na skup płodów rolnych (18-25%).	
Kredyt Bank S.A. Oddział w Krakowie (xxx)	42-44	39-48	10	15	18	19	25	29	—	—	31	31,5	32	32	32	1-50 tys.	patrz uwagi	Kapitalizacja po okresie umowy, możliwość wypłacenia odsetek w trakcie trwania umowy (co 3 miesiące lub wpłaty odsetek na rachunek bieżący (10%). Skutki zerwania umowy: lokaty do 3 m-cy bez odsetek, 3 m-cy pow. 1/2 oproc.	

x -obsługa wyłącznie podmiotów gospodarczych

xx -gwarancje skarbu państwa

xxx -dyrektorzy oddziałów mają prawo do podwyższenia lub obniżenia stóp procentowych ustalonych w centrali

A-odsetki pomniejszone w zależności od rodzaju lokaty. W procentach podajemy wysokość odsetek, które są wypłacane w przypadku zerwania umowy dla wszystkich rodzajów lokat terminowych

B-w przypadku zerwania umowy wypłacane jest 1/5 należnych odsetek

E-według stałej stopy procentowej

O -uprawnienia kredytowe

■ oddział w Krakowie nie prowadzi ROR

1 Dotyczy lokat prowadzonych w byłym BBK, BBSz i PBH „Merkury”.

2 Dotyczy lokat prowadzonych w byłym PBH „Merkury” i BBK.

Uwaga! Prosimy zainteresowanych banki o informowanie redakcji „Dziennika Finansowego” do czwartku (godz. 12) o zmianach w oprocentowaniu kredytów oraz lokat złotych i dewizowych.

FAX: 22-82-49

Blżej arystokracji

(Dokończenie ze str. 1)

pomyłek, wynikłych z pojęcia nowej ustawy ze starymi rozporządzeniami.

Kilka artykułów sformułowano w sposób, dopuszczający skrajnie odmienne interpretacje, kilka „urozmaicono” dziwolągami językowymi... Na przykład obrotem dewizowym jest teraz dokonanie czynności prawnych „...mogących (wcześniej: mających) powodować płatności środków stanowiących wartości dewizowe”. Różnica istotna. Dalej: Obowiązek odsprzedaży dewiz bankom dotyczy „podmiotów gospodarujących”. Ki diabeł? I konia z rżędem temu, kto odpowie na pytanie, postawione z głupia frant przez jednego z publicystów ekonomicznych: czy korzystanie z bankomatów za granicą jest w świetle nowego prawa dewizowego zakupem usługi (wtedy nie potrzeba żadnego zezwolenia), czy uzyskaniem kredytu (zezwoleń jak najbardziej konieczne).

Parę rzeczy skomplikowano. Uprawnienia dewizowe nadaje bankom nadal prezes NBP, ale już w porozumieniu z ministrem finansów. Udzielanie gwarancji i poręczeń w walutach zagranicznych zaczęło wymagać specjalnego zezwolenia. Do tej pory było prościej i jakoś się z tego powodu nie zawalilo. A teraz paru urzędników zyska dodatkowe zajęcie.

CO DALEJ, ZŁOTÓWKO?

Nieważne. I tak jest lepiej. Pytanie: co dalej? Parę miesięcy temu światek specjalistów został zbulwersowany publikacją prof. Edmunda Pietrzaka z Instytutu Badań nad Gospodarką Rynkową, twierdzącego, że pełna wymiennalność według standardów MFW jest po pierwsze niezbędna natychmiast, po drugie — realna w połowie 1995 r.

Profesora zakrzyzczano — przy udziale resortu finansów i banku centralnego. Sprawa przyćmiała.

Standard pełnej wymiennalności według Międzynarodowego Funduszu Walutowego, zdefiniowany w artykule 8. jego statutu, to niestosowanie ograniczeń dewizowych w transakcjach bieżących (dla wszystkich podmiotów, bez względu na siedzibę i przynależność państwową), posługiwanie się jednolitym kursem walutowym oraz nie uczestniczenie w porozumieniach walutowych, dyskryminujących inne kraje. Trzeci warunek spełniamy, do wypełnienia dwóch pierwszych przybliżyło nas nowe prawo dewizowe, postawienie kropki nad „i” z technicznego punktu widzenia jest możliwe. A więc?

KWESTIA RYZYKA

Poza warunkami formalnymi pełna wymiennalność wymaga osiągnięcia pewnych praktycznych parametrów.

Zdaniem wielu ekonomistów inflacja powinna mieć wartość jednocyfrową. Do niedawna MFW, zanim oficjalnie uznawał daną walutę za w pełni wymiennalną, zwracał na powyższy warunek uwagę. Ostatnio jednak przestał być tak rygorystyczny...

Dalej: zrównoważony bilans obrotów bieżących w możliwie długim okresie i międzynarodowa konkurencyjność gospodarki. Prof. Pietrzak założył, że pierwsze jest w miarę szybko możliwe do osiągnięcia, drugie i tak się nie uda bez waluty w pełni wymiennalnej — więc trzeba zażytkować.

I tu dochodzimy do sedna sprawy. Bo wymiennalność to nie tylko kwestia prestiżu i dobrego samopoczucia, to także wymierne korzyści gospodarcze — i wymierne zagrożenia.

Co do korzyści z finansowego otwarcia na świat — nie ma sporu. Wiadomo, że wymiennalny pieniądź to rozwój rynku dewizowego, silne powiązanie z międzynarodowym systemem obiegu pieniądza inwestycyjnego, a co za tym idzie — znaczące dofinansowanie poszczególnych segmentów rodzimego rynku kapitałowego. Samodzielność przedsiębiorstw w zarządzaniu ryzykiem walutowym i szeroka skala fakturowania w złotych to większe bezpieczeństwo obrotu międzynarodowego. Wymiennalność waluty to wreszcie pozytywny sygnał dla inwestorów i dla organizacji ponadpaństwowych, o członkostwo których się ubiegamy. Unia Europejska i OECD traktują spełnienie standardu MFW i placet Funduszu jako warunek *sine qua non* przyjęcia danego kraju w poczet swych członków. Wymiennalność — to najczęstiej także wzrost zaufania do rodzimej waluty ze strony własnych obywateli, wzrost skłonności do lokowania w niej oszczędności. A to sprzyja stabilizacji gospodarczej.

Dla przeciętnego obywatela, nie prowadzącego działalności gospodarczej — pełna wymiennalność to możliwość wyjazdu w świat ze złotówkami i kupowania za nie potrzebnych mu franków, dolarów czy marek na miejscu. Powiedzmy od razu — możliwość trochę teoretyczna, bo złotówkę opłaci się kupować i sprzedawać tylko tam, gdzie będzie jej dużo, a więc w krajach często odwiedzanych przez Polaków. Trudno oczekiwać, że kantor w Bolwii zechce kupić nawet w pełni wymiennalną złotówkę, tak jak zapewne nie kupi w pełni wymiennalnego szylinga czy duńskiej korony. Po prostu — nie ma w tym interesu i nikt go do tego nie zmusi, a na pewno nie MFW.

Otwarcie rynku finansowego, związane z wymiennalnością — to szansa na wymuszenie wzrostu efektywności produkcji, a więc konkurencyjności. Ale tylko szansa. Może się zdarzyć tak, że z różnych przyczyn jej nie wykorzystamy i rodzime „podmioty gospodarujące” zostaną stłamszone przez zagraniczne, a zatem efekt makroekonomiczny będzie odwrotny od zamierzanego. Tego właśnie obawia się NBP, czemu wielokrotnie dawała wyraz prezes Hanna Gronkiewicz-Waltz, dorzucając jeszcze do listy zagrożeń potencjalny odpyływ kapitału i „import niestabilności”.

Nieco inne przyczyny mogą się natomiast kryć za niechętnym stosunkiem Ministerstwa Finansów do pełnej wymiennalności złotego. Otóż jej wprowadzenie mogłoby się wiązać z przejściowym ograniczeniem tempa wzrostu gospodarczego w związku z nasileniem zewnętrznej konkurencji — przynajmniej na ten moment entuzjasta wymiennalności, jak wspomniany prof. Edmund Pietrzak. Tymczasem założenie stałego wzrostu PKB jest jednym z filarów „Strategii dla Polski” i trudno przypuszczać, że prof. Grzegorz Kołodko zaryzykuje poświęcenie go na ołtarzu długofalowych korzyści.

Pozostaje więc taktyka „małych kroków”, stopniowego, ostrożnego znoszenia ograniczeń przez kolejne nowelizacje prawa dewizowego. W tej sprawie prezes NBP i ministrowie finansów wykazują zadziwiającą zgodność. Może dlatego — jak przytomnie zauważył jeden z komentatorów — że akurat oni, w przeciwieństwie do „akademickich” specjalistów, odpowiadają za konsekwencje „operacji wymiennalności”...

WITOLD SOKAŁA

Banki - nie od dziś... (7)

Bank Dyskontowy Warszawski S.A. Oddział w Krakowie (1930-1951)

Został utworzony w maju 1871 r. z inicjatywy i przy finansowym udziale rodziny Epsteinów, pomysły jako konkurencja dla Banku Handlowego w Warszawie. W końcu XIX wieku należał do czołowych banków Królestwa Polskiego.

Po I wojnie światowej (do 1937 r.) związał się ściśle z kapitałem austriackim, poprzez współpracę z Austriackim Zakładem Kredytowym w Wiedniu, nawiązaną w momencie przejścia Oddziału Lwowskiego banku austriackiego. Władze banku podejrzewano o preferowanie udziałów instytucji zagranicznych na co jednak w 1938 r. oficjalnie odpowiedziano, iż „obecnie nie ma żadnych podstaw nawet formalnych do przypuszczeń w kierunku jakiegokolwiek zależności naszej instytucji od wpływów zagranicznych”. Był to jeden z największych banków prywatnych II Rzeczypospolitej.

Bank koncentrował się głównie na dyskontie weksli i udzielaniu kredytów budowlano-hipotecyjnych. Na Nadzwyczajnym Walnym Zgromadzeniu Akcjonariuszy 20.XI.1930 r.

w Warszawie podjęto uchwałę o przejściu w ramach fuzji Banku Malopolskiego S.A. w Krakowie, w oparciu o kadre oraz lokal własny (Rynek Główny 25), Oddział Krakowski został uruchomiony 1.XII.1930 r. Wszystkie pozostałe oddziały terenowe (Drohobycz, Lwów, Łódź i Oddział Miejski w Warszawie) były ulokowane w domach własnych.

Oddział Krakowski finansował rozbudowę i modernizację concernu fabryk Zieleniewskiego. Udzielił pożyczki m.in. Spółni Budowlanej w Krakowie, Towarzystwu dla Budowli i Przemysłu w Krakowie, Przedsiębiorstwu Robót Żelaznych Uderski w Krakowie.

Oddział Krakowski został pozbawiony koncesji w kwietniu 1946 r.; postępowanie likwidacyjne przeprowadzał likwidator do 1951 r.

Zachowany w Archiwum Państwowym w Krakowie zbiór akt omawianego banku jest fragmentaryczny; utrudnia to opracowanie monograficzne dziejów Oddziału Krakowskiego.

SZCZEPAN ŚWIĄTEK

KONSOLIDACJA

— Konsolidacja polskiego sektora bankowego odbywa się na dziko. Nasz system bankowy świadczy swoje usługi dwa razy drożej, niż dzieje się to w krajach zachodnich — stwierdził wiceminister finansów, Krzysztof Kalicki podczas seminarium, zorganizowanego przez Klub 500 „Życia Gospodarczego”.

Jego zdaniem konsolidacja banków powinna być prowadzona w sposób bardziej racjonalny. Umożliwi to osiągnięcie przez skonsolidowane banki i grupy bankowe korzyści, wynikających z tzw. efektu skali

(mniejsze koszty jednostkowe, przy dużym zakresie usług).

Resort finansów jest za konsolidacją „przyjazną”, polegającą na dobrowolnych fuzjach zainteresowanych banków. Warunki dla tak pojmowanego procesu określi prawo bankowe, które ma być wkrótce nowelizowane. Konsolidacji może towarzyszyć prywatyzacja banków — podkreślają finansiści. Dotychczas nie ma jednak jasnych kryteriów, według których banki, czy też całe segmenty systemu bankowego mają być konsolidowane i prywatyzowane.

OPROCENTOWANIE WKŁADÓW DEWIZOWYCH DLA KRAJOWYCH OSÓB FIZYCZNYCH

(w bankach, które mają swoje centra lub oddziały w Malopolsce)

RACHUNKI I LOKATY TERMINOWE w %

BANK	a' vista					3 miesiące					6 miesięcy					12 miesięcy					24 miesiące					36 miesięcy					minimalny wkład USD
	USD	DEM	GBP	FRF	CHF	USD	DEM	GBP	FRF	CHF	USD	DEM	GBP	FRF	CHF	USD	DEM	GBP	FRF	CHF	USD	DEM	GBP	FRF	CHF	USD	DEM	GBP	FRF	CHF	
Polski Bank ²⁾ Inwestycyjny S.A. (xx)	2,5	2,9	2,75	2,75	2,5	2,8	3,5	3,25	3,25	3,0	3,0	3,75	3,75	3,5	3,25	3,25	4,0	4,1	4,0	3,5	3,8	4,25	4,3	4,3	3,75	—	—	—	—	—	100
PKO BP ⁶⁾ (xx)	2,5	2,9	3,1	3,1	3,0	2,85	4,1	3,6	3,6	3,5	3,25	4,55	4,50	4,50	3,6	3,55	4,75	4,8	5,0	3,70	4,0	5,0	4,9	5,10	3,75	4,25	5,25	5,0	5,2	3,75	100
Pekao S.A. ^{1,2)} (xx)	2,5	3,0	3,0	3,0	3,0	2,8	4,25	3,5	3,5	3,5	3,2	4,7	4,5	4,5	4,3	3,5	5,0	5,0	5,0	4,5	4,0	5,5	5,2	5,2	4,5	4,25	5,75	5,5	5,5	5,0	100
Bank Śląski S.A. w Katowicach Oddział w Krakowie (xx) ¹⁾	2,5	3,5	3,5	3,5	2,5	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3,5	5,5	5,5	5,5	3,5	4,0	6,5	6,5	6,5	4,0	—	—	—	—	—	100
Bank Przemysłowo- Handlowy S.A. ¹⁾ (xx)	2,75	3,0	3,0	2,75	2,5	—	—	—	—	—	3,0	4,3	3,5	4,0	3,0	3,5	4,5	3,75	4,5	3,5	4,0	4,7	4,0	5,0	3,75	4,5	4,8	4,5	5,5	4,0	10
Powszechny Bank Kredytowy S.A. w Warszawie (xx) ¹⁾	3,0	3,25	3,0	3,75	2,25	3,5	3,75	3,5	4,25	2,75	3,75	4,0	3,75	4,5	3,0	4,0	4,5	4,0	4,75	3,25	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	100
Bank Zachodni S.A. we Wrocławiu (xx) ^{1,2)}	2,75	3,25	2,75	3,5	2,75	3,0	3,75	3,5	4,0	3,0	3,25	4,25	4,0	4,25	3,5	3,75	4,75	4,75	4,5	3,8	4,0	5,0	4,75	5,0	4,0	4,0	5,0	4,75	5,0	4,0	50
Bank Depozytowo- Kredytowy S.A. w Lublinie (xx) ¹⁾	2,5	4,5	3,0	3,0	3,0	—	—	—	—	—	3,0	5,0	5,5	5,5	4,0	3,5	5,5	6,0	6,0	5,0	4,0	6,0	6,5	6,5	6,0	4,5	6,0	7,0	7,0	6,0	10
Górnośląski Bank Gospodarczy S.A. ¹⁾	2,0	2,0	—	—	—	2,8	4,0	—	—	—	3,2	4,6	—	—	—	3,6	5,0	—	—	—	4,0	5,0	—	—	—	4,2	5,0	—	—	—	10
Prosper Bank S.A. ²⁾ (xxx)	2,75	3,5	3,5	3,5	3,75	3,0	4,25	4,25	4,25	3,0	3,5	4,75	4,75	4,75	3,5	4,2	5,0	5,0	5,0	4,2	4,3	5,25	5,25	5,25	4,3	4,4	5,25	5,25	5,25	4,4	200
Bank Współpracy Regionalnej S.A. ²⁾	2,5	3,0	—	—	—	3,0	3,5	—	—	—	3,5	4,0	4,0	4,0	3,5	4,5	5,0	5,0	5,0	4,5	5,0	5,5	6,0	5,5	6,5	5,5	6,0	6,0	6,0	5,5	200
Pierwszy Komercyjny Bank S.A. w Lublinie ^{1,2)} (xxx)	2,0	2,5	—	—	—	3,0	4,0	—	—	—	3,75	4,5	—	—	—	4,5	5,5	—	—	—	5,0	6,0	—	—	—	5,0	6,0	—	—	—	10
Pierwszy Polsko- Amerykański Bank S.A. ³⁾	2,5	3,5	—	—	—	—	—	—	—	—	3,0	5,0	—	—	—	3,5	5,5	—	—	—	4,0	6,0	—	—	—	4,5	7,0	—	—	—	100
Krakowski Bank Mieszkaniowy Interkrakbank S.A. ¹⁾	2,5	3,50	—	—	—	3,25	4,5	3,25	3,25	3,25	4,50	6,0	4,50	4,50	4,50	5,5	6,75	5,5	5,5	5,5	5,75	7,25	5,75	5,75	5,75	6,0	7,5	6,0	6,0	6,0	100
Invest-Bank S.A. w Poznaniu ²⁾ A	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4,25	5,55	—	—	—	4,50	5,70	—	—	—	4,75	5,80	—	—	—	100
Wschodni Bank Cukrownictwa S.A. ¹⁾ Oddział w Przeworsku	2,5	2,5	—	—	—	2,75	2,9	—	—	—	2,8	3,0	—	—	—	3,3	3,5	—	—	—	3,4	4,0	—	—	—	4,0	4,5	—	—	—	100
Kredyt Bank S.A. Oddział w Krakowie (xx)	2,5	3,0	—	—	—	—	—	—	—	—	4,2	4,3	—	—	—	4,5	4,6	—	—	—	5,0	5,0	—	—	—	—	—	—	—	—	1000
BGŻ S.A. ^{1,2)} Oddział w Krakowie (xx)	2,5	3,5	—	—	—	—	—	—	—	—	3,5	5,5	—	—	—	4,0	5,8	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	100

USD — dolar amerykański, DEM — marka niemiecka, GBP — funt brytyjski, FRF — frank francuski, CHF — frank szwajcarski

x-powyższe stawki nie mają zastosowania do oprocentowania środków na rachunkach walutowych klienta przejętych z NBP

xx-gwarancje skarbu państwa,

xxx- dyrektory oddziałów mają prawo do podwyższenia lub obniżenia stóp podatkowych ustalonych w centrali.

1) rachunki walutowe, 2) lokaty dewizowe, 3) lokaty terminowe, 4) wkłady a'vista i lokaty terminowe.

A)- oddział krakowski prowadzi depozyty dewizowe w imieniu Banku Staropolskiego S.A. w Poznaniu,



RYNEK NIERUCHOMOŚCI



RYNEK NIERUCHOMOŚCI



Nowa ustawa o najmie lokali

Spojrzenie wstecz

Przed wejściem w życie ustawy z 2 lipca 1994 o najmie lokali mieszkalnych i dodatkach mieszkaniowych przyjmowało się, że do umów najmu stosują się generalnie dwie różne ustawy. Najem nawiązany na podstawie decyzji administracyjnej podlegał głównie Prawu lokalowemu. Natomiast umowy najmu nawiązane w sposób swobodny, na tzw. „wolnym rynku” nazywane były umowami cywilno-prawnymi, jako że przyjmowano do nich zastosowanie przepisów Kodeksu cywilnego. Obecnie wszelkie samodzielne lokale mieszkalne, które są przeznaczone w całości do stałego wynajmowania, podlegają jednej, omawianej ustawie. Zastosowanie przepisów Kodeksu cywilnego jest tu mocno ograniczone.

Jak w ustawie określa się zastosowanie przepisów nowej Ustawy do umów nawiązanych przed dniem jej wejścia w życie?

Z art. 55 Ustawy wynika, że przepisy ustawy stosuje się do najmu nawiązanego przed dniem jej wejścia w życie, z uwzględnieniem przepisów szczególnych i przejściowych. Umowy najmu zawarte na podstawie Prawa lokalowego pozostają w mocy. Tak więc Ustawa stosuje się do stosunków najmu wynikających z Prawa lokalowego, czyli nawiązanych na podstawie decyzji administracyjnej o przydziale, oraz na podstawie innych tytułów prawnych, w tym istniejących przed wprowadzeniem publicznej gospodarki lokalami.

Należy tu zwrócić uwagę na fakt, że Prawo lokalowe przewidywało możliwość zawarcia umów o czynsz wolnym, na zasadach wynikających z Kodeksu cywilnego, w przypadku objęcia przez właściciela opróżnionego lokalu. Następowo to również w wyniku zastosowania art. 33 Prawa lokalowego, a więc najem ten, o charakterze wolnym, następował na podstawie zastosowania przyzwolenia tej ustawy. Z tego punktu widzenia, także takie umowy najmu pozostają w mocy.

A właśnie! Czy ustawa o najmie ma zastosowanie do umów cywilno-prawnych, nawiązanych przez właścicie-

li lokali i budynków, w oparciu o możliwość swobodnego dysponowania lokalami na mocy art. 33 Prawa lokalowego? Mam tu na myśli „przekształcenie” treści zawieranych umów cywilno-prawnych do warunków określonych przez Ustawę.

Istotnie, z treści art. 55 ust. 1 Ustawy mogłoby wynikać, że do umów cywilno-prawnych nawiązanych przed dniem wejścia w życie Ustawy, mogłoby się od dnia jej obowiązywania stosować przepisy Ustawy. Jednakże nieporozumienie zdaje się wyjaśniać treść ust. 2, co omówiono powyżej.

Aby do końca rozwiać wątpliwości, należy jednak zauważyć, że zastosowanie art. 55 ust. 1 Ustawy do istniejących już umów cywilno-prawnych, opartych w dużej mierze na przepisach Kodeksu cywilnego, zmieniłoby wstecz w zasadniczym stopniu treść tych umów. Ustawa ogranicza bowiem zasadnicze warunki umów. W szczególności dopuszczalny termin zawarcia umowy określa się jako nie oznaczony (nie przewiduje się okresu oznaczonego trwania umowy), a także ogranicza się możliwości wypowiedzenia umowy jedynie do ważnych powodów. Zawierane uprzednio umowy cywilno-prawne były zawierane w warunkach

swobody umów, gdzie i czas trwania i możliwość wypowiedzenia były w dużym stopniu umowne, a strony nie brały pod uwagę nieznanej wówczas możliwości zastosowania nieznanych wówczas przepisów Ustawy.

Zatem zastosowanie przepisów obecnej ustawy do zawartych umów najmu na bazie Kodeksu cywilnego, tak dalece mogłoby zmieniać ich treść, iż byłoby to w sprzeczności z zasadami poszanowania swobody umów (art. 353 Kodeksu cywilnego),

a nawet zasadę zaufania obywateli do Państwa (art. 1 Konstytucji), wobec tego, że ustawodawca w praktyce ingerowałby w treść zawartych umów, przez drastyczną zmianę ich warunków.

Z tego punktu widzenia należy przyjąć, że umowy tzw. cywilno-prawne nawiązane przed dniem wejścia w życie ustawy zachowują swą treść i podlegają obecnie wyłącznie przepisom Kodeksu cywilnego.

PIOTR HORODYSKI

PRZEGLĄD NIERUCHOMOŚCI

NIERUCHOMOŚCI
M. LATAŁA — J. SURDEJ
Grodzka 1 23-22-73
Królewska 57 37-89-02
Skarbińskiego 37 m², Lubelska 78 m²,
Krowodrza 68 m², Batorego 110 m².

21-92-99
Biuro Prawne
INTERWEST — Rynek Gł. 7
SPRZEDAŻ:
● ul. Kamiecka, 80 m², 2 pok., 1 p., 60 tys. USD;
● ul. Złoty Róg, 26 m², garsoniera, 275 mln;
● ul. Fika, 33 m², 1 pok., 400 mln;
● Prokocim, 36 m², 1 pok., 360 mln;
● kamienica w centrum historycznym;
● działki.
DO WYNAJĘCIA
lokal handlowy, ul. Floriańska, 95 m².
Poszukujemy mieszkań
2-pokojowych do sprzedaży.
Zapraszamy!

CENTRALA NIERUCHOMOŚCI
Grzegorzka 27 najem, kupno
☎ 21-56-25 sprzedaż
1 pok. Krowodrza, Grzegorzka, Podgórze, N. Huta
2 pok. Olsza, Piaszki, Krowodrza, N. Huta
3 pok. Cegielniana, Olsza, Centrum, Krowodrza
4 pok. Prądnik, Śródmieście, Piaszów, N. Huta
Szeroka oferta parcel, domów
D-3426

Grodzka 3 — M. Zak.
☎ 21-18-18
32 m², Piekarska, 340 mln
1/2 kamienicy, Salwator, 860 mln
1/2 kamienicy, Lubicz, 2,4 mld
Kompleksowa obsługa prawna

MAŃKOWSKI
KARMELICKA 46
33-26-93
1 p., 48 m², Bobrowskiego — 500 mln;
3 p., 107 m², Batorego — 1,1 mld;
58 m², Przy Arce — 800 mln.

MAŁOPOLSKIE STOWARZYSZENIE POŚREDNIKÓW W OBROcie NIERUCHOMOŚCIAMI - adres do korespondencji: 31-002 Kraków, ul. Senacka 3

Ruch na rynku

Najistotniejszym czynnikiem wpływającym na cenę nieruchomości jest lokalizacja. W Krakowie obszarem najwyższej cenionym pod tym względem jest oczywiście dzielnica Krowodrza i Śródmieście; każdy chciałby tam mieszkać. Jest duże zainteresowanie tym rejonem. W biurach pośrednictwa obserwuje się zjawisko zlecenia kupna nieruchomości w Krowodrze przez klientów spoza Krakowa. Fama o urokach tej najbardziej zielonej części miasta rozchodzi się, jak widać, daleko. Bo też rozległa przestrzeń, dobra komunikacja miejska, bliskość autostrady Kraków-Katowice, udane rozwiązania urbanistyczne łączące zabudowę z nowoczesnością (np. aleja Młynówki Królewskiej, osiedle willowe przy ul. Grottgera - tarasowce) - to wszystko stanowi wizytówkę miasta na europejskim poziomie.

Podobnych miejsc jest w Krakowie więcej - stanowią one swoiste enklawy w miejskiej zabudowie i ceny nieruchomości są tam bardzo wysokie. Przykłady: rejon ulicy Parkowej w Podgórzu na obrzeżach

Parku Bednarskiego; najbliższe sąsiedztwo ulicy Szopena; Salwator; część Dębnik; osiedle Oficerskie; Olsza.

Oferta działek budowlanych nie uzbrojonych, częściowo uzbrojonych i „uzbrojonych w zasięgu” zlokalizowanych na obrzeżach miasta jest duża. Takie działki są jeszcze stosunkowo tanie i można je nabyć za kwotę do 100 mln zł.

Domy jednorodzinne i stany surowe o dużych powierzchniach sprzedają się trudno. Oferta jest bogata i różnorodna. Podam kilka przykładów nieruchomości niesprzedawalnych od dłuższego czasu: Jawornik koło Myślenic, stan surowy otwarty, powierzchnia 520 m kw., działka 70 arów nie znajduje nabywcę za kwotę 600 mln zł; dom w Jugowicach, do zamieszkania, powierzchnia 400 m kw., działka 4 a czeka na kupca gotowego zapłacić równowartość 130 tys. dolarów; dom w Przegorzach 240 m kw., działka 4 a, cena - równowartość 80 tys. dolarów. Można takie przykłady mnożyć. Wysokie koszty utrzymania (coraz droższa energia) dużych

domów powoduje małe zainteresowanie tymi obiektami.

Domki letniskowe: tu oferta pośredników nie jest duża, obrót wręcz słaby. Zainteresowanie było oczywiście w okresie wiosenno-letnim. Poszukiwano domków w cenie do 300 mln zł a nawet do 500 mln, lecz transakcje przeprowadzono w biurach tylko sporadycznie. Domki takie najczęściej sprzedawane są bezpośrednio sąsiadom, znajomym sąsiadów, znajomym znajomych... itp.

Bardzo duże jest w dalszym ciągu zainteresowanie mieszkaniami. Ceny (znacznie zróżnicowane w zależności od lokalizacji, powierzchni, standardu, stanu technicznego budynku, rodzaju materiałów budowlanych z których dom jest wzniesiony itp.) w zasadzie nie przekraczają 10 mln zł za 1 m kw. Ładne mieszkanie w rejonie ul. Łobzowskiej (2 pokoje z kuchnią) od dłuższego czasu wystawione jest do sprzedaży w kwocie powyżej 11 mln/m kw. nie znajduje nabywcę. Widać właścicielowi się nie spieszy i nie potrzebuje pieniędzy...
BOGUMIŁ TRYJAŃSKI

WYNAJEM

W tabeli cen transakcyjnych MSPON pozycja „wynajem” ma skromne rozmiary, bo większość transakcji dokonywana jest poza biurami obrotu nieruchomościami. Niemniej, przesłanie cen podawanych co tydzień od wiosny ub. roku pozwala na pewne uogólnienia.

Oferty wynajmu (podnajmu) dotyczą na ogół mieszkań umeblowanych; cena wynajmu prawie nigdy nie obejmuje opłat za energię; na ogół żąda się opłaty z góry (za kwartał, pół roku, rok); najbardziej poszukiwane są mieszkania małe

(garsoniery i jednopokojowe, 18-50 m kw.); najdroższe są mieszkania w Śródmieściu i Krowodrzy zaś mieszkania w Podgórzu i Nowej Hucie są średnio o 20% niższe. Przedstawione niżej wyliczenia (przybliżone!) dotyczą wyłącznie mieszkań; wynajem willi i lokali użytkowych rzadzi się nieco odmiennymi prawami.

Garsoniery i mieszkania jednopokojowe: średnia cena wynajmu za 1 miesiąc: ok. 2,6 mln zł (Śródmieście, Krowodrza - 2,5-3,5 mln zł; Podgórze, Nowa Huta - 1,8-2,3 mln zł).

Mieszkania dwupokojowe: średnio 3,2 mln/mies. (w Krowodrzy i Śródmieściu do 4,1 mln zł, w Podgórzu i Nowej Hucie do 3 mln).

Mieszkania trzypokojowe: średnio 4,5 mln/mies. (najdroższe w centrum, nawet do 7,5 mln, w tańszych dzielnicach 3-3,8 mln zł).

W wynajmie mieszkań można zauważyć pewną sezonowość: najczęściej transakcji zawieranych jest jesienią; pośrednicy obserwują jednak rosnącą liczbę ofert (w ub. roku było ich więcej niż w 1993 r.) i ta tendencja zapewne utrzyma się.
(ml)

MIESZKANIA DO WYNAJĘCIA POSZUKUJE

AGENCJA NIERUCHOMOŚCI
DOHIMIRSKI PAŁAC PUŁĘTÓW
Kraków, ul. Starowilna 15
Tel. 22-46-54, 21-70-63
ML-2046

PORTAL
BOGUMIŁ TRYJAŃSKI
tel. 21-50-67
RYNEK GŁÓWNY 10 czynny 11-18
Kupno - sprzedaż - najem
Specjalizacja - obiektyabytów
Wyceny - rzeczoznawca rządowy

Przyjmę do pracy
samodzielnych agentów.

POŚREDNICTWO 56-21-77
DANA s.c., ul. Limonowskiego 1
1 pok.: Śródmieście, Grzegorzki, Kur-dwanów
2 pok.: Śródmieście, Grzegorzki, N. Huta,
3 pok.: Krowodrza, Prądnik, Podgórze,
Kurdwanów, Bieżanów, N. Huta.
4 pok.: Prądnik, Piaszów, N. Huta.
DOMY, PARCELE - kilkadziesiąt ofert.
Mieszkania do wynajmu.
ML-2020

DOMY MIESZKANIA PARCELE

KUPNO-SPRZEDAŻ, WYCENY-NAJEM

KRYSTYNA WALKOWIŃSKA,
Kraków, ul. Smolki 4 a
(róg Kalwaryjskiej),
tel. 23-58-01, 23-63-24.
ML-01178

MIESZKANIA
● 38 m², os. Stuska, tel. 300 mln;
● 55 m², os. Widok, wł. spółdz., 600 mln;
● 63 m², os. Dzwonowa 303, tel. 530 mln;
● 72 m², Wola Duchacka, tel. 650 mln.

NOTOWANIA

UWAGA: w tej tabeli podajemy ceny ofertowe (wywoławcze)

TARNÓW

Agencja Obrótu Nieruchomościami „MERKURY”

MIESZKANIA
32 m², własnościowe, IV p., 2 pokoje (możliwość negocjacji ceny) 6 mln zł/m²
60 m², 3 pokoje, X p. 5 mln zł/m²
48 m², I p., telefon 5,5 mln zł/m²

DOMY
Tarnów 240 m², bliźniak, działka 5 a, kompletnie wykończony, ogrodzony 45 tys. USD
Brzesko 160 m², stan surowy, działka 4 a 27 tys. USD
Lisia Góra 220 m², podmurówka, góra z elementów firmy niemieckiej, działka 7 a 500 mln zł
Tarnów 130 m², piętrowy, możliwość adaptacji strychu, działka 7,5 a 30 tys. USD

DZIAŁKI
Koszyca Wielka 35 a, budowlana, uzbrojona 3,5 mln zł/a
Zgłobice 4 działki uzbrojone, budowlane od 8 do 15 a, możliwość podziału 6,5 mln zł/a
Tarnów 9,25 a i 11 a, budowlana, uzbrojona 10 mln zł/a
Tarnowie 30 a, budowlana, uzbrojona (cena do negocjacji) 6,5 mln zł/a

NOWY SĄCZ „PROPERTY”

MIESZKANIA
os. Barskie 72 m², 4 pok. 410 mln zł
os. Barskie 50 m², 2 pok. 315 mln zł
os. Milenium 49,5 m², 3 pok. 305 mln zł

DOMY
Waryńskiego 230 m², działka 4 a 1,2 mld zł
Traugutta 140 m², działka 15 a 1,3 mld zł
Chelmiec 150 m², działka 7 a 1 mld zł
Długosza 39 m², sklep 1,25 mld zł
Kochanowskiego 150 m², 4 s. 1,3 mld zł

DZIAŁKI BUDOWLANE
Dunajcowa 7 a, cz. uzbrojona 11 mln zł/a
Gorzowska 5, 3, 9, 8 a, pełne uzbrojenie 19 mln zł/a
Łukasiewskiego 11 a, pełne uzbrojenie 11 mln zł/a
Chelmiec Gaj 8 a, gaz, elektryczność 8 mln zł/a
Jamnica 10 a, 9 a, cz. uzbrojona 4 mln zł/a
Falkowa 10 a, cz. uzbrojona 9 mln zł/a
Tłoki 12 a, cz. uzbrojona 9 mln zł/a

NOTOWANIA

UWAGA: w tej tabeli podajemy ceny transakcyjne tzn. wynegocjowane w konkretnych transakcjach dokonanych ostatnio w biurach należących do Małopolskiego Stowarzyszenia Pośredników w Obrocie Nieruchomościami

DOMY
Bieżanów 250 m², działka 6 a 970 mln zł
MIESZKANIA
ul. Zamojskiego 20 m², garsoniera 100 mln zł
ul. Bajki 68 m², 3 pokoje z kuchnią + telefon 500 mln zł
DZIAŁKI
Borek Fałęcki 6 a, brak kanalizacji 110 mln zł
WYNAJEM
ul. Smoleńsk 78 m², 2 pokoje z kuchnią 3 mln zł/mies.
ul. Węgłowa 30 m², sklep 40 mln zł/mies.
os. Kłiny 120 m², dom 8 mln zł/mies.

POŚREDNICTWO G.J. CHMURA
Pl. Szczepański 8, III p.
tel.: 22-49-39, 21-23-62 w. 217
czynne od 10⁰⁰ do 18⁰⁰
Mieszkania w budowie, odbiór czwartej 95, przy ul. Zakątek, mieszkania o metrażach 95-150 m², cena równ. 580 USD/m² (flity, parkiety, garaż, domofon, telew. kablowe) lub w stanie surowym - równ. 480 USD/m².
DO WYNAJĘCIA:
lokal użytkowy - ok. 70 m² przy ul. K. Wielkiego, (parter) 250 tys. zł/m²
MIESZKANIA:
48 m², Powstańców, 490 mln
37 m², Olsza, 370 mln
28 m², Ugorek, 285 mln
87 m², K. Wielkiego, równ. 48.000 USD
33 m², Lili Wenedy, 300 mln
84 m², Oświeciana, równ. 27.000 USD
34 m², Wysokichów, 310 mln
70 m², Ogrodowa, 830 mln
35 m², Pleszowska, 380 mln
DO WYNAJĘCIA:
120 m², Widok, 3 pokoje, równ. 500 USD
106 m², Szewska, lokal biurowy, 10 mln

STRONCZAK

al. Słowackiego 58, tel. 33-22-67
MIESZKANIA
1 p., 42 m², tel. 460 mln, Chocimska, of. 331
1 p., 37 m², 325 mln, Kurdwanów, of. 330
1 p., 33 m², 360 mln, Czarnowiejska, of. 289
2 p., 70 m², 620 mln, ul. Szlak, of. 433
2 p., 46 m², tel. 420 mln, Piaszki, of. 440
DOMY
70 m²/3 a, Podgórze, do rem. 400 mln, of. 494
90 m²/10 a, N. Huta, 25 tys. USD, of. 493
100 m²/12 a, Łokietka, 500 mln, of. 492
212 m²/6,2 a, Bieżanów, 65 tys. USD, of. 491
270 m²/3,8 a, Kłiny, s.s.zam., 1,4 mld, of. 489

F. H. ŁODZIŃSCY
Kraków, ul. Kalwaryjska 25,
tel. 56-49-20, 56-22-33, 56-10-71 (8-19)

DZIAŁKI
● 8 a, Wieliczka, gaz, prąd, 48 mln;
● 9 a, Włosz, gm. Mogilany, gaz, prąd, 70 mln;
● 11 a, Wróblewice, gaz, prąd, 165 mln;
● 14,7 a, Bieżanów, woda, gaz, prąd, 176 mln.
DOMY
● 180 m², Salwator, stan surowy, dz. 3 a, równ. 55 tys. USD;
● 212 m², Bieżanów, dz. 6 a, równ. 75 tys. USD;
● 232 m², Zakopane, dz. 13 a, równ. 85 tys. USD;
● 300 m², Rępnia, stan surowy, dz. 15 a, równ. 40 tys. USD.

TAK BYĆ MOŻE ? TAK BYĆ MUSI

(Dokończenie ze str. 1)

le, że ewentualna choroba będzie równoznaczna z urlopem bezpłatnym.

Zapowiadane obniżenie wysokości zasiłku chorobowego ze 100 do 80 proc. wynagrodzenia już teraz wzbudza protesty. Uderzy po kieszeniach matki, dziś chętnie wykorzystujące przysługujące im prawo do 60 dni w roku na opiekę nad chorym dzieckiem. Straciłby też pracownicy firm małych i średnich, bez silnej reprezentacji związkowej. Nowelizacja ustawy zakłada, że stu procentowe zasiłki chorobowe będą mogły być zachowane jeżeli postanowią tak układy zbiorowe. Kto może na to liczyć? Potenci, załogi wielkich państwowych zakładów pracy. Górnicy, hutnicy, kolejarze, energetycy, czyli... najwięksi dłużnicy ZUS. Zaległości wobec tej instytucji sięgają już 40 miliardów zł.

Sfera budżetowa też nie może raczej liczyć w 1995 r. na dobre wiadomości. Rząd proponuje podwyżki, dzięki którym płace w budżetówce przekroczą o 6 proc. poziom planowanej inflacji. Kluczem jest tu słowo: planowane. W ubiegłym roku resort finansów pomylił się w swoich szacunkach co do inflacji właśnie o 5-6 proc. Może się okazać, że obiecany wzrost realnych wynagrodzeń pracowników sfery budżetowej będzie całkowicie iluzoryczny. Ale i żądania strajkujących budżetowców są nierzeczywiste. Zaproponowanie reformy zmian są skutecznie torpedowane przez związki zawodowe, które na pytanie, jak uzdrowić sytuację budżetową, znają tylko jedną odpowiedź: dajcie nam więcej pieniędzy. Czyżby model oświaty czy służby zdrowia ukształtowany w okresie PRL był rzeczywiście najlepszy z możliwych?

Nieco dalsza przyszłość również nie rysuje się różowo. Nad krajem wisi widmo wciąż rosnącego długu publicznego, który osiągnął już astronomiczną kwotę 1400 miliardów zł. Naciski, aby wszelkie ewentualne nadwyżki (a za nadwyżkę uważa się u nas nawet mniejszy od zakładanego deficytu!) natychmiast skonsolidować, bo przecież "ludziom żyje się ciężko i nie mogą oni dźwigać głównego ciężaru transformacji" spowodują, że inwestować będziemy niewiele. Pogłębi się zapaść cywilizacyjna.

Marzenia o tym, że w ciągu życia obecnego pokolenia zdołamy dorównać poziomem rozwoju krajom Unii Europejskiej trzeba włożyć między bajki. Żeby to zrozumieć wystarczy odrobina matematyki. Przymierzmy się np. do Holandii. Holendrow jest dwu i półkrotnie mniej niż Polaków,

zamieszkują kraj całkowicie pozbawiony surowców naturalnych, ośmiokrotnie mniejszy od naszego. Mimo to ich Produkt Krajowy Brutto (PKB) wyniósł w 1993 r. 308 miliardów dolarów, Polski - 89 mld USD. Wartość eksportu Holandii osiągnęła 126 mld USD, Polski: 13 mld USD. Jeśli nawet udałoby się utrzymać bardzo wysokie tempo wzrostu PKB Polski, około 5 proc. rocznie, a w Holandii zapanowałaby trwała gospodarcza stagnacja, minie ponad 25 lat, zanim osiągniemy obecną wartość PKB tego kraju. I to wartość ogólną a nie per capita, czyli na głowę a przecież dopiero ten wskaźnik jest mierzalny.

Co robić? Wsiadać na rower i jechać do Amsterdamu? Niekoniecznie. Przeciętny współczesny Polak nie będzie co prawda żył tak, jak przeciętny współczesny Holender, ale pewnym grupom społeczeństwa to się uda. Rzecz w tym, by były to grupy jak najliczniejsze i by chciały samemu do nich dołączyć.

Szansa dla Polski jest jak najszybsze uwolnienie państwa od roli arcydyrektora i superwładziciela gospodarki, wejście w strukturę europejskie i szerokie, odważne otwarcie na świat. Od lat obserwujemy rozrost wielkich korporacji, które wchłaniają lokalnych, mniejszych i słabszych konkurentów. Coraz trudniej odpowiedzieć na pytanie o "narodowość" poszczególnych koncernów. Ich powiązania kapitałowe są skrajnie skomplikowane, fabryki rozsiane po całym świecie, zarządy dobiegane ze względu na kompetencje a nie ojczysty język menedżerów, zyski w zależności od potrzeb transferowane z kraju do kraju. Bardzo możliwe, że zjawisko występujące dzisiaj na poziomie firm, powtórzy się na większą skalę. Gospodarki państw słabiej rozwiniętych będą niejako wchłaniane przez struktury wspominanych ponadnarodowych korporacji (ekonomicznie jest to możliwe, już teraz przychody gigantów takich jak General Motors, General Electric, ABB są wyższe niż PKB niektórych krajów z czołowej dwudziestki świata). Rozlegnie się krzyk o zagrożeniu suwerenności, ale w końcu z punktu widzenia obywatela najważniejsza jest praca i odpowiednie zarobki a państwa - odpowiednie zasilanie budżetu.

Jeśli sprawdzi się przedstawiony wyżej scenariusz rozwoju gospodarczego świata, kwestia, czy rząd uważa się za lewicowy, prawicowy czy jakikolwiek stanie się jakby sprawą drugorzędną.

ADAM RYMONT

Hipolit wrócił do ZELMERA

Rzeszowski ZELMER — producent sprzętu gospodarstwa domowego jest superlaureatem konkursu „Teraz Polska”. W listopadzie po raz trzeci w ciągu półtora roku został uhonorowany białoczerwonym godłem, tym razem za krajalnicę „ALEXIS”.

Państwowy ciąg, „Zelmer” dobrze sobie radzi. W 1992 r. był na 99. pozycji „listy 500”, zestawionej przez „Gazetę Bankową”, rok później uplasował się na 91 miejscu. W ub. roku obroty przekroczyły 1 bilion 700 miliardów zł, a zysk netto 179 mld. Obroty były o 40 proc. wyższe od tych z roku 1992. Za trzy kwartały tego roku przychody osiągnęły już 1,5 biliona zł, zysk brutto ponad 220 mld, a netto 170 mld zł.

— Na koniec roku zrobimy 2 bln 300 mld obrotu. Lwią część zysku znów zainwestujemy w światową technologię — zapowiada Stanisław Lech, zastępca dyrektora ds. sprzedaży i marketingu.

Ulepszenie dobrego to obsesja tutejszych konstruktorów. Co roku „Zelmer” wprowadza na rynek 4 nowe wyroby i w tym upatruje swój rynkowy sukces. Na skonstruowanie i seryjną produkcję „Meteora” potrzebował 8 miesięcy, światowi potencjaliści muszą mieć na to nawet 2 lata. „Zelmer” jest największym w Polsce producentem odkurzaczy. Wytwarza rocznie prawie 1200 tysięcy sztuk, w tym 60 tysięcy małych „meteorów” dla alergików.

Wszystko, co tu powstaje jest oryginalnym dziełem własnych konstruktorów, technologów, plastyków. Wszystkie konstrukcje i wzory chronią patenty. Polskie są wszystkie podzespoły i elementy, łącznie z silnikami (2,5 mln rocznie) z własnej wytwórni. Z importu pochodzą natomiast duża część materiałów i surowców, przede wszystkim wysokogatunkowe tworzywa ABS na trwałe, estetyczne obudowy.

Pozostały sprzęt to roboty kuchenne, miksery, młynki do kawy, kawiarzki, krajalnice i sokowirówki. W tym roku zjedzie z taśm produkcyjnych około 2,5 mln egzemplarzy różnych wyrobów, ponad 11 tys. sztuk dziennie.

Na rynku całego świata idzie 40 proc. rocznej produkcji, wartości 30 mld dolarów. Za dolary i petrodolary zdecydowanie najlepiej sprzedają się nowoczesne typy odkurzaczy i krajalnice. Dają ponad połowę wartości

eksportu. Europa Zachodnia ceni też rzeszowskie miksery, a do Stanów Zjednoczonych znów masowo wracają sokowirówki, dwa lata temu wyparte przez tańsze, chińskie. Sprzęt gospodarstwa domowego „made in Zelmer” od lat sprowadza Kanada, Australia, Brazylia, a nawet Chile. W Kijowie przedsiębiorstwo ma montownię odkurzaczy i sieć dystrybucji, w Petersburgu — spółkę mieszaną, zajmującą się montażem kawiarek i handlem w tej branży. Wcześniej w ogóle nie spoglądało na Wschód z powodu nieopłacalności. To dlatego uniknęło dramatycznych kłopotów z płatnościami za towar od dawnego ZSRR, które były udziałem większości firm tam eksportujących. Zarozumiały Zelmer wolał się związać z trudnym rynkiem Zachodem.

Dyrektor Stanisław Lech mówi, że zachowań rynkowych, walki z konkurencją, jakości i planowania sukcesów „Zelmer” uczył się jeszcze w latach 70. od szwajcarskiego ROTEL-a, producenta z którym korzystnie przez wiele lat kooperował. Wiedzę szlifował też na współpracy z wymagającymi Francuzami.

— Na nasze sukcesy składa się tamto mozołne doświadczenie i nowoczesny, efektywny model zarządzania teraz.

Naczelny dyrektor, dr Bogusław Madera podpisał, jeszcze z ministrem przemysłu Wacławem Niewiarowskim, kontrakt menedżerski do 1997 r. Do tego czasu musi przeprowadzić restrukturyzację firmy i wszechstronnie przygotować ją do prywatyzacji.

— Program prywatyzacji zakłada jak najszybszy udział załogi i zarządu firmy — deklaruje Stanisław Lech. — Nie wykluczamy udziału kapitału zagranicznego, ale w proporcjach, które zagwarantują nam rzeczywiste partnerstwo.

Nieoficjalnie wiadomo, że na pakiet kontrolny rzeszowskiego „Zelmera” ostrą sobie zęby światowi potentaci w tej branży, m.in. Philips. Przedsiębiorstwo chociaż nadal państwowe, nie jest jednak do sprzedania.

W ciągu niespełna trzech lat kontraktowego zarządzania „Zelmer” zatracił swój „socialistyczny” kształt. Przyzakładową szkołę oddał kuratorium, hotel pracowników musi na siebie zarobić, podobnie jak transport i ekipy remontowe. Przed miesiącem spółkę zawiązał Dział Patentowy. Z 5 tys. do 3,6

tysiąca osób zmniejszyło się zatrudnienie, a mimo to produkcja wzrosła o 20 procent. Pensje są tajemnicą. Nieoficjalnie mówi się, że przeciętna płaca wynosi 8 mln zł, prawie dwa razy tyle, ile średnia województwa rzeszowskiego. Przed budynkiem administracji stoją świetne, zachodnie samochody.

Już od bramy obowiązuje tu zakaz palenia papierosów i... fotografowania. Każdy kto nie pali, dostaje 10-procentowy dodatek do premii, bo o tyle wówczas jest bardziej wydajny.

Firma dużo inwestuje w nowocześniejsze technologie. Urządzenia sprowadza m.in. z Niemiec i Włoch. Ma nowe, wydajne linie i komputery zaprogramowane wszędzie, gdzie to konieczne, od projektowania do odbioru jakości.

Dla przedsiębiorstwa koszmarny był rok 1990. Z powodu drogiego kredytu runęła państwowa, niemiara sieć dystrybucji, a nie było alternatywnej, prywatnej. Tymczasem z linii produkcyjnych schodziło codziennie 10 tys. sztuk wyrobów. „Zelmer” zamiast produkować, musiał zająć się rozwożeniem i sprzedażą. Rozgardiasz i sztukowanie ról trwały cały rok.

Dzisiaj firma ma na terenie całej Polski 100 dealerów obsługujących sieć 10 tysięcy sklepów oraz hurtownie, które dostarczają części zamiennię do tysięcy zakładów serwisowych.

— Nowoczesna produkcja, skuteczna dystrybucja i dobry serwis to nasze atuty — wymienia jednym tchem pracownik działu marketingu. Potem jest mniej oficjalny: — Najważniejsza, że ludzie kupują „Zelmera”. Dziś chybiony wyrób to dla firmy katastrofa. Uruchomienie produkcji odkurzacza kosztuje milion dolarów.

W zdobywaniu miru u klientów ma swój udział białoczerwony promocyjny znaczek „Teraz Polska”. Dyrektor Lech utrzymuje jednak, że spośród 17 złotych medali wywalczonych przez wiele lat na Międzynarodowych Targach Poznańskich, najbardziej cenili sobie „Złotego Hipolita”, medal dla rodziny nowoczesnych odkurzaczy w konkursie „Dobre bo polskie”. — Cegielski po kilkudziesięciu latach wrócił do Rzeszowa — wyjaśnia — Początki zakładu sięgają aż lat 30, gdy Hipolit Cegielski z Poznania, pochłonięty ideą COP, otworzył w Rzeszowie swoją filię. To dzisiejszy „Zelmer”.

AGNIESZKA SKARBK

Jacek Socha, przewodniczący Komisji Papierów Wartościowych:

— Po pierwsze, zamknęliśmy w 1994 roku proces obudowywania ustawy o publicznym obrocie papierami wartościowymi aktami wykonawczymi. Zostało zmienione rozporządzenie o memorandum informacyjnym, co jest ułatwieniem dla spółek w obrotach pozagiełdowych. Następny plus to zwiększenie zainteresowania rynkiem wśród spółek publicznych. KPW wydała 57 decyzji o dopuszczeniu emisji do obrotu publicznego. 32 spółki pojawiły się w obrocie publicznym. 25 spółek podniosło kapitały przez emisję nowych akcji, w tym 3 spółki uczyniły to dwukrotnie. Giełda przejęła od sektora bankowego część funkcji zasilania spółek w kapitał. Dużym plusem jest fakt, że Komisja nie poddała się presji i nie przestała dopuszczać nowych spółek do obrotu.



TO BĘDZIE,
KOCHANIE,
NASZ INWESTOR
STRATEGICZNY!

Porażką ubiegłego roku jest osiągnięcie przez indeks zbyt wysokiego poziomu na początku roku, co spowodowało przeszacowanie rynku. Giełda jest nadal w szoku. Spadek kursów spowodował, iż był to trudny rok dla inwestorów. Na pewno przyniósł on ogromne rozczarowanie. Ludzie odchodzą od rynku. Niepokoi ciągły brak funduszy zamkniętych i doradców inwestycyjnych. Niestety, w dalszym ciągu mamy rynek, na którym zachowania inwestorów są zbieżne, co jest cechą rynku niedojrzałego.

Piotr Szeliga, szef Działu Notowań GPW:

— Po pierwsze, na początku roku nastąpiła eksplozja liczby składan-

nych na sesję zleceń, których było nawet ponad 100 tys. Po drugie, dwukrotnie wzrosła liczba notowanych spółek. Z 3 do 5 wzrosła liczba sesji na giełdzie. Po trzecie w końcu, nasza giełda została członkiem rzeczywistym Międzynarodowej Federacji Giełd Papierów Wartościowych.

Do złych zjawisk na giełdzie, których nie było wiele, zaliczyłbym, oprócz spadku indeksu i obrotów, dwie rzeczy. Nie unikniemy podwójnego notowania papierów tej samej spółki. Nie udało się również odwieść spółek od emisji akcji na różnych warunkach i po różnych cenach.

Andrzej Krzysztof Wróblewski, redaktor naczelny „Gazety Bankowej”:

— Szkoda, że takie ankiety robi się tylko raz na rok. Wydarzeń negatywnych starczyłoby, by odpowiedzieć na takie pytania co miesiąc. I właśnie jako najgorsze wymienię to, że oczekuje się u nas spektakularnych sukcesów gospodarczych zamiast codziennej dobrej pracy. Nie chcę przez to umniejszyć znaczenia reform i stworzenia ram dla tej. Ale największy szans przegrywamy w ciągu szarych dni, kiedy właśnie nic się nie dzieje, kiedy nie podejmuje się żadnych działań innowacyjnych, bo dzięki rządowi lewicy znikł obrzydliwy przymus i można trwać w niezmienności.

Wydarzenie pozytywne też wymienię nie jedno konkretnie, ale pewien proces. Jest nim powolne (zbyt powolne) przystosowywanie się do niektórych (zbyt nielicznych) przedsiębiorstw do twardego (za mało twardego) reżimu ryn-

kowego. Przeszliśmy parę lat darwinowskiej selekcji, wiele firm upadło, ale te, które pozostały — z wyjątkiem niezapalnych pupilków rządu — nauczyły się radzić sobie w nowych warunkach.

Andrzej Madej, szef „Penetratora”:

— Za największą porażkę ubiegłego roku uznalibyśmy brak postępów w zakresie regulacji prawnych dotyczących rynku kapitałowego. Nie ma przepisów o funduszach zamkniętych ani o obrocie pozagiełdowym. Miałem również nadzieję, że Program Powszechnej Prywatyzacji rozpocznie się pół roku wcześniej.

Jako pośrednika przy zawieraniu transakcji giełdowych najbardziej cieszy mnie to, że miniony rok był bardzo pomyślny dla biur maklerskich. Mimo sporych wahań cen na giełdzie miały one szansę konsolidacji i podniesienia rentowności. Niektóre z nich, szczególnie te dłużej funkcjonujące, miały okazję do kapitalizacji działalności. Biura maklerskie mogły też zyskać na dużej konfrontacji z klientami, zwłaszcza w pierwszych miesiącach ubiegłego roku.

Krzysztof Gawor, dyrektor Biura Maklerskiego „Gawor i Arab-ski”:

— Korzystny jest fakt, że emiten- ci potrafili wykorzystać giełdę jako źródło pozyskania kapitału. Giełda stała się rynkiem kapitałowym. Negatywnym wydarzeniem jest wprowadzenie podatku giełdowego i niewydzienienie biur maklerskich z banków. Nadal hamuje rozwój rynku brak zmiany pozycji i statusu

maklerów, pozbawionych możliwości aktywnej działalności na rynku.

Maciej Kwiatkowski, doradca inwestycyjny — Creditanstalt S.A.:

— W minionym roku giełda nauczyła nas pokory. Okazało się, że tak jak na „normalnych” rynkach — po gwałtownym wzroście wynikającym z braku podaży dochodzi do spadku cen akcji. W 1994 r. skończyła się magia splitów i praw poboru. Na świecie zapowiedź podwyższenia przez spółkę kapitału jest odbierana raczej jako sygnał negatywny niż pozytywny.

Okazało się również, że dziennikarze, komentatorzy, maklerzy, doradcy inwestycyjni mogą się mylić w ocenie sytuacji giełdowej. To także jest kolejnym dowodem normalności polskiego rynku. W 1994 r. inwestorzy prywatni odkryli obligacje. Nadal jednak czeka ich sporo nauki, gdyż rynek wciąż tego od nas wymaga. Jako katastrofę odbieram także dramatyczny spadek (ponad 10-krotny) płynności.

Stanisław Chymkowski, wiceprzewodniczący Stowarzyszenia Inwestorów Giełdowych:

— Najpoważniejszym zaskoczeniem był dla mnie spadek, który trwał prawie bez przerwy od marca do końca ub. r. i to co działo się wokół Banku Śląskiego. „Wejście” polityków do sprawy przyczyniło się do destrukcji całej giełdy.

Anonimowy inwestor:

— Dla mnie największym zaskoczeniem była głębokość bessy. Nie spodziewałem się, że dojdzie do aż tak poważnych spadków cen akcji. Sukcesy? Żadnych nie miałem z powodu bessy, więc nie mogę o nich mówić.

Opinie zebrali: ANNA MIS
ŁUKASZ KWIECIEŃ



● Przedstawiciele rządu i związków zawodowych uzgodnili, że najniższe wynagrodzenie w I kwartale przyszłego roku wyniesie 2 mln 600 tys. zł (po denominacji — 260 zł).

● Ministerstwo Finansów zdecydowało przeznaczyć 2,4 bln zł na odroczenie służby zdrowia.

● Rada Ministrów przyjęła 20 bm. projekt nowelizacji ustawy o organizacji i finansowaniu ubezpieczeń społecznych oraz o zmianie niektórych innych ustaw. Projekt proponuje m.in.: przyznanie ZUS prawa do występowania z wnioskiem o założenie księgi wieczystej, co umożliwi zabezpieczenie wierzytelności ubezpieczeń społecznych, wyposażenie inspektorów ZUS przeprowadzających kontrole zakładów pracy z zakresu ubezpieczeń w uprawnienia kontrolne, na kształt kontroli skarbowej, wprowadzenie odpowiedzialności całym majątkiem wspólników spółki z o.o. z tytułu składek na ubezpieczenie społeczne, na wzór zobowiązań z tytułu podatku.

● Zakłady pracy sektora publicznego i prywatnego są winne ZUS z tytułu niezapłaconych składek na ubezpieczenie społeczne 40 bln zł 253 mld zł, z czego państwowe zakłady pracy 32 bln 640 mld zł, a prywatne 7 bln 613 mld zł. W ub.r. zaległości wyniosły 30 bln 257 mld zł. Spłaty wszystkich zadłużeń ZUS dochodzi w trybie przymusowym, poza zadłużeniami kopalń, gdyż zgodnie z porozumieniem zawartym między ministrem przemysłu i prezesem ZUS, spłatę zadłużeń rozpoczyna one w 1995 r.

● Resort finansów przygotował tzw. listę błędów mniejszej wagi, najczęściej popełnianych przez podatników w ewidencji i fakturowaniu. Ich wykrycie nie pociągnie za sobą sankcji finansowych. Lista obejmuje również błędy popełnione przed 15 grudnia br.

● Jak podaje GUS, przeciętne, miesięczne wynagrodzenie w sektorze przedsiębiorstw w listopadzie br. wyniosło 6 mln 611 tys. 7 zł. W stosunku do poprzedniego miesiąca — wzrosło o 9,3%. Ceny towarów i usług konsumpcyjnych w listopadzie, w stosunku do października br., wzrosły o 1,8%.

● Jak podaje GUS, przeciętne, miesięczne wynagrodzenie w sektorze przedsiębiorstw w listopadzie br. wyniosło 6 mln 611 tys. 7 zł. W stosunku do poprzedniego miesiąca — wzrosło o 9,3%. Ceny towarów i usług konsumpcyjnych w listopadzie, w stosunku do października br., wzrosły o 1,8%.



● Parlament Europejski zatwierdził budżet Unii Europejskiej na rok 1995, uwzględniający nowych członków (Austria, Finlandia, Szwecja), przystępujących do Unii 1 stycznia. Przewiduje on wydatki w wysokości prawie 81 mld ECU, co stanowi równowartość 98 mld USD. Podobnie jak w latach poprzednich, największą stanowią wydatki na rolnictwo wynoszące 37,9 mld ECU (46,2 mld USD), a więc prawie połowę budżetu. Prawie 1/3 budżetu to tzw. fundusze strukturalne, przeznaczone na pomoc dla słabiej rozwiniętych regionów. Pomoc dla Europy Środkowej i Wschodniej kosztować będzie Unię w przyszłym roku 1,6 mld ECU (2 mld USD), dla sąsiadów śródziemnomorskich 0,5 mld ECU (0,6 mld USD).

● Parlament Europejski zatwierdził globalne porozumienie handlowe zawarte w GATT, torując w ten sposób drogę do ostatecznej ratyfikacji przez Unię Europejską.

● Rosja i banki wierzycielskie poinformowały, iż postarają się do końca kwietnia wypracować porozumienie w sprawie restrukturyzacji zadłużenia Rosji. Do końca marca Rosja ma wpłacić pół mld USD na specjalnie utworzony fundusz powierniczy. Rozmowy w sprawie restrukturyzacji zaciągniętych w bankach prywatnych długów na sumę 25 mld USD przeciągają się już od trzech lat.



Redaktor
Adam Rymont
tel. 22-75-88 w. 193